

2. 15. juli 1830.
1830. Sept. 6. B. U. intet.
Okt. 9. Sabst. fir.

N^o 1172

Omjändligt Memorial.

Höf. Höf. Målsäfliga Rättshöfd. J. G.
Hallnings Rättshöfd. i Åbo, för mig i mig
ödmjändligt anfälla det vilke Rättshöfd. i Åbo
Rättshöfd. i Åbo höf. höf. höf. höf.
afseende på den intygade, som i följande
Rättshöfd. i Åbo höf. höf. höf. höf.
Rättshöfd. i Åbo höf. höf. höf. höf.
Thomas dotter 20. årig, trogen hustru
Rättshöfd. i Åbo höf. höf. höf. höf.
som med en beloning, afseende på
förfärd, och fullt jag, som min
god mig i min drottning, om beloning
civilt samt för drottning höf. höf. höf.
afseende på mig fullt i min drottning

Givits d. 13. Mars 1830.

M. Skerman
Rättshöfd. i Åbo.

1830

År 1830. d: 7. Februari, blef
Gwiltz Modersord en offentlig,
14. dagad förord pålyst Waldenstam,
en hällan, hvar vid följande
annu till afserläggning förblow.

År
Ljusen Prinsess Catharina Thoma dotter
född år 1789. som enligt de Waldenstam, Waldenstam
hällan Johan Rautio med afslutande utgå
gift, Prinsess Catharina Thoma dotter, Waldenstam,
och som därmed sig troget, praktiskt och hans
förelid, varit flitig i arbete, lunnig i alla
de goda, som af sin Prinsess förord
lunnig, förelid, och Waldenstam i Waldenstam
Waldenstam, Waldenstam Waldenstam Waldenstam
Thoma dotter Waldenstam, Waldenstam Waldenstam
hällan, Johan Rautio Waldenstam
att sin en Waldenstam Waldenstam Waldenstam
Waldenstam Waldenstam Waldenstam
och som sig Waldenstam, Waldenstam Waldenstam
Waldenstam Waldenstam Waldenstam
ansedning Waldenstam, i Waldenstam Waldenstam
och Waldenstam Waldenstam Waldenstam
sigt goda Waldenstam, och Waldenstam Waldenstam
hällan, i Waldenstam Waldenstam Waldenstam
en Waldenstam, Waldenstam Waldenstam
Thoma dotter i Waldenstam (20.) år Waldenstam, och Waldenstam

Läst den 31 Juli 1832

af. sek. afg. d. 12 Sept. att medalj ej

beviljas

N: 1464.

6.

Udrag af Vårstämman Pro.
sociell häftet i Wäckerö Moderkyr.
hal den 15^{de} April 1832.

Majoren Vårborne Herr Carl Henrik Toll,
ifran Wourla Gård, tillkännagaf huru han
vare fönnad att hos Vårserliga Svenska Hög-
hållnings Sällskapet till medalj erhållande
anmäla fogden i sagde Gård Anders Jacobsen,
hvilken icke allenast i 27 års tid oafbrutet är-
ligt och troget tjentat såväl Honor, som hans
afledne Fader, utan också i synnerhet under de
sednast förflutne 10 åren, då den sistnämnde
för sjuklighet och ålderdom ej kunde sig med
egendomens yttre oeconomic besatta, med rastlös
sitt besittelse förvaltning, byggnader och vid
sträckt odlingar m.m.

Församlingens ledamöter, som ej utan nöje var-
seligt och med uppmärksamhet följt denna
förelagda tjentares utmärkta idoghet, klokhet
och redlighet, kunde ej annat än betygga Herr
Majoren sin erkänsla för dess härmedelst yttra
de värliga att såha belöna förtjänsten, hvilket

afven utan tvifvel skulle lända andra bögna
nare till uppmantran, och förenade sig i an
ning häraf enhälligt, att med sitt förord un
föddja Herr Majorens uttrade önskan, hvar
för afven för sin del så mycket mer instäm
som nämnde Anders Jacobsen tillika gjordt,
särdeles väl känd för nykterhet, ordentlighet och
en i alla affeender berömvärd yttrö vandel.

Vä Sakenstämman vägnar

Affijping

Uppläst och godkändt vid allmän Sakensta
ma den 29 April 1832 intyga i Saksam
gens vägnar:

A. M. Över

Joh. Över

Joh. Över

J. M. Lagerstedt

E. J. Norckman

Affijpingens riklighet bestyrker af Wichter
den 1^{te} Juni 1832

Affijping
Påskan

27
28
29
30
31
32
33
34
35
36
37
38
39
40
41
42
43
44
45
46
47
48
49
50
51
52
53
54
55
56
57
58
59
60
61
62
63
64
65
66
67
68
69
70
71
72
73
74
75
76
77
78
79
80
81
82
83
84
85
86
87
88
89
90
91
92
93
94
95
96
97
98
99
100
101
102
103
104
105
106
107
108
109
110
111
112
113
114
115
116
117
118
119
120
121
122
123
124
125
126
127
128
129
130
131
132
133
134
135
136
137
138
139
140
141
142
143
144
145
146
147
148
149
150
151
152
153
154
155
156
157
158
159
160
161
162
163
164
165
166
167
168
169
170
171
172
173
174
175
176
177
178
179
180
181
182
183
184
185
186
187
188
189
190
191
192
193
194
195
196
197
198
199
200
201
202
203
204
205
206
207
208
209
210
211
212
213
214
215
216
217
218
219
220
221
222
223
224
225
226
227
228
229
230
231
232
233
234
235
236
237
238
239
240
241
242
243
244
245
246
247
248
249
250
251
252
253
254
255
256
257
258
259
260
261
262
263
264
265
266
267
268
269
270
271
272
273
274
275
276
277
278
279
280
281
282
283
284
285
286
287
288
289
290
291
292
293
294
295
296
297
298
299
300
301
302
303
304
305
306
307
308
309
310
311
312
313
314
315
316
317
318
319
320
321
322
323
324
325
326
327
328
329
330
331
332
333
334
335
336
337
338
339
340
341
342
343
344
345
346
347
348
349
350
351
352
353
354
355
356
357
358
359
360
361
362
363
364
365
366
367
368
369
370
371
372
373
374
375
376
377
378
379
380
381
382
383
384
385
386
387
388
389
390
391
392
393
394
395
396
397
398
399
400
401
402
403
404
405
406
407
408
409
410
411
412
413
414
415
416
417
418
419
420
421
422
423
424
425
426
427
428
429
430
431
432
433
434
435
436
437
438
439
440
441
442
443
444
445
446
447
448
449
450
451
452
453
454
455
456
457
458
459
460
461
462
463
464
465
466
467
468
469
470
471
472
473
474
475
476
477
478
479
480
481
482
483
484
485
486
487
488
489
490
491
492
493
494
495
496
497
498
499
500
501
502
503
504
505
506
507
508
509
510
511
512
513
514
515
516
517
518
519
520
521
522
523
524
525
526
527
528
529
530
531
532
533
534
535
536
537
538
539
540
541
542
543
544
545
546
547
548
549
550
551
552
553
554
555
556
557
558
559
560
561
562
563
564
565
566
567
568
569
570
571
572
573
574
575
576
577
578
579
580
581
582
583
584
585
586
587
588
589
590
591
592
593
594
595
596
597
598
599
600
601
602
603
604
605
606
607
608
609
610
611
612
613
614
615
616
617
618
619
620
621
622
623
624
625
626
627
628
629
630
631
632
633
634
635
636
637
638
639
640
641
642
643
644
645
646
647
648
649
650
651
652
653
654
655
656
657
658
659
660
661
662
663
664
665
666
667
668
669
670
671
672
673
674
675
676
677
678
679
680
681
682
683
684
685
686
687
688
689
690
691
692
693
694
695
696
697
698
699
700
701
702
703
704
705
706
707
708
709
710
711
712
713
714
715
716
717
718
719
720
721
722
723
724
725
726
727
728
729
730
731
732
733
734
735
736
737
738
739
740
741
742
743
744
745
746
747
748
749
750
751
752
753
754
755
756
757
758
759
760
761
762
763
764
765
766
767
768
769
770
771
772
773
774
775
776
777
778
779
780
781
782
783
784
785
786
787
788
789
790
791
792
793
794
795
796
797
798
799
800
801
802
803
804
805
806
807
808
809
810
811
812
813
814
815
816
817
818
819
820
821
822
823
824
825
826
827
828
829
830
831
832
833
834
835
836
837
838
839
840
841
842
843
844
845
846
847
848
849
850
851
852
853
854
855
856
857
858
859
860
861
862
863
864
865
866
867
868
869
870
871
872
873
874
875
876
877
878
879
880
881
882
883
884
885
886
887
888
889
890
891
892
893
894
895
896
897
898
899
900
901
902
903
904
905
906
907
908
909
910
911
912
913
914
915
916
917
918
919
920
921
922
923
924
925
926
927
928
929
930
931
932
933
934
935
936
937
938
939
940
941
942
943
944
945
946
947
948
949
950
951
952
953
954
955
956
957
958
959
960
961
962
963
964
965
966
967
968
969
970
971
972
973
974
975
976
977
978
979
980
981
982
983
984
985
986
987
988
989
990
991
992
993
994
995
996
997
998
999
1000

Affijping
Påskan

utmärkelse tacken icke kan tilldelas, och som så-
 ved förmodligen väntas sig på tillvar funktion,
 för jag ödmäktigt anhåller, att Herr Stats Secretera-
 riet hafva den godhet, att bevilja Sällskapet
 såvida det kan vara enligt med nämnda förs-
 tauden, rättvisa och billighet, att utse lika med
 tjänsttyon, en Man, som öfver 30. år med sär-
 skildhet och drift, icke såsom Dräng, utan som
 Herr Flyttmästare, handhaft värdet och tillförlit-
 lighet tillvarhållning vid mitt G. Drick och de där
 anställda arbetare och Drängar, Dimehafvare
 en sådan tjänste befattning, som Söderberg
 skäl utse såsom en förolämnning, att blifva tilldelad
 en värdig Dräng betoning, och om Sällskapet
 icke finner honom förtjäna den af mig begär-
 da mätte jag trödde afstå ifrån att anhålla om
 någon, emellanåt har Sällskapet för värdig
 sedan tilldelat en sådan Medaille at barer

9.
 Dröfvet af en Gårds Inspector Malmgren, för 20.
 ärig tjänst hos sin Herr Öfverste Secretarien på
 Hougola Gård, jag skule förmoda, at en duglig
 föreståndare af et manufactur Værk, hade förtjäna
 sådana större utmärkelser och betoning än en Gårds In-
 spector, emedan hans befattning är mycket vigtigare.

Med fullkomlig högaktsning har jag den äran
 at vara

Hälborne Herr Stats Secretariens

G. Drick N: 28: Decemb:
 1832:

Ödmäktigt tjänare
 J. Furuhjelm

Hållas den 20 Mars 1831, intyga
 Matts Persson. Jacob Poppis Matts Poppis
 (egenhändig) (egenhändig) (egenhändig)
 Häradskamare (Promis) Häradskamare

Mitteligen utdraget intyga, Urdiald
 den 14 April 1832,

Gustaf Sjölund
 Commminister
 Rikaren
 Lokalskriverare

[Faint, mostly illegible handwritten text, likely bleed-through from the reverse side of the page.]

inkännadt af
 Prof. Nothke d. 20 Juni 1832
 i Bonn d. 17 Nov.

Logadde och Hög lärde Herr Professor
 Patowall, hätt
 februari 1831

Jag har vid mitt härvarande Glas Brukt en
 Glasmakare, Söderberg, som öfver 30 år,
 under et auständigt förhållande, med
 fördelar drift och skickelighet, tricket
 förvaltat förståndare eller Högstämman
 re spekten, det vore färdigt rätt och
 tillbörligt, om jagon, i synnerhet, och
 androm et exempel till efterdome -

Mr Johan Sundbju
 lamlingens ledar
 äffaren af Glas
 berg i 30 år
 lighet och drift
 Socken anlagd
 fort anständer
 de honors
 Kejsrliga
 ämbets
 Mr Blom
 varen P. garent.

Justeradt och godkändt af offentlig Saliv
 Stämman den 20 Mars 1831, intygga
 Matts Bergius Jacob Poppilas Matts Högg
 (egenhändig) (egenhändig)
 Häradsdomare (Bomärke) Häradsdomare
 Stämheljes utdraget intygga, Urdiala
 den 14 April 1831,
 Gustaf Sjölund
 Commminister
 Pöjaren
 Sockens Skrifvare

Kunde erhålla någon Publicque
 belønning eller utmärkelse, del af
 i detta afseende, som jag trodde mig
 den fridhet härjemte bifoga et Sockne
 flammes Protocoll, innehållande så
 utmärkt, at Herr Professoren fast-
 hos hos Kejsers Medicinska Sällskapet
 Recommenderas Monom Söderberg till
 erhållande af den rige Medailen
 af 3 Rind Baras a Brostet, som
 man hända det tjenligaste, emedan
 Söderberg s egenkap af Herr Med-
 mästare, just ike kan anses lika
 med et vanligt Tjenste Tjerner,
 tillbedjande mig, Herr Professoren
 gudsrikliga bifall till denna min anstän-
 kan jag, den äran med högaktning
 at vara

Högäde och Höglande Herr Professoren

Nosjö d. 12: juni
 1832.

E. Lönnhagens
 J. Lönnhagens

Utdrag af Sockne Stämmes Protocoll, hållet
 i Urdiala kyrka den 27 Februarii 1832.

S. 2.

Uppå begäran Sällbarn Herr Johan Sundhjelms
 annälan och samtelige Söfamlings ledars
 möters intygga at Högmästaren af Glas,
 mästaren Johan Jacob Söderberg i 70 års ålder
 med allmänt erkänd skicklighet och drift
 arbetat i Nosjö, i denna Socken anlagd
 Glasbruk, samt deputat fort anständig
 vandel, ansåga Riksbörande Honor:
 J. J. Söderberg, böra till Kejsers
 Linstra Hushållnings Sällskaps stanna
 recommenderas.

At och dag företullig

På Sockne Stämmans vägnar

Abr. Blom
 Curan P. gerent.

Justeradt och godkändt uti offentlig Sockne
 Stämme den 20 Mars 1832, intygga

Matt Örnqvist (egenhändig) Matt Örnqvist (egenhändig)
 Matt Örnqvist (egenhändig) Matt Örnqvist (egenhändig)

Skatteliga utdraget intygga, Urdiala
 den 14 April 1832,

Gustaf Sjölund
 Commminister.

Pöjaren
 Sockne Skrifvare

25 febr. 1883.

Kon: Ansd. Utk.
Sjunde: Salust. p. b. d. h.
Sjunde f. f.

N^o 1583

13.

1
2
3
4
5
6
7
8
9
10
11
12
13

Memorial!

Hos Kjöfvertiga Finnska Hushållningsfällskapet an.

12.

Karlens Herr Stats. Sekretären

Karlens Herr Stats. Sekretären

Udledning af till Kjöf. Finnska Hush. Sällskapet insändt
Soken Håmns Protokoll, i afsedd i en betänning för flyttmästar
n:o 4:4 Söderberg, för girda fogar och laugvarig, tjeust die Kolljo
G bruk, bestående af en storre Sjöer Medaille, at barar vid
Wröfket, och då färdan betänningar nu mer ike skola af
Sällskapet behöfvas, får jag den öran odwigtast tillkännagifva

Handwritten signature and stamp at the bottom left of the page.

25 febr. 1833.
Skän: Ruus. Utst.
Sjunde i Salski. på br. dt
Sjunde f. 6

N^o 1683
13.

Memorial!

Hos Kjöfvertiga Finnska Hushållningsfällskapet an-
håller jag ödmjukast att min Drenghogde Erik Johansson
och Deja Lena Michelsdotter, för trogen och långvarig tjjenst
snåtte varda hugnade, den förre med ett hattband, och den
sednare med en medaillon af Silfver, och jemte det jag
i sådant äffende, får intenna Badasjöki Församlingens
Lockne Hemmo. Protocoll för den 9. September följande
år, afven som prestbetyg för nämnde personer af den 29. de
nästlidne Januarii, för binder jag mig att anfvara för
den, till de begärde hederstecknens anskaffande, af
gående kostnad. Badasjöki, Saksala den 1. Februa-
ri 1833.

G. Myron Ficanell. S.

Och så snart jag erhåller utgift af kostnaden för nämnde
medaillon, skall den så snart giffas af mig.
Med fullkomlig högaktning har jag den äran at
Walborne Herr Stats Secretararens

Notis
Offbruk d. 16. octob. 1832.

ödmjukaste tjänare
G. Myron Ficanell.
Kapten och ägar af
Offbruk

Pastor Östergren.

Läsning af Padasjoki församling
Dödens Mannas Protocoll för den
9 September år 1879.

Qvid rättu tillfulla unsmuctu Capiti-
taine upelborun Herr Georg Magnus von
Gjandt, att unsmuctu Örnungfogden
in öst ägande Saxala och mihola Kust-
gåll Herr i Döden Eric Johans son
i samt om tid, med utmärkt
trost och flit innsaftt sinne tjän-
stn besättning och att Krigar Lena
Michels dotter med sin bevarad
antand i trottom år tid unsmuctu
och unsmuctu öst lundigard.
Herrson Herr Capitaine, son Joh
Lundskog Linskud Gudsfulling
Dallskogt unsmuctu förskud resp
gorsoun, till unsmuctu af vägon
jvord beloning, östlurd, att Döden
Mannan willa om öst unsmuctu
in unsmuctu. Quid tillfrågand Herr
son, utlats sig församlingens en-
smuctu, att in ij suv sig unsmuctu
bndert, in att Örnungfogden Eric

Johansson og Gujan Lena Michels do
woro umlyttu, uppauðign i sitt nýgg
rúmu, trogun og flitign i su sam
brotroddu pfd. l. u. l. ; Gujan Clut og Gujan
Protocolls útdrag bodnu suu til l. u. l.
lynt loford mundalæd.

Giv og out forsthorngun

in fidem
Jacerindequitt
Contrakt Prof og
Loford —

Lutt Orangfogdur i Saxala og
Mikola Kuffull su i Do Lunn Eric
Johansson og Lurduard yigun
vaxpannu suu Lena Michels
datter, herillu Capitaine Vuelbot-
un Gyorn Georg Magnus von Heandt
god kuppeligu Dingdu Gubfall
vinnu Dullkugut merur merur
lu till mufjandn af ringon su
vaxd beldring for trogun tjurft,
nuo Linnigu i Christan d. u. u.
Lufurw umlyttu, su d. i. g. og v. u. u.
og nuu trofat og flit platu su
tjurft; v. u. u. su mundalæd yu v. u.
guoran intygudt. Padasjoki su
29 Januara 1873.

Jacerindequitt,
Contrakt Prof og
Loford —

3. 29 Mars 1683

1. D. förest i St. Ulrika - om Eva Sartin

12 Mars föredr: A. U. om Anders Johanssons hustru

9 Mars: Salsk. J. D.

12 May 1683 Admirationsskrift Memorial!

Handlingarna rörande till Lyckeds. Smb.

A = 1592

79

18.

Jemte det jag ha meddelat för mig, gifva sig uttill
 Kungliga Högskolans, Sällskapet, Admirationsskrift, tillkomna
 och Delegationen för Kungliga Högskolans
 Sällskapet, Högskolans tilladde Guldprisen, En
 Johans, Högskolans Högskolans för ordning,
 fallande och druggen Johans, Högskolans ifrå, Sveriges
 Sällskapet för Högskolans, och långvarig Högskolans, blefva af
 underskriften, Den Sveriges, och till Högskolans, och Högskolans
 med Sveriges, och 2 December följande år Högskolans

Högskolans Kungliga Högskolans Sällskapet anhåll
 led jag Admirationsskrift om minn tvännes trogne och
 redlige Högskolans, Högskolans Högskolans Högskolans
 Margaretha Högskolans och Högskolans Eva Sartin
 minn Johans dotter Högskolans på minn bekostnad
 tilldelat Högskolans Kungliga Sällskapet ut-

D. 16 Apris
P. Utk.
Salut. f. 6

¹
Örnjuktets Memorial!

Höf. Höglöfliche Kjöperlige Hushållt Sällskapet anhå-
ler jag Örnjuktet att mins tvännes Trogne och
redlige Hjärtelighon, Hushållerskan Helenas
Margaretha Hjerppe och Pigan Eva Catha
vind Johans dotter kunde på min bekostnad
liedlas höglöfliche Köperl. Sällskapet ut-

[Faint, illegible handwritten text, possibly bleed-through from the reverse side]

3 25
1 25
100
40
1 00
50
400
250
375
200
142

[Faint, illegible handwritten text on the left margin]

[Marginal notes and numbers on the right edge]

märkligt för loogen och långvarig tjänst
i holländt affärer och kunnande
loogen bifogat. Kosteris den 2. Dec
1877.

Otto von Esfer
Lieutenant.

19.
Utdrag utur Lönnestämmas
Protocollet fördt i Kosteris
Kapell församling kyrkas,
innan Borga Stift, efter sin
lär Gudstjänst första Advent-
Söndagen eller den 2. Decem-
ber 1877.

S. 7.

Herr Lieutenanten Otto von Esfer,
ägare af Kuriala Säter-Gård
innan församlingen föredrag
det han wone sinnad att hos
kriegerliga hushållning Säll-
skapet i Finland göra ansök-
ning om, det twanne af hand
Tjänstehjon, nemligen hushåll-
Sena ^{Ma} Loveta Hjörpe hvilket
med trohet och nit tjent Säll-
ars tid sit Husbände Herrskap
till näjer, afvensom Pigan Eva
Qaira Jo hans dotter, hvilket
likaledes tjent Aderton års
tid med sit Husbände Herr-

stärkst fullkomliga välbefägen, blef
tugnade med vederbörlig Åter-
betänning till hällheten uppfattning
samlingen. Ledamöterna utau-
minsta anmärkning hvarken i
Tjenstgjörans Fråg eller Der
hvarliga förhållanden med st
sta nånje bifällo, och det sa me
ket mera som Tjenstgjörane
på orten vanligast äro tuggat
för att arligen ombyta Tjenstg
och därvid med mindre naggra
het upfylla sina Tjenstgjörans
alliyandens. Tid och ort som o
van.

På Lokalförsamlingens Ledamöternas

gnar

Gustaf Neqlair
Kyrkoherde & Mikael Mör

Omjustat Memorial!

De följande af yfrad orskan i kändt Memorial
af d. 1. februari d. s. är jag jag fördrag, den
21. April 1833 efter Åter tillfallet samman
kärat tal med vanlig Ryktlighet förlemt
lit tjenstgjörans Marius Kristina Johans dotter de,
Sylvia Hedja, som med Respekt Gustaf Neqlair
Sjukhuset på dragen, ut framvarig fördrag
Gustaf Neqlair, Johan Strömberg, Mikael Mör
af framma tjenstgjörans i hörsamma ut jag jag
och som Respekt Gustaf Neqlair, Sjukhuset
den växelaktighet och ut jag jag utdrag
mederrättelse i ådriftet meddela. Ät
den 22. April 1833.

J. H. Östman

22. May 1833.

N:o 1607

21.

Öf
"Sinnrika Memorial."

Söndagen den 14. dennes, öfverlemnade
undertecknad med wänlig högtidlighet
till Dungen Carl Zwick och Sigan Ulrica
Solomons dotter, det Hattprämnre och
den Halskedjan, som Högloflige Präst

211
7
7
2
2
8
7
11
—

21
2
1
1
7

perlige finska Huskällnings Sälls-
kåpigt jagde tjenstehjon, för nu
ärig och trogen tjenst hos nu
framlidne Prosten och kyrko-
den härstädes. Anders Joachim
Strengh, hvilket jag härmed öf-
fentligen ödmjukligt tillkännagif-
tyssna den 22. April 1877.

Anders Joachim Strengh
Kapelland i samlingen

Uttik 1877. 6.
Dag i Sällsk. på Bondet.
Dag i Sällsk. på Bondet.

Utdrag af Protokoll, som
blifvit fört vid Allmän-
saken i Samfundet i Sällsk.
na i församlingen i kyrkan, i
des slutad Gudstjenst, Sönd-
dagen den 24. Mars 1877.

Sedan församlingen, uppå denna 24.
förd förfogade, erkände att Saken
i Samfundet, i afseende på nedan näm-
de ärenden, blifvit lagligen ut-
lyst, och att något hinder vid de-
sa ärendens företagande icke förel-
mer, företogs de samfundets följande
de ordningar.

G. L.

Herr Kapiteinen Heintzing föres-
trädde och anmätte, att han äro-
skade, det hans Dräng Carl Wink
hvilken del på Eric Kala gård i den
na församlingen, del afven ett år
på hans ägande Brusila hemman
i Sacken, Sacken, troget och till
hans fullkomliga nöje tjent ho-
nom iafom dräng uti hofstom
af tid, mätte och omvänder
till någon veder beloning iafom
af Resfestiga finska Huskällnings
Sällskapet, och som församlingen
genomhålligt bekygde sig icke
kunna och bemätte Carl Wink
något annat inredad gadt är,

hvilket äfven Pastor befunnade,
lofvade Pastor Medelst Embets
memorial och utdrag af detta Pro-
cessall hos Lärostycket förordade Höfdi-
i förnämnda affeende på det
ska rekommendera honom
gen Carl Wdink. - Och och Tid
re skrifne

På Saken - Stämman vägnar
Fredr. Scoring
Pastor

2. 7 okt. 1843.
A. W. t.
i Saken på Wdink.

N^o 1667
23.
N^o 1629
24.

Ömjukaste Memorial!

Den Högkallade
min Dräng
och beloning
hos mig och
honom
mig här
skäpar god
beloning
i försäkring

Den förbindelse, som d. y. S.
och beloning vid Högkallade S.
den Högkallade S. i Saken
och Memorial den 11. sistf. Januari
af West Capitein Wdink.

Wdink
d

Pehr Leiften
Krono Landman

G. W. t.
Commis. Landmätare

St
l
s
f

genom mig requirerat,
jag är en hustru i djupa
sömnhjuktet infanda. Sult
den 24. September 1844.

N^o 48
244.

Landt. Noor.

Till det Höglofliga Kjöpsliga
Högskolewingi Sultskaps
Abo.

Id. den 10. Juli 1833.
Ad. B. U.
Nov. i Sult. på Nordt.
2. Dec. i Sult. af

N^o 1629
Jgt.

24.

I händelse Kjöpsliga Finfka Högskole,
ning? Sultskaps förklarar min Dräng
Carl Wink förtynd af några beloning
ter, den för fin tognä tjänst hos mig och
i belösig ordning till delar honom
födan, för fört binder jag mig här
medelst till Högskole Sultskaps god
göra vördet af ett födan beloning
ter, den; hvilket härmed försäkras,
Sultskaps den 24. September 1844.

Carl Meinertius
Kapitän

Beviltna

Pehr Leiften
Krono Landman

G. Wenter.
Commis. Landtmätare

Stockh. den 10. Julii 1833.

No 1629
J. H.

17 Oct. B. U.

21 Nov. : Säk. p. Nordst.

22 Dec. : Säk. aff.

genom mig requirerat,
jag äran hästos i djupa

Bönjuskaffe Memorial

Är det Höj löfliga Kieprliges Binspa Huskalle
hings Sällskapet för jag äran, att: Djupaste
Bönjuskaffe avhålla om ett Heders tecken för
min Drenge Anders Matoson Kuldaren, hvil.
som uti Tio Ars tid, utan att deremellan höfa
af lägsnot sig sin min tjofft, med ärlig het

och trohet tjänat mig. Welander mig efter
 erhållens sänning ersätta Koffraderna (Prof
 och hall mig hafva äran att med omgående
 tillfälle medlem till det Högläufiga Hus häll
 Sällskapet. Anders Mattsson Kulldaren här
 som antagit stället för det elfte året och är
 för en vittande: mitt hus. Jag har äran att
 djupaste ödmjukhet här hos redfogar i år
 det kallad Leantammans Protokollet af de
 16^{de} fjärdede Juni. Mohla den 6^{te} Julii
 1853.

Johan Wilhelm Strahlman
 Prof och Kyroherde i Mohla
 Mohla församling af Weib.
 Län.

[Faint, illegible handwritten text, likely bleed-through from the reverse side of the page.]

Till Högläufiga Kierliga Finska Hus häll
 Sällskapet: Abo.

Protokoll hållet med allmän
 när församlingen den 16 Juni
 1853, uti Mohla Modeskyrka,
 efter slutad Gudstjänst.

S. A.

Församlingens Ledamöter, genom vederbörlig
 gen företgången lyssning underrättade om ärendet
 det, som i dag skulle förhandlas, sammankommo
 till ett mångfaldigt antal i Choret, och sedan
 underleknad Ordmästare & Kirkerör, förordnad af
 Herr Contraste Prosten och Ordens Ledamöter
 Herrs Prosten föredragit ärendet, framträdde
 de kyrkoherden i denna församling, Herr
 prosten Johan Wilhelm Strahlman och
 tillhörande, att Monde Loun ifrån denna
 församling, Battula by, Anders Mattsson
 Kulldaren, hos Herr Prosten tjänat oafbrutit
 uti His års tid såsom dräng, samt nu redan an-
 tagit stället till det elfte året, och att Anders Kul-
 daren under hela denna sin tjänstetid bewisat icke
 allenast en utmärkt trohet emot huset, utan jemväl
 all en god tjenare ägnande flit och beskedlighet,
 samt ett nyktert och ansändigt uppförande i allt:
 Hvar för sig Herr Prosten wore finnad att, på sin egen
 beaktning, hos det Högläufiga Kierliga Hus hälls-
 Sällskapet i Abo anhålla om något hedersteken
 eller utmärkelse för Anders Kulldaren.

Församlingens Ledamöter häröver hörde,
 intygade entydigen, att Anders Kulldaren med
 en fördeles berömlighet uppfört sig, samt att han
 uti redan nämnde His års tid besbrutit tjänat
 hos Herr Prosten Strahlman, utan att deremell.

Onsd. den 15. Aug. 1833.

F. d. B. U.

Nov. i Salst. på Nordst.

2. Decemb. i Salst. af H.

29.
No 1644.

30.

Odmjukt Memorial!

Ulemar
ka dend

wald fram-
ing, det Hess
Shallnings
es om he-
twitkus i
Hess Lag-

Ulemmar
Uertom alle
i utmarken

int og arbust
af skidder

ga ubalid

er ikke rim-

ngel bibelal-

njernte om

af de ola-

Des hoppa-

ing Skall-

ke matte

Her Højresidige Smiske Afskaffnings Selskabet
har på Begærdt den Lagmannen og Riddaren A. J.
Enevoldts derom gjorte begæran jag i djup og djup
bet asan ad de bidmarkelpe ubalidende for hogen fjortou-
arig hest anmeldt frigan beata hewisat Sorthan i-

I affs. Skilket anteknades. Ort og vld foreskrives:

Forligheten med det behorigen justeras
des og underskrifna forskollid,
bestyrker:

J. J. Cronnas
P. J. og Curam quend.

från denna Sockens kyrkoböjor. Daktadt den
denns försäls, som prestbeviset uppstager, an-
seendet värdig den begärda distinction. Medaillen
jag desför försäls med gärfandes för henne,
redan till ären kommen, genom sin öfver tjugu
årbars vandel, hvilken hvar och en medlem i Socken
känner, då denna af den alltid flyktiga yfren utmar-
skades, kan iippmanat alle yngre de följa sin
da det, ja vid minnet hjälper, ike cirra om a-
an troget och stadig tjänstetiden jag bifogar här
socknestammens protokoll af den 26. juli d. 1800
i beaktelse vägnar utfördade bevis, hvilka förde
stodja denna ödmjuk anhängan. Kejsertliga
Hushållnings Sällskapet uppstager om denna
dock ike gå i fördrag. Leppäwirda den 26. juli

Jacoh Gronnros
Sjef af Buram qrens och r. Pastor.

Till Kejsertliga finska Hushållnings Sällskapet i Åbo.

Utdrag ur protokollet, fört vid allmän
socknestamma i Leppäwirda kyrka den
26. juni 1800.

S. 4.

Lagmannen och Riddaren Hogadde Herr A. J. Enwald fram-
trädde och meddelade till socknestammens församling, det Herr
Lagman och Riddaren hos Kejsertliga finska Hushållnings
Sällskapet ämnade på dess egen behörighet anhålla om be-
ders belöning åt frigan Beata Louisa Sorthan, hilkens i
fjorton / 14 / års tid troget och oklanderad tjänst Herr Lag-
mannen. Då tillfrågades medlemmarna
haremot inleddt invanda, utan inflamde de tvertom alle
i den intyggen, att frigan Beata Louisa Sorthan utmärkt
sig genom en a ordentlig stadighet i tjänsten och ärbart
uppförande under sin tjänstetid. Då Herr Lagman och Riddaren
vidare ydrade sin önskan wara, att ad nämnda friga behöll
medaillen, som boret i kedd på halwen, trodde socknestam-
men, såsom erfarenheten visar, sådant tjena till en ike rin-
ga iippmuntran äfven för andra, att troget och länge bibehå-
la sin engang antagnad tjänstetids. De talade derjemte om
tjänstefronens öf, att viligen ombyta ställen, och de öla-
genheter, som derigenom tillflyktas husbonden. De hoppa-
des derför, att af Kejsertliga finska Hushållnings Säll-
skapet Herr Lagmannen och Riddaren begäran ike måtte
affas. Hilket anteknades. Ort och tid förskrifnes:

Erligheten med det behörigen justeras
des och under skrifna protokollet,
bestyrker:

Jacoh Gronnros
Sjef af Buram qrens.

Digan hvarde Lovisa Sörthan, lifvande sedan giftron af
 Lusbaka hos Herr Lagmannen och Riddaren H. J. Enstedt
 i denne Sörken, är född år Etthundra Och Hundrade
 Otton (1788), äger nöjaktig Christendoms Kunskap, talar väl
 i Sösk och har tillbörligen brukat de dyra Hödemellur
 samt har emot sin fröjd icke annat anmärkt, än
 att hon år 1809 framfört ett önkta barn, hvaraf hon
 dock genom fadermera för användig och sedig lifvad
 så utplärat minnet, att hon allmant anses för en dug-
 lig människas. På Herr Lagman och Riddarens anmä-
 lan, att åt henne behålla Kjöperliga finska Ruskårens-
 Sällskapets medalj att bäras om halst, vander detta till
 recommendation och bevis meddeladt; af Leppävirte
 den 24. Julii 1815.

Jacob Gronroos
 Sjöf. St. och Curam gerens.



Utgifft den 30. Aug. 1833. af Handlanden (Indren) 32.

I Oct. B. U.

Nov. i Salsk. på Postet.

Dec. i Salsk. af H.

№ 1652.

"
" Odmjukaste Memorial."

Hos Högwärdige Kessleriga Finska Hushållnings-
Sällskapet, får underskrefven Odmjukast ankalla, det måtte
Drängfogden å Wannantaska Gard i Janakalla Socken,
Gabriell Ericsson, för 17 års berömlig tjenst, hos under-
skrefven, gunstigt hagnas med ett Silfver Hattband
på min bekostnad. Närlagt får jag äran öfversty-
ra. behörigt Socknestämme Protocoll. uti förenämde
ämne, Wannantaska den 23 April 1833.

Johanna Standertskjöld.

Intyggar Ut och dag som afwän
På Sockne. Stämning vägnar
Carl Fredr. Ohnberg
w: matth & Curam goren



Utdrag af Soekne-Stammes Protokoll
hættet i Janakata Kirke den 24. Martii
1833.

S. 1

Enke fru Majorskan Valborna Johanna Stanz
deltog i den 24. dages forsamling og gjorde
følgende ansøgning hos høvrættsskriveren
Finke Hus hærings Selskabet at få at
sin Drengfogde Gabriel Ericson ette hæk band
af sølver, såsom heders tecken och belønning for
det han her hærne i sjetten år troget og
i Venantaka gård, och med all flid och iødsel
oppfyldt sine skyldigheter. Forsamlingens ærte inty-
gode afren alle dette. Og har nævnde Gabriel
Ericson som er fød 1790. under ægdekort af
forsvarlig Kristendoms Frændskab och en ærlig och
sedig vandet nyttet de dyre Næde medlem.

Intygges Ort och dag som afren
På Soekne-Stammes vægner
Carl Fredr. Ohnberg
w: matth & Curam gerens



Obkyrkligt Memorial

Fra Høvrættsskriveren
Selskabet for indskrives
Erving Jensen i Høvrættsskriverens
Gabriel Ericson for 17 års
Høvrættsskriveren
for sin beskaffet. Hættet
in Høvrættsskriverens
sommer Høvrættsskriveren den 23. April 1833
Johanna Stanz

B. D. F. Sept. 1822.

Ord. D. U.

Den i Sällsk. på B.
Den i Sällsk. på B.
22 Sep.

34.

No 1653.

Styrjushaste Memorial!

Ne min Gynstige Niga Elisabeth Pius Dotted hiltens ja
den den 5. November 1822. påförlit och följdes snart
i. Elfsa är till varit uti min Gynst och därunder
ärovalagt trohet, flit och skicklighet samt för öfrigt
rikt ut arbust och anständig lefverne. af Högst
liga Ruskännings Sällskapet blifva tillagd ja
Guskoffast Utmärkelse. Lehen som för trogen och

ings
1822.

Saks-
sten

mina

thor

upst-

i Jugu

Ropi-

is ytt-

unes

valde

lorn

drag

terr

tyala

ho.

långre till tjänst utlysd. blifva jämte Tjänstens
 förmanade; därefter för underskrifvande eller utlysd
 behållna och till underskrifvande utlysd likad om
 bifoga 1^o Præstas brev öfver Elisabeth Eriks dotter
 2^o Protokoll, först vid en, i anledning af mitt
 ifrågasvarande, med tillämnade förbehållande, i denna
 halva Sörens Nyström den 27 förskand Junii
 Protokoll och 3^o en af mig denna dag utlysd
 förbindelse. hvaredestill jag ihärdigt mig besträffar
 af all i detta mål åtgärdade kostnad. Sakal
 den 27 Augusti 1833.

M. O. Sillman
 Ep. Ref. och Prov. S.

Till Kungliga Svenska Hushålls-Sällskapet i Åbo.

Utdrag af Sakens Stämms
 Protokoll, hämt uti Sakal Sag.

5.

Att tjänste pigan Elisabeth Eriks dotter
 från Lars Erik Ruppelns hustru ad-
 gott 1799 uti Pelkane och i anseende
 till dess ägande nyaktiga Christendoms kund-
 skap af skick förda kläderläsa, sediga
 lefna obelindradt nyttigt de dyra
 väde-medlet; acceptera, Sakal den
 17. Augusti 1833.

Erikssonius.
 Som Stj. & Ger. Kap. Hering.

50100

(angre) hies tjänst utlygna. Blifver lika tjänstgör

Utdrag af Sackus Stamms
Protokoll, hållet uti Sabatens Sackus
hens kyrka den 23 Junii 1833.

ings
1833.
Sack-
sten

§ 1.

Sedan Herr Expeditionens Fagden af Mo-
re Länsmannen Fredrik Mauritz Salomon
hos underskrifven annald sig vara sinner
att hos höfvelsfulla Kjöperijer Friska Åker
hållnings- Sällskapet anhållt om någon beloning
för sin tjenstgjorda Elisabeth Eric dotter som
en af henne ställdt bevisad afsvicklig lygnad
och stökighet samt klamrar sig till dess
benädd Expeditionens Fagden allredan på Elefth
ret innehafde tjänst, samt derjemte bejart det måtte
dessa arende församlingens respektive medlemmar,
vid en offentligt Sackus Stamms församling
af deras allätande församlingens intänta; Ly has st-
denkull af underskrifven, genom i laga tid skedd
kungörelse, i Triviksstaden kätställd, sedan blif-
vit församlingens behörigen tillkännagifvit af en
offentligt Sackus Stamms till denna dag berättad; -
Ei nu Gudstjänsten var slutad af alla de dermed
fortknippade gromännen fullbordade, så gvar staden
de i kyrkan en lätlik del af församlingens
medlemmar, för hvilka underskrifven i Friska
språket uppläste ett följande, af af anberm-
de Herr Expeditionens Fagden försattad samt -

mina
t hon
spök-
i Friska
Rapi-
es ytt-
omnes
nald
kom
drag
err

3
D

genom dess Ordbud Inspektören Fabian Grön
inlemnat andragande till Protokoll, som

Hinderat att besöka den Sacknessamma
på min begäran blifvit utläst på Söndag
den 20. Junij, antas jag att jag min deordig befrämja
härmed utläst. — Det är emellertid jag antas jag
Sacknessamma anmäla, är, att emellan jag är frimod
Köpsmanliga Finskha handläggning sällskapet på
härmed deordig, att jag befrämjad beloning som
tilldelat tjänstgjör, mitt på min befrämjad på
när min tjänstgjöriga Elisabeth Eric dotter på
här antas jag på det är det befrämjad på redig
mig att deordig afstämning på sällskapet som
gärdens fullgjord; ty vare min antas att de
lingens medlemmar vilja meddela till gärdens
vid min gärdens utgjord afstämning
gärna förhållande att om Elisabeth Eric dotter
ifrågavarande beloning finnas värde — Jag på
det kunnat att kvar man upstämning afstämning på
Det är i stid deordig kunnat jag Sacknessamma
med mig tillförs Elisabeth Eric dotter kunnat vittor
vård i antas till dess afstämning afstämning på
att jag Elisabeth Eric dotter gärdens gärdens på
stämning vänd. Saker den 19. Junij 1853.

J. Maur, Sillman.

Efter uppläsandet hvaraf, att sedan under
vård genom, utfarligen förklarad antas, vid
gärdens afstämning, alla, vid detta tillfälle, varor

Sacknessamma medlemmar förenade sig apertlyst
att emellan antas med Herr Expeditions Sjögrens
Sillman, att i antas till Elisabeth Eric dotter,
att den kunnat, gärdens gärdens på gärdens vänd
vård, på det kraftigaste, rekommendera hem till
att, hos gärdens gärdens Finskha handläggning,
ringa Sällskapet, i omformad mätte, kommande
gärdens antas. Tid på Källa afstämning.

På Sacknessamma signatur:

Erik Petterius.

Sacknessamma. 2. Cur. Post. Heron.

Förstämning Protokoll har vid en affektuering Sacknessamma
ne stämning till Sacknessamma kyrkan den 14. Junij 1853. blif
vid uppläst på gärdens, intyga:

Erik Petterius.

Josef Simonsen Sacknessamma
Kyrkvård.

Peter Wernersson Sacknessamma
Sillman. 1

Matts Johansson Wettunen.
Kyrkvård. H

Elias Johansson Sacknessamma.
Kyrkvård. H

Henrik Mattsson Sacknessamma.
Kyrkvård. H

tings
1833.

J handskrift. Kungliga Finska Hushållnings Sällskapet
 påt i Åbo fäktas förmed min Gunst. Hustru Eliza.
 och min dotter sådant utmärkelse höghed eller be-
 löning som för längsd tids trogen Gunst vanligen
 blifver Gunst. Hustru tillagd; så förbinda jag mig
 härmed att uppå anfordran sådant hämnat utgäva
 så höghed till det belopp Hushållnings Säll-
 skapet därför vidrörligt behögar infordra; hvil-
 ket försättras af Sahlad den 29. Augusti
 1833.

J. C. Bauer, Sälman
 Ep. Hoff & Wron. Sälman
 i Sahlad och Sahlad S. Distrikt.

Sack-
 den
 mina
 them
 uph-
 i Tjuq-
 Rapi-
 es ytt-
 mus
 nalk
 som
 brag
 Herr

Handwritten signature

Ink. D. 12. Sept. 1847.

17. Oct. Per. Utik.
18. Nov. i Salick. på Borden.

2. Decembris. Salick. h. f. f. f.

Allerödmjukaste Anfötning!

39. No 1655.

1847.

Sak-
slut

den

det

anföt-

in i Tjuq

Capit-

gens ytt-

hemis

benälte

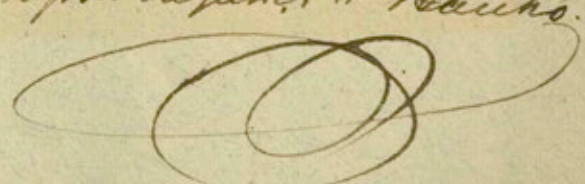
i som

utdrag

Att

Som Pigan Hedda Tjger, enligt hvad
ödmjukast bilagge Uddrag af Hauho Soken
flamma Protocoll för den 6. Augusti 1832,
derom förmler, i Tjuq års tid oafbrus
tit varit i min tjenst, och derunder uppfört.

Vetjäl

Västros bejant i Hauho.


Jag troget och beskedligt; anhåller allerhöf-
jag, att hon för denna sin långvariga och
oförviteliga Nig-tjenst, högrättvildigens
varda hugnad med någon deremot swars
heders belöning; förbindandes mig om
jamma höggundstigaft beviljas, att Hon
den dertill, till Höglöfliga Kejsarliga
Hushållningssällskapet ofördröjeligen in-
sända. Hauho Socken i Sawastehus-
den 15.^{de} Augusti 1833.

C. G. Haggström
Capitain.

Utdrag af Hauho Sockens församlingss
Sacknessammas Protocoll Bok ifrån år 1832
till och med år 1833.

Protocoll fördt vid allmän Sack-
nessamma i Hauho kyrka den
6. augusti 1832.

S. 1.

Enligt förut skedd kungörelse om ändamålet med denna
Sacknessamma anmälte Herr Capitain Haggström, det han
ännet i höfsliga sinnes hushållningssällskapet göra ansök-
ning om någon belöning åt Desse Riga Hedda Tigris som i Sjuga
[20] års tid troget och beskedligt tjent välkunnat Herr Capi-
tain, hvar för sig han nu vid detta tillfälle ^{anhöll} om församlingens ytt-
rande om hennes frejd och öfriga uppförande under hennes
tjinstetid; och som församlingen enhälligt intygade att bemänte
Hedda Tigris under desse tjuguariga tjinstetid uppfört sig som
ett rättshaffens tjinstthjon cynos och anstör, så skulle utdrag
af detta Protocoll i omformadt affende meddelas Herr
Capitainen Haggström.

Ort och dag förskrifne

Salomon Ruskoja Carl Hennisson Urtica från Vitziala
(Bon.) (Bon.)

Abraham Simonsson Morkula från Nyby.
(Bon.)

Rätteligen vara utdraget bestrycker
Johan Torpsberg
Pastor bejunt i Hauho.

17 Oct. 1800.

Nov. i Saltk. på Nordh.

Decemb. i Saltk. 1796.

H. N^o 1659.

Örnjuktaste Memorial

Enligt följande Loikur Samma Protokoll
i den Utskottet, anhalten jag ödmjukt, att
Örnjuktaste Memorialen för den Kong-
liga Majestät, uppå mig förskjutande
beträffande, bequas mig nogadt tyentligt ut-
märckte tillika. Helt den 17 Septembris
1800.

Jonas Wik. Schult.

48.

Utdrag af Hauke Moderkyrke församlingssamfundets Protocoll. Dato ifrån År 1822 till och med 1833.

Protocoll fört vid allmän
samfundets i Hauke kyrka
den 20. Januari 1833.

S. 2.

Capitainen Valborne Herr Georg Schildt ifrån
Soppis Alastalo androg vid detta tillfälle till
Protocoll, att han bestutit att hos kyskliga
Sinnens Hushållning Sällskapet annala Drängen
Gustaf Mikkelson, som i Elva år tid hind
valberättat Herr Capitain troget och arligt
till erhållande af någon honom tillhörig be-
löning; och anhållt allt därför om försam-
lingens intyg om Gustaf Mikkelsons hinstad
och ofriga uppförande, och som församlingen af
hvad Herr Capitain Schildt om jagde Gustaf an-
fört, inhålligt intygades, och han för ofrigt äger
förportlig hinstadoms hinstad och god frigid,
så äger Herr Capitain Schildt taga utdrag af det-
ta Protocoll och i Bagvederbores ort annala
den Drängen Gustaf Mikkelson till erhållande af
belöning för långvarig och troget hinstad.

Ort och Dags förskrifne

Upplyst af
Herr J. J. J. J.

Uppläst och fastställt vid allmän samfundets
den 24. Februari 1833. Joh. And. Schreth.

Eris Erisson Kopacka
(barn)

Mikkel Pavola
(barn)

Rätteligen worn ut =

Driget besträcker. Hauché Prestige
den 6. Augusti 1835.

Nolan Forsberg.
Pastors Adjunkt i Hauché

No. 2. 25. Sept. 1835.

45.
No 1661.

No 1666. 44.

aa

Ödmjukaste Memorial,

afkopad!

Uti vördadt Memorial af den 21^{de} fjörlidne Le-
nucariä har Kejsrliga Sjöiska Huskällningens
Sällskapet anmodat mig mera aflidne Pro-
sten och Kapten oberden Armand, S^t Michel,
att till Pigan Maria Relander från Håvven

3

Höc Kejsrliga Sjöskällningens Sällskapet, som jag äran förestå
min Dräng Johan Silwood, som uti 25. år vid Troget och ärlig-
ga tjent uti mitt hus, till utställande af det för drängar be-
stämda Utmärkelsen. Inskred uti hättband, såsom belönning
för hans långvariga Trogne tjent och uppmanad för andra

Drage
den

Jalmi Kapell tillfälla en Silfverhals
för långvarig och trogen tjänst hos Ex
Kronfogden C. G. Molander, hvilke
drag, för bemänte Prosts inträffa de sjuk
och derefter timade död, ikke kunde
goras, har af Underkrefven P. Pastor or
gerens här i Kapellet kyrka den 18^{de}
varande Augusti med vanlig höghä
blifvit verkställt, hvarom jag härigen
ödmjukast till Keffertiga Suijska Hus
nings-Sällskapet inberätta. Hwv
den 20^{de} Augusti 1833.

Ferdinand Sirelius

Till Keffertiga Suijska Hus
nings-Sällskapet

Oct. 1833.

L. N. U.

i Salsk. på Dordet.

i Salsk. af

N: 1666.

44.

Det Högeftiga Keffertiga Hus
nings-Sällskapet!

Högeftiga Keffertiga Hus
nings-Sällskapet, jag jag äran förestå
min Dräng Johan Silwain, som uti 25. år Tid troget och ärlig
god tjant uti mitt hus, till utställande af det för drängar be
stämde Utmärkels. Biskud uti hättband, såsom belönning
för hans långvariga trogne tjant och uppmaning för andra

att följa hans exempel. För att styrka det Johan
Silvoins förtjänad belöning, får jag äran att i djupa
ödmjukhet bilägga Protokoll Utdrag af den i de
affunda hållna Sökrättstämman, afven som följde den
den 10. Dec: Svenskt Banns ^{10 Mars} koftnaden af k
liga Sluckhållning^s Sällskapet för förloranda
ning. Adresser till mig torde uti Kauhola Kap
ell Räsälä Söken, år genom Kueholens.

Jag är äran framhånda med djupa förvördnad

Slugloftigt Rysligt Sluckhållning^s Sällskapet

Kauhola den 31. Aug^{ust}: 1833.

Ödmjukaste Tjänarin
Ulrica Sylviander

48.
Utdrag af Sökrätt Stämman protokoll hållet i Kauhola
Kapell Tyska Söndagen den 3. Februarie 1833.

§ 1.

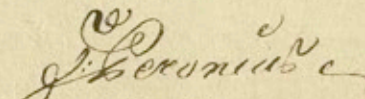
Till följ^e af Enke Fru Tyskoherska Ulrica Sylvianders
från ~~Kauhola~~ Kauhola Kapell af Räsälä Söken i behörig
tid förut utvirket och ^{Sökrätt Stämman uti Kauhola Kapell Tyska} hängjort stämmanträd^e nu en käl
rikt tillfädes hemmen Kapellallmogen, och intygade, det
de hade sig bekant, att Drengen Johan Silvoins, hvilken
i egenstap af Drottning Hjert af Frankemälens Enke Fru i 25 års
tid, varit ganska rellig och trovärdig tvart emot för sam
lingens medlemmas bilhet uti att den i h. h. h. h.

45.

All väderfrågade Drengen Johan Silvoins uti Kauhola by
och Kapell, som den Spilttonhundrade åttatyo (1789)
med näst högsta kändedom i vanligt Ordning
comunicerat, sådant varder härmed ett honord på be
gäran till bevis meddel. Kauhola d. 11. Februarie,

1833.

N^o 22.


Pastor.

att följa hans exempel. För att styrka det Johan
 Silvoins förtjänad belöning, får jag äran att i djupa
 ödmjukhet tillägga Protokollet Utdrag öfver en i de
 affunde hållet Sotkne Stammas, äfven som följande be-
 or. 10. Rät: Svensk Wanso ¹⁰¹⁰⁰ ~~10100~~ kostnaden af he-
 liga Sludhåuninge Sällskapet för förlånande be-
 ring. Adressen till mig beund uti Kaukola Kap-
 ell Råisala Sotken, är genom Keskolen.

Har äran framhånda med djupa förvordnad

Utdrag af Sotkne Stammas protokoll hållet i Kaukola
 Kapell kyrka Söndagen den 9 Februarii 1853.

§ 1.

Till följe af Enke Fru Kyrkoherskan Ulrica Sulfarändus
 från ~~Kaukola~~ Kaukola Kapell af Råisala Sotken i behörig
 tid förut utbetad och tungjörstammans ^{Stammas uti Kaukola Kapell kyrkan} ~~träd~~ nu est kat-
 rikt tillstådes hemmen Kapell allmoges, och intygade, det
 de hade sig bekant, att Dungen Johan Silvoin, hvilken
 i egenkap af Dungen tjent af Frankemåla Enke Fru i 25 år
 tid, varit ganska redlig och trovärdig i samt för sam-
 lingens medlemmar, hvilket alltså på Sotkne Stammas
 vägnar ^{värder} till bevis lemnad. Tid och Ort som ofver.

På Sotkne Stammas vägnar.

J. Keronen
 V. Pastor.

Mans korter.	Simon korter	Lars Mond oin.	Johan korter.
Kyrko Lerman.	Try äldst	Vunde.	Vunde
(Promärke.)	(Promärke.)	(Promärke.)	(Promärke.)

Peter Kouhiain.	Kennit Pessi.
Vunde.	Vunde.
(Promärke.)	(Promärke.)

8 Oct. 1833

N^o 1670. 47.

Del. B. U.

Nov. i Salisk. på Bredel.

December i Salisk. af 6.

Omyndigt Memorial!

Hans Højserlige Høiherre Hushandlings Rådsherr
for mig i Admyndighed anholdt at Drungen Johan
Johansen Sørensen, som ved sin og sin
vænne Drunge Tjenst hos mig og derover
der skæde aflagt af lid og ydmyghed,

huru lifva hugnad med mantligt
Hedspänne, och junte det jag till
de af Högskolan anten kassakällare
Mikaelen Svartsköld, som jag i
den Johan Johansson Sjögrens färd
förande under dess tjänste tid j
lifva vederbörligt Präfva bevis
utdrag af Protokoll, som ut
Högskolans med. Rikets Högskola
den 10 september Martinus Tyrvén och
hela den 21 augusti 1833.

Johan Gabriel Wenzel
apothekare och
af Högskolan i Uppsala

Den Högskolestyrelsen i Uppsala

Allt Drenge Johan Johansson Wenzel från Nuotkila
gård: Mikaelen Svartsköld och Tyrvén Söken, hvilken är
född den 14^{de} April 1808, äger god Christendoms kund
skap, har obehindrat nyttjat de Lyra Medlemmen
samt under sin långvariga tjänste tid hos Apothek
karn Valdeker Herr Joh. Jac. Wenzel sig städes bl
derligt förhållit, intygas Tyrvén och Mikael Svart
21^{de} Augusti 1833.

Mikael Svartsköld.
Phil. Doct. Wenzel och Tyrvén.
Sjögrens: Tyrvén.



År 1855 den 10^{de} Martii höls efter slutad Gudstjänst enligt: lagen
 till förmån för de tillhörande, allmän kyrko, stämman
 i R. K. Kapell kyrkan, hvarvid icke åttioåttio Apoteker
 Ravn Vålable Her Johan Jacob Wierén som ägare
 af halwa Rusthålls dubbel beaufstade Säteri i
 R. K. Kapell och Sörvis Socken, utan och en myndig
 het af siffrändes församling ledamöter omkring khor
 ret sig infästade, då under tecknad Curam Postoris Generis
 Kapellan i Sörvis uppå välbemänte Apotekares
 anmodan, tillkännagaf den församlade menigheten
 tin, att Apotekern Wierén, som de och af den
 tillhörande, hvarigenom de till denna kyrko stämman
 kallade blifvit, redan inhämtat, vore sinnad hos
 Kungliga Hushållnings Sällskapet anhålla om
 beloning åt Drogen Johan Johansson Rajan, hvil-
 ken tjent omnämnde Her Apotekare troget och
 väl i elfva års tid, med förfrågan, om någon
 hade i ett eller annat afseende emot berönde
 drens förhållande att påminna? Hårtill svarades
 allmänt, att i frågavarande Drog Johan Johansson
 Rajan i sinning tjent Her Apotekern Wierén
 i elfva års tid, och denna sin tjenste tid varit
 alltid känd för sedligt och driftigt samt klan-
 derloft uppförande, hvarför han efter dens
 tanke förtjente blifva i högtämnen, och äfven
 andra tjänande till i daghets och sedlighets
 uppmuntran belönt. Derpå löfvades at
 välbemänte Her Apotekare ut drag af detta

Protocoll, hvormed han ägde vandra
till Hoga Wodsbörande, för att erhålla
Välmentas affigts fullbordad. Tid och
förrut skrifne)

På kyrkostämmans vägnar

Ellimon.

Kapellan i Tyrvis
och Cust. Past. Gorens.

Johan Makela
Sesman.

H

Henric Riddarh
Sesman

HR

Henric
Sesman

H

R. Amelsteelt

2. 19 Oct. 1837.

a a

N^o 1674

51.

^M
Ödmjukast Memorial!

Till följe af det genom värdet Memorial
af den 1. Siftveke Juni, mig gjorda uppdrag,
blefve de hos herr Lieutenante Otto von
Esen a Kuriala Gard i Kersis Kapell af
Lampis Pastorat tjänande Domstygerna
Lushatterskan Helena Margaretha Skjerpe och
Sigrid Eva Catharina Lehans dotter för trogen
och langvarig tjänst, tillerkända Silfver Hals-
kedjornas med åtföljande Medalloner dem vid
ett i så rätt högtidligt tillfälle, i Kapellets
kyrka tillkallade, att Kapellets Kapellan sam-
ma dag eller nysveke 6. October blef installerad
i sin tjänst, hvarem för enlig begäran ödmjukast
inberättas Lampis den 12. October 1837.

Carlaf Neclair
Auskjande & Skrif. Dⁿ

Åskjande & Skrif. i Finland.

Rechnung d. 24 okt. 1833.
Fonds: P. Utst.
Sälsk. på Rendel.
N:o 1679

N:o 1679 10
5 N.



Till Det Högvärldslige Kjöperlige Finska
Hushållnings Sällskapet.

Högvärldslige Finska Hushållnings-
Sällskapet. för jag allredmjuktast anhåller, det Bete-
hållarin Peter Dibaff, bröcken frant uti Åder-
ton års Tid, eller ifrån den 20^{de} Martii 1814,
tills dato, nästnästansans förestätt värt handelt.
J. O.

hus affaires og derud idagelagt ikke aleneft faakke
lig flidtlighet, utan og med utmerkelt velt, tro
og redelighet fullgjort sine skyldigheter, samt en
affunden fort en blanderfri vandel, smatte, fage
belønning for fidele trogne tjenste og velförne
de, bagnes med det af Högnälleslige Houshällning
Sällskapet i fidele affunder och fage förämium,
Nilsen Christen
Med fullhördigaste Högnälleslige framkärder
Högnälleslige Högnälleslige Houshällnings Sällskapet

Боголюбиво kynya Egoba

направлено Давоба

Парафокра Дибаш
Handlands Enkels Högern

1837.

53. £ 1680 55.

Högnälleslige Houshällning!

For halft annat år sedan tog jag mig
friheten att anmäla Herr Parafokra
Houshällning till Högnälleslige Houshällning
Parafokra Dibash som vid Högnälleslige Houshällning
Houshällning, för det 18. i alla händelser
vill följande, af Herr Högnälleslige Houshällning

får jag i ödmjukhet anmäla Drogen Samuel
Enison, hvilken gjord har mig stort ont
av, för ^{förhållande af} tyvärr idagelagd flit, drift och
trohet till utmärkelser tecken och bärad
i hatten; i hvilket affunder utdrag af
Weslae Solly den 5. Augusti 1832. källa

Med
resten
effekt
ingen
lin
resten
in
ande
qua
nen
f. l. d.
och
Ex
rade,
alle
igen
dem
het

hällningsfällskapet förfäffa mig
genomskänkt, samt affsändt de nämnda
Leder (Dibaff) betyg jämte förfråg-
nad för medelade värde i falken att
gösa. Men ännu icke har jag
något svar, och oaktadt jag sedan
tre försökade resor skickat tillfäst
den Professoren Wäcker och återkom-
mande anfällande @känning om
falken till den Professoren följande
sär, har jag ändå fört till falken
insikt och varit mig till Högadens
Secretarien, för att få fullkomlig
omfråg som bod häfttaged, vid
förhållande af i fråga varande be-
het. - Och som den Dibaff, är väl, för
utöfning, men har häfttaged
nat uti aderton sty till vid han-
den mera har han blifvit försagen,
är högt angelagen att få sig något
funktionens tecken. - Du fort jag
tager Högade den Secretariens

i ämnet om uppläsning om hvad som
deruti till Högade, äfven som det ar-
rade Högade den Secretariens be-
gar öfka i ~~xxxxx~~ så skall det för-
må och konstigt äfven för, i händel.
Högade den Secretariens är gränser och
tager sig ledning af falken till
flutes

I hopp om gunstlignagel svar, bek-
nar jag med fullkomlig Högade den
Högade den Secretariens

allredigskaste
Högade den
Högade den
Landfontenist.

den 10^{de}
1842

s fällskapet
så jag i ödmjukhet annåla Drogen Samuel
Eriksen, hvilken gjemat hos mig snart tillkomna
är, för ^{hvarunder} idagalagd flit, drift och
trohet till ^{förhållande af} utmärkels tecken att bäras
i hället; i tvilket affsände utdrag af
Wesilax Sörloug den 5. Augusti 1832. källa

Сибиряко кырга бгоба
Наракрбуи Дабоба
Ларакора Дибав
Handlands Enkas i Högade

allt
rest
effektiv
ingen
lin
restig
in
ande
qua
men
falk
och
Lop
vade
välle
Lop
lem
het

1833. Ordet 1833.
N:o 1680 55.
S. U.
S. U.
Jan 1834 bifogat

N:o 1680 55.

Ödmjullt memorial!

in
lag
v.
af
the
de
S.
Q.

Geopulskap.
Linné
Med Hoff a. i. i. i. i. i.
hållande af
Högen
Men Lars
Alm

L

Hos Högvärldige Kejsarliga Hushållnings sällskapet
får jag i ödmjukhet anmäla Drängen Samuel
Enosson, hertkens tjänat hos mig samt inton
är, för ^{härunder} idagalagd flit, drift och
trohet till ^{förhållande af} utmärkelser tecken och bärar
i hället; i hvilket äfseende utdrag af
Wexlax bülley den 5. Augusti 1832. hållna

Ull
uffi
effri
igden
lin
erlige
in
ande
qua
men
flit
och
Lof
rade
alle
spe
lem
het

allredan i hället

Сидоренко Кирья Бгоба

Нарачабуси Давоба

Ларашора Дибов

Handlands Embas i Wexlax

Kyrko Stämme Protocolt rörande ämnet läggdes

Sven Fredric Mustelin
Kuvus Lönnman —

Магаскавинъ
Ларашковъ Дибовъ
Хандландъ Инкаи Шиборгъ

Utdrag af Kyrko Stämme Protocollet, hållet
i Löfilds Sockens Nödeskyrka den 5 Augusti
År 1832.

§ 1.
Uppå gifven anledning tillkänna gaf underför-
ven Kyrkoherde, herredes Herr Expeditionsjogden
och Krons Lönnmannen Sven Fredric Mustelin
wore finnad, att hos Wägvallofliga Kjöperliga
Hushållningens Sälshuset i Åbo, anmälde fins
tjenste dräng Samuel Ericsson, till skällande
af något hederbecken för dets Solf äriga troqua
tjenst hos Herr Expeditionens Befälningssmannen
och blifvo Sockneboerne i anledning här af till-
sporde, om de hade sig bekant, huru länge och
huru väl benämnde Samuel tjent hos Herr Expedi-
tionens Jogden, hvar på de entälligt betygade,
det de välkände, att berörde Samuel, ike alle
nast tjent de upp gifne Solf är hos Herr Expedi-
tionens Jogden Mustelin, utan och, såsom dem
syns, med utmärkt flit, trohet och flicklighet
utrottat de wärf och göromål, som honom i
tjensten varit anförtrodde.

Utdragets riktighet indygas
Eric Hoos
Kyrkoherde.

11 Nov. 1833.

Land: D. W. K.

Sälsh. på Bredt.

of 16

N^o 1685

57

Högloflige Kjörlige Hushållnings-Sällskapet

in
ky
6
7
1
10
11
12
13
14
15
16
17
18
19
20
21
22
23
24
25
26
27
28
29
30
31
32
33
34
35
36
37
38
39
40
41
42
43
44
45
46
47
48
49
50
51
52
53
54
55
56
57
58
59
60
61
62
63
64
65
66
67
68
69
70
71
72
73
74
75
76
77
78
79
80
81
82
83
84
85
86
87
88
89
90
91
92
93
94
95
96
97
98
99
100

Som Pigan Anna Johans dotter, hvid-
kin enligt husehjande Lewis uti 10
års tid tjent mig, och det med
utmærket flit och fælsjente trohet, is-
gjort sig fortjent af Belønning ud

1
2
3
4
5
6
7
8
9
10
11
12
13
14
15
16
17
18
19
20
21
22
23
24
25
26
27
28
29
30
31
32
33
34
35
36
37
38
39
40
41
42
43
44
45
46
47
48
49
50
51
52
53
54
55
56
57
58
59
60
61
62
63
64
65
66
67
68
69
70
71
72
73
74
75
76
77
78
79
80
81
82
83
84
85
86
87
88
89
90
91
92
93
94
95
96
97
98
99
100

utmärkelse. Så anhåller jag här
 ditt hos Höglofliche Kjöperliga
 Händlingens Saksförare, allredan
 hafte det mätte hemmi på
 bekostnad för detta hemmes
 förhållandes wänligt Halsfröj
 eller en Saks för i vederläg
 Orduing till det as. För binda
 mig att på requisition i utbetal
 haderns därför. Med djupa
 wördnad och Högaktning fram
 dan
 Höglofliche Kjöperliga Saksförare
 Saksförare

allredan i utbetal
 J. E. Kauppi
 Kapellan i Helsingfors
 Söken af Abo Lan.

Pigan Anna Johansdotter född 1775. hwitken i från och
 med 1823. Hvar i Kebab Kapellans Sol hos Ka
 pelmannen hvarledes Herr Jacob Elias Håkfors, har
 under en tid för Kristelig och dygdig wärdel
 samt ägnad af nöjaktlig Kristadoms kunn.
 Kap. Hade medlen brukat. Indyggar Malis Prä
 stegård den 30. Oktober 1833.

G. J. J. J.
 Kyrkohäradet

Tin
 riky
 to
 7
 21
 kost
 wörk

aaru
 had
 Ma
 Lem
 Anna

2 December 1833.
A. Ulst.
S. Ulst. på B.
H. Hf.

N^o 1699
59

För den händelse att k. Maj. Fin-
ska Ruskällnings Säckvapet ska i
bevilja inmenämnde person i beto-
ning en Silvers bägar af 10. lod
vigt, - förbindes jag mig att kost-
naden för densamma utgå anfordras
utlagga. Åt den 28. Nov. 1833.

H. v. Baardum

L. G. von Baardman, jag jag är en hos
K. Maj. Finiska Ruskällnings Säck-
vapet till beloning annala, Örgen i Lem-
sjöholms Salerie i Willnas Kapell, Anna

Ödmjukaste Memorial.

Anmodad af Herr Verkeliige Stats Rådet,
Landsköfdingen, Kammarherren och Riddaren
L. G. von Gaartman, för jag äran hos
Käjsarliga Finiska Ruskällninge Sällska
pet till beloning anmala, Sigau i Lem
sjöholms Säterie i Willnas Kapell, Anna

Michels dotter, och i fädant äfscende här
ödmjukast bilägga Utdrag af kyrkostiftets
Protocollet, hållet i Willnas Kapell kyrka
den 3 innevarande November månad, hvil-
ket utreder hennes fräjd och hufvudsak. —
Lemo den 12 November 1833.

Alexander Wideman.

Tri Kejsertliga Finiska Auktionsnings Sällskapet i Stockholm

Utdrag af Protocollet, hållet vid Allmän
Kyrkostiftets i Willnas Kapell kyrka
den 3 November 1833.

81.

Under tecknad Baster teckningar af Försam-
lingens Medlemmar, till ägaren af Lem-
sjöholms Säteri, Herr Werkelige Stats Rå-
det, Lands höfdingen, Kammarherren och
Riddaren af flere Kejsertliga Ordnar, L.
G. von Maartman, anmält sig vara
sinnad till i Kejsertliga Finiska Auktions-
nings Sällskapet, i desse enskildas be-
kräftnad, för trogen och långvarig tjent
till belöning anmälde, Sigau a förenam-
de Säterii, Anna Michels dotter, hvar af
der Ordföranden lämnade det vittes ord,
att nämnde Anna Michels dotter, som är
född den 4 September 1788, om hösten
1811 antagit tjent a Lemsjöholms Säterii,
hos då varande ägaren af samma Säterii,
numera aflidne Professoreu Y. Sjögrensköld
och sedan öfvertaget a samma ställe tjent
desse Säterii delägare till 1823, samt ifrån
sistnämnde till nuvarande ägaren af Lem-
sjöholm, Herr Werkelige Stats Rådet, Lands
höfdingen, Kammarherren och Riddaren

du. B. U.
in salute på Nordt.
L. G. af

L. G. von Naartman; äfvensom till Anna
Michels dotter äger god Christendoms känsla
och såsom sedig och ärlig i lefvernet
Medlen behörigen brukat. - Närvarande
Församlingens Medlemmar, som i stram
uti enahanda utgående om Anna
Michels dotter, ansågo henne på goda
vara förtjint, att i Kjöperliga Finiska
känningens Sällskapet till belöning
målas.

Skädegen vara utdragit från
Societetsstämman Protokolls
i Lemo Pastorat, utgående

Neu. Wideman

4
Christenheten Åminnen!

Men Kjöperliga Finiska Känningens Sällskapet, och jag
jag i Ödmjukhet att min Gärds Foga på Kärnans Saleri
Christenheten Stoden som i 14 år till med oförtruten drift och
redlighet uppfyllt alla mina önskaner, snälla af Kjöperliga
Finiska Känningens Sällskapet blifva belönt med en Blods
invändigt förgyllt Sjörens Plagare på min behäftning
Kjöperliga Stämman Söderst. och Säfte. Men som enlygga
kund jag till Christenheten Stoden Lofad utgående, och jag härmed
äran en larmare

Sällskapet den 14 December 1837

Christenheten

1
3
5
7
9
11
13
15
17
19
21
23
25
27
29
31
33
35
37
39
41
43
45
47
49
51
53
55
57
59
61
63
65
67
69
71
73
75
77
79
81
83
85
87
89
91
93
95
97
99

Utdrag af Protokoll hållet vid Allmän Doctores
Kamrad i Sagus Nypsta den 17. November 1833.

§. 5.

Med anledning af Wijsentliga Förordningarne af den
4. Augusti 1817. och den 11. Mars 1820. infunnna siglesteränni-
de (premiu) sökande, med sina ännu bräfnader, hvilka af
samma (personer funnas) vara sökfärdiga, hvarje sticket
alltigenom af samma beskaffenhets och uppmätte afstuf-
hållet och Nypsta-Samfundet Adam Henriksens Na-
tija, besyftades vara af följande längd och Class -

Class	Summa	Namn. Händ. Nypste Ort.
46 $\frac{1}{2}$	46 $\frac{1}{2}$	Maria Kahlsten. Wonda dotter från Vindtryla.
36 $\frac{1}{2}$	36 $\frac{1}{2}$	Frigan Eva Catharina från Ruskulla.
40	40	5. Lovisa Karmall från Kaarysto.
22	22	5. Magdalena Maffors från Prestegården.
43 $\frac{1}{2}$	43 $\frac{1}{2}$	5. Eva Anna Grön i Prestegårdens Vorp.
32	32	Maja Anna Wonda dotter i Väsumbole.
24	24	Wilhelmina Warkström från Warknäs Vorp.
28	28	Augusta Druggman från Ormalad.
27 $\frac{1}{2}$	27 $\frac{1}{2}$	Maria Ekman från Kartala.
28	28	Eva Anna Nordström från Kartala Vorp.
30 $\frac{1}{2}$	30 $\frac{1}{2}$	Amalia Pettröm från Keninge Vorp.
30	30	Henrica Koolndahl Sp. Elew underh. af Örtörinnans Vorp.
30 $\frac{1}{2}$	30 $\frac{1}{2}$	Sp. Elew Ulrica underhåll af Grefvinnans Rehbinders.
21	21	Elana Nordström från Warknäs Vorp. underh. af Söhaldranne.
24 $\frac{1}{2}$	24 $\frac{1}{2}$	Anna Ruffhällars dotter från Travaldo.
32 $\frac{1}{2}$	32 $\frac{1}{2}$	Maria Lovisa Jacobsdotter från Väpnötkiv.

1774	45	45	Fröken Anna Björkstjerna från Västra Vörp.
1774	42	42	17 17 17
1774	24	24	Ulrica Björkstjerna i Ruttula.
1774	23	23	17 17 17
1774	28	28	Gustava Sj. Hus underhåll af Främsinnad v. Hoarst.
1774	30	30	17 17 17
1774	41	41	Emelie Ekengren Fröken i Saustula.
1774	37	37	Fröken Maria Christina från Märskala Vörp.
1774	32	32	Andrica Sjwendahl i Korpela.
1774	30	30	17 17 17
1774	22	22	Sofia Mansen Fröken i Kosterkulla.
1774	41	41	Carolina Inberg Fröken i Nikolskog.
1774	32	32	Catharina Melander från Nykobyrd.

Summa 1774 784 .. 958

- 30 lb: Nödular af Anna Björkstjerna från Västra Vörp.
- 24 lb: Ds af Maria Ekman i Märskala Vörp.
- 20 lb: Ds af Eva Cajsa från Ruttula.
- 85 lb: Ds af Helena Kahlsten Wondes dotter från Vinkögla.
- 21 lb: Servietter af Nica Rogelius från Pontad.
- 10 lb: Sammat Ahnäs Suker af Spin Skole föreständerskan Eva Sjöblom.

Allgörande således till samman påkinnades 958. År. År. År. länst.
 Nödular. 21. lb: Servietter och 10. lb: Ds; af hvilkas hvar ett stycke är försedd med Nummer, Namn på det och utgjalt.
 Och affändad i Ödmjukhet så bestaffades till Höglöfliga
 försliga huskällninge Sällskapet granntning för penne
 bestämmande.

Jud af ofvannämnde höga försättning, anmälte sig till riksdagens af Jernens för Circulations Breck
 i Linné med Lind och Statist, Wönderne Petter Heinrichson Thomsen och Johan Hennrichsen Nukoles, hvilka förredde Syns-Brev med upplästa och vändad härmed i Ödmjukhet bitagde under N:o. 1. och 2.
 Och alltså berömda Linné och de föregående ärend af Höglöfliga Försliga huskällninge Sällskapet blifvit med penne höggunfsligt bequads så vändad afven med till och bästa recommedraden
 J. C.

Sedan de af Höglöfliga Försliga Finska Huset hållninge Sällskapet i No, at Wönderne Christoffer Kuvend, Gabriel Anttila, Wondes dottern Maria Kahlsten och Jueden Carl Stahlhammar från denne Sooken, tillagde heders beöninge, Nurf och en hvar af de tre föregående en Silver begare af 10. lod vicht, och at den sistnämnde en Silver matsked, blifvit, efter dag slutad Gudotjenst högtidligen och i en tabrik Menighets ofvoro, med ett af Församlingen papper för tillfallit längeligh Tal, af Capitainens Kållomne Herr Otto Sock, at jagde personor, utolth; åfrådes Kållomnade Herr Capitain, jagde ägarer af Märskab Saker i denna Sooken, med affvendo a hvarlig beöninge utverkande, Församlingen Wönder, om elsa Sock, i berömda Egendom, Christian Hedon, hvilkend i 15. År tid med trohet, utmärkt drift, flit och omtanka, till Herr Capitaines fullkomliga nöjd, under jagde tjenstetid, fullgjort alla sina skyldigheter och äligganden.

Om de som uppgifter blifvo af Soekne mannen, såsom
kända och grundade bestyrkta; hvar för Christian
den i Ödmjukhet och sammanhängande till Nijferliga
omgåfningens förakt och åtanke.

In fidem Innotat
Apportellus
Pastor i

All Drungen Christian Höden
från Märkenäs Sätessgård i denna
Soeken, född 1793, hvilken i flera
År tid i egenstrake af Sogets
hos Kapiteinen Wälborne Herr
Otto Soek, med en nyttig och ar-
ständig lefnad samt god skriffer-
doms framstrake Salighets allmän-
nyttigt; bestyrkes i affjunde ädels
Husbondes alla affjigt, att hos det
Högkostliga Nijferliga Nijferliga
Hjälningens Sätessgård annala jagde
Höden till någon tjenlig belöning.

Såsom Sätessgård den 12. December
1833.

Apportellus,
Fyrskotande.

Olmpekt Memorial.

I öfverlighet med Kejsersliga Finke Klub.
hållnings Sällskapet under den 16 den.
nes till mig afslutna Skrifvelse, har
jag i dag, efter slutad Gudsdyrkt uti
Norrmarks Kapellkyrka, offentligen

Konstfällnings Säll-
sittlidne Quom:
ed hit ankom,
hatt-fränne,
Sällskapet för
och Högskolan
Strelm Strahl,
Kallsofven Kull-
ings Sällskapet
högtidlighet lä-
du hatt fränne
af den 14. näst-

menne januarus tillfandot Strossen Strahlman
dessa hattfränne, för att af benäddt Präst nä-
gon Söndag efter slutad Gudsdyrkt i Mohta
Lackens kyrka i Allmogens närvaro, afserlem-
nas at Anders Kallsofven Kulldanen, ja har
änmärnde Präst i skrifvelse af den 5. inne-
varande Februaris hos mig anmält, att i
fråga warande Kallsofven vid pålyst allman-
Lackstamma Söndagen den 2. i denna må-
nad skrifvit i allmogens närvaro med vanlig
högtidlighet Anders Kulldanen tillfaldt.

Sällskapet familjen Lantshöfdar
m.m. Pösson Carl de Carnall
loofde Elias Ekland och Kubo
Anna Nummelin de dem, p
vång, trogen tjänst förärade
ringar, bestående i ett silfver
spänne och silfver. Halskeja
om jag bort Kejsers. Hushållnings
skapet härmed till underrätt
neborg den 29 December 1834.
Lm & Pösson

Kejsers. Finska Hushållnings Sällskapet i Ab

den 18 febr. 1834

N^o 1738

64

Embets Memorial:

Jemte det Kejsersliga Finska Hushållnings Säll-
skapet uti skrifvelse af den 2. jstlidne Decem-
ber, som den 23. i samma månad hit ankom,
till mig öfverstyrt ett Silfver- hatt- spänne,
hvilket Kejsersliga Hushållnings Sällskapet för
tio års trogen tjänst hos Prästen och kyrkoher-
den i Mohta Saken Johan Wilhelm Strahl-
man, beviljad Drogen Anders Mattsson Kull-
danen, har Kejsersliga Hushållnings Sällskapet
anmodat mig, att med warlig högtidlighet lä-
sa till honom öfverlemnad jagde hatt spänne.
Och sedan jag uti Memorial af den 14. näst-
följande Januarii tillfärdigt Prästen Strahlman
detta hattspänne, för att af benädd Präst nå-
gon Sondag efter slutad Gudstjänst i Mohta
Sakens kyrka i Allmogens närvaro, öfverlem-
nas åt Anders Mattsson Kuldanen, så har
änvämd Präst i skrifvelse af den 5. inne-
varande Februarii hos mig anmält, att i
fråga warande Hattspänne vid pålyst allman-
sacknystamma Sondag den 2. i denna må-
nad blifvit i allmogens närvaro med warlig
högtidlighet Anders Kuldanen tillfärdigt.

derom jag alltså trätt mig borta hafva
Kejsarliga Hushållnings Sällskapet härvid
underrätta. Wiborg, i Lands Cammeret,
8. Februarii 1834.

August Ramberg.

N^o 672.

Till Kejsarliga Finiska Hushållnings Sällskapet i Helsingfors

Stammens Lyrotenge

den 9 Mars 1834

aa

N^o 1745

65

Ödmjukast Memorial.

Den af Kejsarliga Finiska Hushållnings
Sällskapet till Sjöförs Sändel höfsta des jem-
te memorial af den 11 April 1834 till
färdas och mjölnarens Gabriel Åspling till
enhändas Sjöförs ägarens af tio lots vikt
blef vid offentlig Sändes Stämman i den-
nas obelidade kyrka den 29 December

nämnda av Gabriel Uffring till
sviltet jag härigenom berdt
av. Urdiala den 2 Januari
1834

Abt. Flor.
Curampl. ger

25 Mars 1834

Mars D. U.

Urdiala: Saksk. j. n. D. U.

Urdiala: Saksk. j. n. D. U.

G. N. 1744.

Högslig (Högslig) Högslig Högslig Högslig!

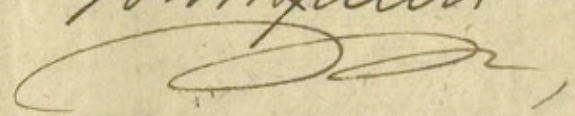
Med anledning af i Departementets
näraste Södra Skamma Protokoll och Prest-
bors Råd vi under tecknade i Likasämjakt
anhållat om heder tecken med delande af
den emne nämnde drenger uppå vår bekostnad

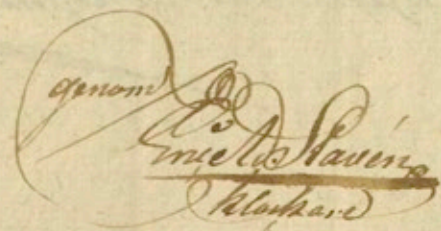
Handwritten notes in the right margin, including numbers and small text fragments.

Handwritten notes at the bottom of the page, including numbers and small text fragments.

i Huset afseende hærsk afen medfølger
bestemte priset i Glad Gørge am Højke
willfanghet. Fremhævede.
Kongelige Højserlige Husholdnings Sætt

70.
Også ved dets pappers aflæsnende til
Australis Lalestempel Secretariate inga
penningas medfølge intygas under
testnad vid tillfället närvarande
Abi 27 Mars 1844

Johannelin


anon

Klaskare

Allen Örnjåka
Lena
Johan Henrikson Kamba Kormann
son
Bändor från Polajavosi
och Jämfa Socken

Handwritten notes in the right margin, including the number 70 at the top and various illegible scribbles and numbers.

Handwritten notes at the bottom of the page, including the number 11 and other illegible text.

Dungen Alexander Philipsen, hvarande i Krum
 bu hemman i nedanstrefte Kapell församling
 är född den 1. Mars 1798. och Dungen Wilhel
 chel Axelson, hvilka hvar i Simola hem
 man härstads, är född år 1772. Yaktant, af
 vilken att de begge äga god Christendoms
 kunskap, och varda en Christlig lefnad at
 nyttigt och ärligt Salighet. Medlen, hvarit
 äro ogifte, varda härmed på begäran icke
 gult. Petrussefi den 17. Februarü 1844.

O. Stromborg
 Vice Pastor & Söner

11
 12
 13
 14
 15
 16
 17
 18
 19
 20
 21
 22
 23
 24
 25
 26
 27
 28
 29
 30
 31
 32
 33
 34
 35
 36
 37
 38
 39
 40
 41
 42
 43
 44
 45
 46
 47
 48
 49
 50

Stora Namns Rådhus i Kungälv den 16^{de} Februari 1834.

Efter fört i Laga tid i Kungälv, med tillhanda-
 gifvande af ärendet, sammanträdde råderborarne i dag
 efter slutad Guds tjänst i Klostret, för att enligt Rådhusets
 Johan Hennison Hambus ifrån Ymblyarns by här-
 skaps och Herman Alexandersson Simolas ifrån Ymblyarns
 by i detta Rådhus begär, angående utbetalning af
 deras drängars Alexander Philipson, Jönans son,
 den förtörnade, och Wilhelm Alexandersson Jönans
 son den förtörnade, uppförande under deras tjen-
 stetid, angående de bemänte huskonors, angående
 hos Högåfslige Væjserlige Hushållnings Hållfogden
 i alle omtyckast behålla om hederligt hush med de
 lander, uppa Huskonornas behöfnad, af hvarannan-
 de Drängar, i hvarstet angående Rådhus församlingens
 medlemmar enhälligt antygge: att Drängen
 Alexander Philipson i Gullön hela och några
 derkande året oafbrutit tjänt hos bemänte Jo-
 han Hennison Hambus, äfven som alle drängen
 och Wilhelm Alexandersson sedan oafbrutit tjänt
 i Danden Herman Alexandersson Simola och dess
 Faders i Tjuguhärad äro lid, samt de förtörnade li-
 kaledes oafbrutit i Tjuguhärad lid hos Danden Jo-
 han Hennison Hambus och med samma ställe
 om hvar deras förhållande under sin tjänstetid, att de skulle

11
12
13
14
15
16
17
18
19
20
21
22
23
24
25
26
27
28
29
30
31
32
33
34
35
36
37
38
39
40
41
42
43
44

Handwritten notes at the bottom of the left page.

9 April 1834
10 Nov 1834

nr 1748 44

nr 1746 43

varit utmärkt, trogna, skunniga, flitiga, nya
och fri samma ämnesskon, hvar för sig, hvar för sig
gen med sagnad ej allena utlyggade detta
och med walbehag ansåg husebonernas alla
saksamma erkännande af så dugliga Dra
fortjenster, med uppmuntran, ad walfortjent be
at dem, och uppmuntran för de unga och
waxande med förder af hvar ena Kläppen, at
i deras fortjenster. Detta Protokoll upplästes och
rades i hvar stant. Ort och tid förut skref

Pa Sockne Stämmandes wagnard,

Ex off
P. Ström

U. Församlingens sagnad under skrifva
Mattis Michelson Nyramäki Johan Mattsson
+ Mattis Taipale J. Kuitilla
Setman Kinkonärtti

1
Denjuktaste Memorial
1834

Den, af höfslige kungliga Finlands Hushållnings-
Sällskapet, under den 2. Decembri följande år, frilar
Elisabetta Bris dotter hos Expeditionens Kapten
C. M. Sillman, för elfva års trogen tjänst bevil-
jade Decoration, har henne, vid en offentlij-

3

Kusthalls wamm
Lycke på de reisal under en tid af femton
år han derpådes innehåft full tjänst, skulle

11
12
13
14
15
16
17
18
19
20
21
22
23
24
25
26
27
28
29
30
31
32
33
34
35
36
37
38
39
40
41
42
43
44
45
46
47
48
49
50
51
52
53
54
55
56
57
58
59
60
61
62
63
64
65
66
67
68
69
70
71
72
73
74
75
76
77
78
79
80
81
82
83
84
85
86
87
88
89
90
91
92
93
94
95
96
97
98
99
100

11
12
13
14
15
16
17
18
19
20
21
22
23
24
25
26
27
28
29
30
31
32
33
34
35
36
37
38
39
40
41
42
43
44
45
46
47
48
49
50
51
52
53
54
55
56
57
58
59
60
61
62
63
64
65
66
67
68
69
70
71
72
73
74
75
76
77
78
79
80
81
82
83
84
85
86
87
88
89
90
91
92
93
94
95
96
97
98
99
100

24 1834

Sackus-påminne i kyrkan den 2. i denna
rad, blifvit belånige tillstånd; hvilket
härmedelst jag äran tillkännogifva.
Sabalat den 18. Februari 1834.

*Ernst von...
Gen. Major & Gen. major. General*

Till följande krigs Finsk Hushållnings-Sällskapet

9 April 1834.
Sten B. U.
S. p. D.
Juni 1836

nr 8318 1/4

Admiralte Memorial!

Med afseende på den utmärkta flit och
redlighet, Örenspådens i mitt ägande Wangas
Rusthåll: Tammala Socken Matts Eriksson
Ljåke stads visal under en tid af femton
år han derstädes innehaft sitt tjänt, skulle

Handwritten notes in the right margin, including numbers and small text.

Handwritten text at the bottom of the left page, possibly a signature or date.

jag hos Valborne Herr Presidenten och
samt Upplysning Finska Hushållning
Kapitel admiralitet anmäla Gök till
de af något hederstucken, helt hätt
i något affende jag får äran ha
vidfoga ett Upplysning Protocoll, för
närmare utreda Gökens förädl och af
egenskaper. Om i denna ^{ödmärkt} anmä
fästa något affende, så förbinder
mig att all härmed förklarad
när utfärd. Samma den 2. April
J. Reinhold Lepsen

45.
Utdrag af Protocoll, hållet vid
Sammels Moderkyrka efter slutad
kvotgjensf den 31. Martii år 1834,
vid i Lagatid den 23. Samma ma
nad, förrut pålyst Nykroflamma;
då, i närvaro af en betydlig mängd
Hemmans brukare, följande förhå
des.

1^o Under teckenad Ordförande gaf till Hanna
Kurusom Ägaren af Saaris och Kangas
Rusthäll, med flera Lägenheter härflades,
Herr Capitainen Johan Reinhold Lepsen
anmält sig vara sinnad att hos Resferliga
Finska Hushållnings Sällskapet till er
hållande af hederstucken anmäla sin
Drängfogde å Kangas Rusthäll, Mattis
Eriksön Gök. Och som i detta affen
de Församlingens intyggar om bemänte Dräng
fogdes förhållande är af nöden, så bestöts
enhälligt, så väl i under teckenad Pastor,
som Församlingens vägnar, att om ho
nom följande intygga:

Mattis Eriksön Gök, född den 19^{de}
Augusti år 1782, tillkommen från Åkas
Sörken år 1819, har från Sammatid och
härtillo påbrutet haft Dräng- eller Dräng-
fogde Gensf å förenämnde Kangas Rust-
häll, både under den förre Ägarens, Herr
Capitainen Jean Wilhelmi Lepsens, och

N^o.

N^o.

under Dets Söns, nuvarande ägares,
 Capitainen Johan Reinhold Lepsens
 derunder sig för sedighet, nyfektitet,
 och frögen arbetsamt utmärkt,
 de i allmänhet god och oförvitelig
 utan att för några Lagbrott hafva
 rit tilldömd, samt har, med ådaga
 behöflig Christendoms kunskap, den
 lica Nattharden kinderlöft och
 rigen begagnat.

En fideus Protoco

Nils M. Tolp

P. & P. L.

Matts Mattson

Skatte Bonde.

A. H. Sæver
 Capitein.

Edmijukt Memorial

an borjan af
 i denne Tiden,
 1786,
 en hal agnar,
 har de deppal
 sin finis plikter
 lise Dusbonden
 sal hans ontank:
 i utmärkelse
 25 Saltshaget,
 besid medde:
 24.

Jemte Memorial af den 20. næstrikne
 Jambani hadde jag under den 29. i samme må-
 nads aars ad emottage Kjöperens finishe
 Hushaltningss Saltshapets for sigen Beals
 Louisa Portland bewiljad halshede af sigen

1700
an geuss.

J. H. Sæverberg
 Intendant over Skatte
 Joh. and Christian Sæverberg,
 Bøllehavn
 Almindelig dansk Sæver,
 Bøllehavn

kan
 ift
 171
 172
 173
 174

r
C
d
o
d
u
r
be
li
re

Hennes irakade ffridomsstiftand hindrades
 förrän Maria dogen den 27. dennes löpade
 frimydhet, då det skedd efter ffridhet. Gudslycka
 i kyrkan i vänsars af en betydlig mang
 rober, sedan ett för tillfället lampstift
 vit hållet. Och emedan jag understodt ad
 Kejsarliga finska Rikshälsnings Sällskapet
 berättas om ofvulenmandet af Silfverstift
 pigan Maria Christina Luthberg och af
 Medalsen till Bonden Daniel Hoffren, som
 i ffridant affendat blifvit mig lifjändt genom
 sherialer af den 2. Martii och den 2. May
 for jag nu afven aran ad lemna underret
 dit den förra blifvit gifven til pigan kumbr
 21 April 1834 och den förra till Bonden
 den 28. October 1834 med samma hög
 heder, som den förstnamnde. Min försumt
 ad forut härom lemna hännedand, hos h
 af frid på hännedand om mitt aliggan
 fore jag nu bröda mig vara rypfyllda den
 ffridighet. Lappbrevta den 27. Martii

Jacob Johansson
 fridstift till er sam gemst.

21 April 1834.
 9 May A. U.
 27 April A. U. ä nye
 - October Luth. j. D.
 Nov. 1836

N: 1764
 44
 45

Odmjuk Memorial!

Den begaran af Lieutenanten waladde
 Herr Gustaf Adolf Collander, som för det näst
 sätande disponerar Warkads fannbruk i
 Åenge Lohus, for hos Kejsarliga Rikshälsnings
 Sällskapet jag arant ad rekommenderas förbruk
 följden Gabriel Dufval till eskalland af nä

kan början af
 i denne Lohus
 väte fca (1786)
 en wal aquar,
 it har de dygd
 ord fina plikter
 hie Dufval den
 val hans ontank:
 en edonärkelse
 og Sällskapet,
 t beris medde:
 34.

1700
 sam gemst.

St
 G.

kan
 ift
 171
 172
 173
 174

Joh and Elifant Sigurdso, Adam, for anjan isaru,
 Rikshälsning, Rem mang als
 4

re
Co
de
og
de
ut
re
be
lig
rig

gent hedersbeloning for det forstaaelige
tjenstgøring i Hammele Bruk. Men
naar det som till Kjöperliga Ruskällnings
skapets forgoatfinnande lammad utom
bestämmande, smickas sig med höjst
färdighet till det begärdet, samt har för
sig varit kontinuerliga dygter vid första och
underkastelse utfälld. Sjunde det jag alla
fänder det i sakom följda Torkels Hammele
göller og behörigt prestebevis, vagar ja
tillflykta uppfyllandet af denna förord
Lappavirta den 9. April 1874.

Jacob Th. Norrros
stic Pastor og Curam gerens.

Sti
Ga

Fra Kjöperliga Finiska Ruskällnings Sällskapet.

Brukfogden Gabriel Dufva, som sedan början af
år 1874 varit vid Waskaus Järnbruk i denne Lohes,
är född år 1849 under Spilvandrads åttio sex (1786),
har fladdit uppfört sig såsom en Kristen kat agnar,
og er god Christenklarns kunskaps samt har de dygd
brödemedlers tillhörigen brukat. Trogen sina plikter
i allmänhet, har han äfven vunnit flera Dusbondens
odlade bifall, hvilka nu äro belona hans ontank:
färdighet, drift og redlighet med någon utmärkelse
ifran Kjöperliga Finiska Ruskällnings Sällskapet,
varfor detta till förtjent og äskadt bevis medde-
les; af Lappavirta den 9. April 1874.

Jacob Th. Norrros
stic Pastor og Curam gerens.

2
3
4
5
6
7
8
9
10
11
12
13
14
15
16
17
18
19
20
21
22
23
24
25
26
27
28
29
30
31
32
33
34
35
36
37
38
39
40
41
42
43
44
45
46
47
48
49
50
51
52
53
54
55
56
57
58
59
60
61
62
63
64
65
66
67
68
69
70
71
72
73
74
75
76
77
78
79
80
81
82
83
84
85
86
87
88
89
90
91
92
93
94
95
96
97
98
99
100

Jacob Th. Norrros
stic Pastor og Curam gerens.

Utdrag ur protokollet, fört vid allmän
Sökrättssamman i Lappavästra församling den
16. Mars 1874.

S. 3.

Herr Lieutenanten Colliander, som förtvånade af War-
kaus församling i denna Sökrätt hade hos undersökaren an-
märkt, huruvida han var förtvånad, att på egen bekostnad till
Höjstens församling i Åkersberga församling anställa en vä-
gen tillräcklig löning för långvarig och trygg tjänst åt Sökrät-
tens följande Gabriel Dufva, hvarföre undersökaren afven nu
begagnade lifvärd af Sökrättens sammanvar, för-
att fråga, om det i denna sak hade något att påminna.
Alle som hördes Dufva, gifva honom vittnes om redlighet
i alle affärer, som han haft om händer, samt noggrannhet
och ordentlighet uti allt hvad han förtagit. Herr Lieutenan-
ten Colliander, sjelf afven närvarande, frågade, huru lö-
nen Dufva tjänat vid Sökrätt, hvartill Herr Lieutenanten
svarade att hans tjänsttid varit i 16/12 åren 1859, och
Sökrättens, hvilka mindes detta, bejakade det samma
att lifvorden för önskan, att Dufva måtte erhålla den
tillräckliga löningen, hvilken man hoppades lifvorden
nyttmuntande afven för andra. I öfrigt vilde Herr Lieu-
tenanten lämna utmärkelser beaktande till Höjstens
församling i tillräckligt beaktande. Hvilket anteck-
nades. Det och vid förskrefves:

Enligt med till behörigen justerad
och underskrifva Original protokol-
let, bestyckat
Herr Johan Cronqvist
Sökrättens och Sökrättens

Utdrag ur protokollet, fört vid allmän
Sökrättssamman i Lappavästra församling den
16. Mars 1874.

Handwritten notes in the right margin, including numbers and names like 'Cronqvist' and 'Sökrättens'.

Memorial.

unde
2 Febr

Sitt förä "Händes dard 5^{te} febr 1768"
viken i Högskolan i Uppsala
i Leppänets afslutad officiell skrif-
velse för jag arant meddelat, att händes
närvarande i Högskolan i Uppsala
att den för den högskolans Gabriel Josef
benägande Belöningard måtte bestå uti
att gifva ett beband af omkring 600
sigt. Leppänets Presidens den 17^{de}
Augusti 1768.

Tredje och sista
Högskolans tryckare.

Swilken

gå efter året med fördels trohet, ut af drift
tenat mig på hollits god i Särnaki Loken,
måtte varda på min bekostnad, till uppmuntran,
hugnad med någon vederbelöning, derom
för jag allerdmickost anhålla, samt lika

Joh. ad Stenlund Skrivare, Uppsala, den 17^{de} Febr 1768.
Högskolans tryckare.

3 May 1834.
9 May D. U.
12 : L. H. B.
2 June 1836

N^o 1768.
G.

Högval - af Wallen, Högäde og Widbarnde
Herrar, Ordförande og Ledamöter i Kjöperige Finn
från Hushållnings Sällskapet!

1
2
3
4
5
6
7
8
9
10
11
12
13
14
15
16
17
18
19
20
21
22
23
24
25
26
27
28
29
30
31
32
33
34
35
36
37
38
39
40
41
42
43
44
45
46
47
48
49
50
51
52
53
54
55
56
57
58
59
60
61
62
63
64
65
66
67
68
69
70
71
72
73
74
75
76
77
78
79
80
81
82
83
84
85
86
87
88
89
90
91
92
93
94
95
96
97
98
99
100

Allt Gränspöden Johan Lidén, hvilket
nå efter äret med fördels trohet, iakt og drift
tjänat mig nå höllits gäst i Särnaki Loken,
måtte vordas nå min bekostnad, till uppmuntran,
högad med någon vederbörande, clerous -
får jag allerdmickost anhålla, samt lätas

Joh. och Stefan Höglund, Adamsonsonsonson,
Bullskolan, Hemmen i Sjö -
S. H.

Drunket bilogga Prodigat, lallet vid
restansmar i Sakmaki den 20. i denna
fyr viltsordar lund förhållande.

Trunkedlar med diuente vordude
wan

Kejsarlige Linska Studhållningz Sälls
nets Honor Ordforanden och Redaktors

Sakmaki an. 21. April 1834.

Ullendruudatte Trunkedlar
Guedetdoeffs Beskrifning
Händelwof...

Protokoll, hållet vid ättas
dagar förut pålyft affen
tillaf kyrkostämman i Sak
maki kyrka den 20. April
1834.

Godt Karakterhafdingen Valborne
Herr Gustaf Adolf Blomfeldt anve-
jmael, att han Uppriktiga Angifad Herr
Hälvinges Sällskapet anhålla om be-
löning för Dömsfogden Johan W.
den, huielken huiet Willemeldgård,
saderhafdinge i desu härstaden befinnet.
af dettilla gård på Weste aret med
utmärkt trakt, vid och driff, för det,
spordes det nu närmarande församling,
gen om ifrågavarande Dömsfogde
verkligen för förhållit sig i alle, att
han till en stiks belöning kunde rekomm
menderas. Härpå yttade församlingen
sig ej hanna något fördelen, samt
kunde god honore en stiks belöning
stidig. Och för Underproffsen med
församlingen enahanda afwertygge
exande Ordforanden, och att, tillägg
af, att meranunnad Siden, född 1798,
ad till lifvernet ärteq och utau poford
annmärkning, har bejlypleq Christendoms
Kyrkhan och bruket behörigen de Dyra Nade
midlen. Vid och och som afu en

På kyrkostämman vägnar
Predric Kallsten
kyrkokalde

Leifströmberg, Johan Edvard Bergström, Adam Johan Bergström,
Kullstaden, Kullstaden, Kullstaden

Ödmjukhets Memorial.

Att jag vid pålyst Söndagen den 20. dennes eller förliden jändag efter
 flitad Gudstjänst, till ödmjukhet följde af Högvärdliga Kjöperliga Fin-
 ska Hushållnings Sällskapet högtvärddade Memorial af den 7. följande
 Mars, jemte ett efter tillfallet lampadt Fal, uti flere församlingens
 medlemmars öfversers, tillfald mig en Anna Johansdotter den Sålbo
 Kalsked, högvärdliga Kjöperliga Finska Hushållnings Sällskapet be-
 viljat förenamnde Anna Johansdotter för Tio års krogen tjenst hos
 numera Rykshöherden i Urdiala Herr J. E. Skänfors; Jämnt för
 jag härmed i djupaste ödmjukhet inberätta. Skalis den 21. April 1834.

Hög
 H. J. Skänfors

27 May 1834.
29 May B. U.
124 i. S. p. B.
2. 2. 7. 1/2

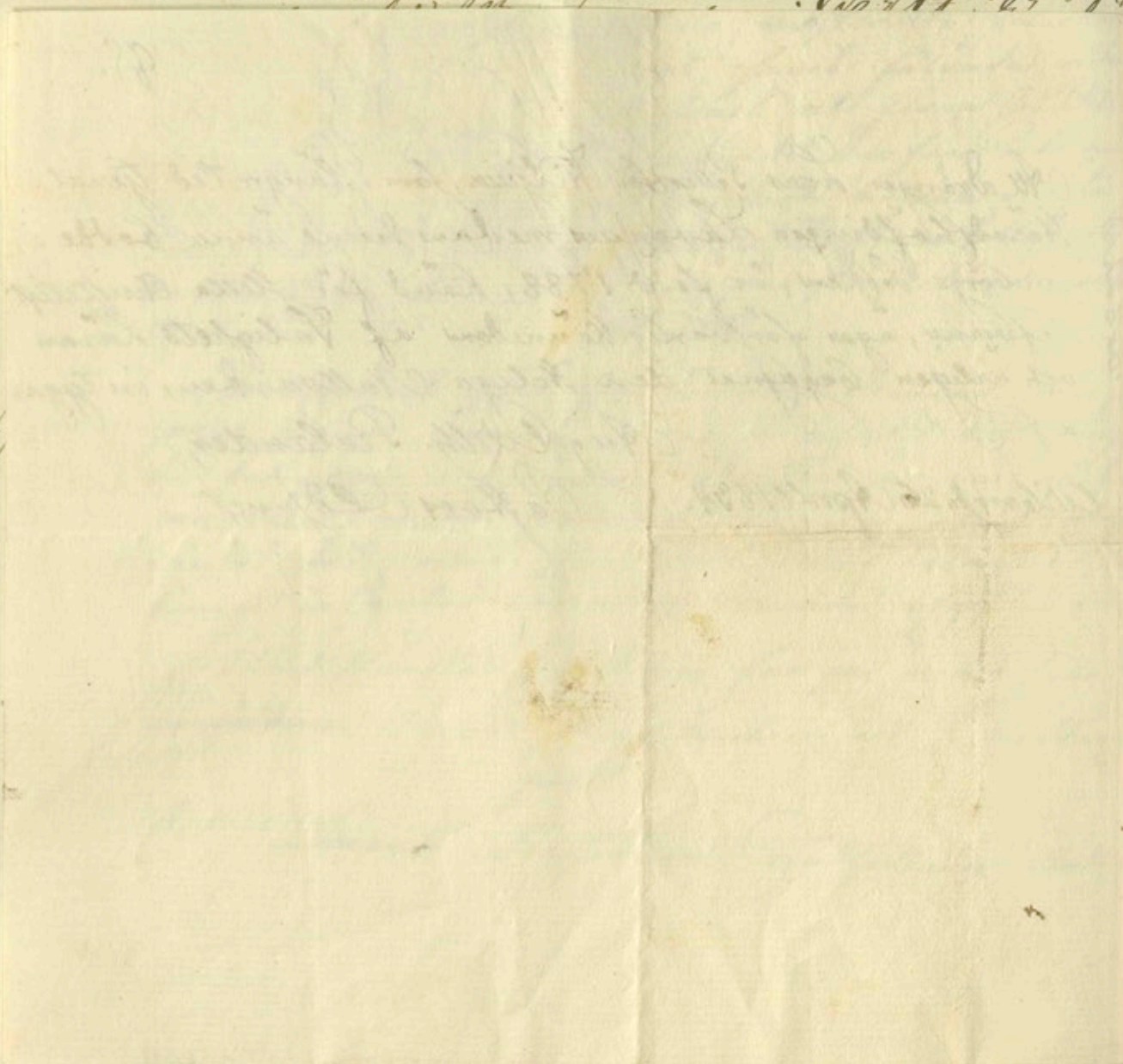
N: 1769
GH.

Goqvaltasua Cyara President Andforanda i Kajs
holmia Giasla Guballium Palllaget, och Michan
af Kajsoliga Staterna Ordent Andra och St. Kladin
nied. Ordent Sjanda Gies!

Det Cyarasade Giasla Guballium Palllaget!

Wihanda Paalocall, samt wid den 12^{te} maj 1834
na Januarii med Kliborgs Giasla Guballium Gallea
Palkausuena ickadent all Anvarene Lerd Hansson
Tiljunent och Petter Abrahamson Hicppo to ar Gausat
Guballium i Jarwela ward i Kliborgs Palkau. All spen
Sylida fall ara i Kliborgs Lau walt fallsguta, i spuen
lat i hawaranda tid, Na Giusla Gausu, i alluimaf blif
kint uara egalitativa och protentibusu au forut, samt lat
Goqvaltasua Cyara Presidenten och Michanau samt det

Gåttaranda Luffarliga Guldallierad Sällskapet som
 utjukt, anställt det Lära Friljorden och Petter Hög
 de delat med silfverallierad och medaljer, och
 som för Luffarfolk bestått, såsom till de sanna Länd
 det världiga guldallierad i Lerborg (Dackau) i ena Länd
 under Luffar och Luffar och Luffar, som i Luffar
 stället guldallierad, till Luffar, Luffar och Luffar
 som utjukt, och Luffar och Luffar, och Luffar och Luffar
 utjukt, och Luffar och Luffar, och Luffar och Luffar



Kramala Gard i Sordavala
 Dackau den 22^{de} April 1854.

Dackau
 Luffar

Ad Pringen Peter Abrahamson Nippa, hertien,
 jante sin Luffar och Luffar Luffar Luffar, med
 världigt betyg af den 28 Februari innevarande år från
 Wiborg inflyttat till denna Sordavala församling och Kram-
 mala by, är född år 1795 Godelfs-dagen i Sordavala
 som till utskulle i det hit inlemnade Prestbysket och
 har varit fröjdad med försvarlig Christendomskunskap be-
 hörigt utjukt H. H. Mattvard, allsemer
 Sordavala den 21 April 1854.

Luffar
 Luffar

Den 12 Januarii 1824 hölls allmän i laga
tid förrätt på lyft Socknastämme med Wborgs Sö-
ska Stad och värd församling Medlemmar i Sö-
ska kyrkan, hvarin följande ärenden föredrogo

§. 1. Herredshöfvingen Wärdte Neri Magnus Laworins inlämnade
de och talade på Sönska Språket ett så lydande
Dittamen till Protocollet.

Ätland de mest frärlottade ibland våra Medborger bör väl
tjenstgjort anses. Och då det genom dets förhållande för-
warpar sig dets husbondes tillfredställelse, kan väl ingen an-
ses mera förtjent af en belöning, än ett sådant tjenstgjort,
hvilken belöning äfven borde tjena till uppmuntran för de öfrige
medlemmarne af samma Slags i samhället. Sedt af dets
resigter har jag därför beslutit att hos det Kjöfferliga Sönska
Hushållningssällskapet anskåda om belöning för dets
gärne Lars Hansson Piljunen och Petter Abraham-
son Nijppo, som i längre tid innehafst tjent hos mig
på Järwela gård.

Lars Piljunen anträdde dets tjent den 6 Januarii
1824 och har dermed odbrutet fortfarit ända till denna
dag; men nu föranlåter dels min flyttning från orten,
dels hans sjuklighet och oförmåga att vidare tjena,
hans stögande wid min tjent. Emderlertid har hans
exemplariska uppförande, hans nykterhet och trohet
ällytt mig till en dyg pligt att i så goda hönor
och föreslå Lars Piljunen till den i landet van-
liga belöningen för trogen tjent.

Petter Nijppo har åter innehafst tjent hos mig sedan
den 12 Junii 1824 och dermed ända tilltills fortfarit. Äfven
ämner jag i handelse han dertill bifaller, ännu begagna Nijppos
tjent på min nya vistelse ort innom Sordawala i orten.
Under den tid Petter Nijppo varit mitt tjenstgjort har jag
alltid haft anledning att godkänna hans uppförande, och hans
flit; hans omsorg för min fördel och hans noggrannhet wid
fullgö-

fullgörande af de honom lemnade uppdrag hafva i synnerhet
 varit honom minn välvilja. ~~Men~~ framför allt anse
 som omnamnd att, med en trygg Gjenstöring förhållande
 att behörigen öfverse mitt hushåll, Petter Niiggos ej
 erhållne föreskrifter till min fullkomliga tillfredsställelse
 räknat å förwela af mig förvaltade hemman, att han med
 samfordrighet jordbruket och med utmärkt omsorg be-
 arbetat å de betydliga kårebrak som å förwela mig för-
 ord af hvilka annu inga finnos, så han trädde i min
 tjänst har således gjort sig förtjent af belöning, ej alunda
 i sin Gjenstöring, utan såsom jordbrukare.

Med afseende härå allt skulle jag således
 i Wiborgs församling Medlemmas ödmjukast
 hålla om intord öfver nämnde Gjenstöring förhållande
 under dess hos mig innschafte Gjenst, för att i sin
 samman intord kunna fullfölja min anfäkning om
 tillämnade belöningarna.

I anledning härå tillfrågades de nu närvarande
 samlingens ledamöter, om de hade sig bekant, hur
 Petter Niiggos och Lars Niljusens uppdragande
 och intygades med en mun, hvad afven kyrko böcker
 utreda, att dessa Genare, lefva utan blandar, och
 Gjent Herr Wärdshäfdingen Lawonius den uppgifne
 hvarjont anmärks: att Lars Nilgiann, annan han
 i Gjent hos Wärdshäfdingen Lawonius, flere år
 Gjent hos samma husbonde; nemligen Gju är or-
 det hos Wärdshöfdingen Elias Meskanen i denna försam-
 ling och fyra är drefter hos Samndeman Lars
 i Nykyrka och sedan två är hos Wärdshöfdingen
 Louin i denna församling; samt att ~~Anders~~ ^{Petter Niiggo} ~~Anders~~ ^{Niiggo} ~~Anders~~
 oafbrutet Gjent hos Wöndin David Sjögala i
 somes by af denna församling och fyra är drefter
 hos Wöndin Nyholm i samma by, annan han ant
 Gjent hos Herr Wärdshäfdingen Lawonius; hvarj
 de väl wore värde, att för sin stadsa erhåla
 belöning. Det beslöt också, att utdrag af detta
 skulle Herr Wärdshäfdingen Lawonius tillfästas
 geende å den af honom tillämnade och ofranförde

tagne anföringen; hvarjont undertecknad pastor talade
 för Herr Wärdshäfdingen Lawonius Socknemännens tack-
 samhet för hans välvilja emot dessa tvänne Genare
 i församlingen.

På Socknemännens vägnar
 Carl Gust. Ollelin.

Uppläst och godkänt den 19 Januarii 1834.

Riktigheten af ofranstående Protocols utdrag
 bekräftar. Wiborgs pastorsbok Alberts den 23 Jan.
 1834.
 Anders Agnius.
 vice pastor.

27 May 1834.

1770
39

Ödmjukhets Memorial.

Högvärdofliga Högförliga Hushållnings Säll-
skapet till kännedom för jag i ödmjukhet med
delsta, att jag uti en för akta ärendes anställde,
offentelig Mythesamma uti Wexläs Hofsta den
9 näppskned Februari, tillfälle örenge Samuel
Eriksjon det silfverhattspänne, som högbemälte

Högvärdofliga Högförliga Hushållnings Sällskapet.

13 May
Sällskapet tillägnat honom för dess många äro-
trogne tjänst hos Herr Expeditionens Befallnings-
mannen Hufvelin, efter ett till tillfället be-
grädat tal.

Härhos har jag afven äran att till
vällofliga Hushållnings Sällskapet öfver-
lämna Erik Frihufvelins qvittence öfver de 11 Riksdal-
kvar med - Sällskapet bekagat godt göra denna
utgiflet för äldermanne Skolan höst terminen
Wesilax den 2 Maj 1834.

Erik Roos.

Odmuntat Memorial.

Den Silfverbägare, som Kjöfverliga Finiska
Hushållnings Sällskapet beviljat Sigan
Anna Michels datter, för långvarig och
Erogen Tjänst på Lemjöholms Säteri hos
Herr Verkkelige Rats Rådet, Landhögdingen,
Kammarherren och Riddaren von Kaart,

man, blef den 8 deunes, efter fullad Gudstjen-
st i Willnas Kapell i Kyrka i Forfamlingen
vars, at henne ofuerlamnad, vid hvilken
falle ett lampligt Tal ofran Altaret af
blef hallit, hvarom jag far aran Kijper-
Friska Hushallnings Sallskapet admyr-
tacknagogiva. Lemo den 10 Maji 1834

Nourwideman.

Tri Kijperliga Friska Hushallnings Sallskapet.

29 May 1834
L. U.
Salute via Bondt
H

1782

99

Hogwärdorne Wen President, Ridder af Kijperli-
ge St. Vladimirs Ordens Trede och St. Annas Ordens Or-
dren Olof!

Hogwärdoflige ^{ja och} Hushallnings Sallskapet!

Sedan jag medelt köp blifvit ägare af Kotteli Komman-
i Merikant By af Lillkyro Souken med dertill hörande Sägewerk,
af Njäs quard, har jag ritat min förebrätare ad berörde ämman

Herr Bruck Patronen Wälborn J. D. Wasaffjerna, till
 dörrallast ett Nyölmaren och Sägstälaren Jacob Nybacka, som
 samtyckligt utlagat bevis af Herr Bruck Patronen jemte
 med trohet, redlighet, flit och ordentlighet tjentat hos honom
 ärd tid, samt att Jacob Nybacka alltid förhållit sig fullt
 tro, hvilket jag och erfärit under denna tid han hos mig
 Sinnad att förskaffa Jacob Nybacka någon belöning för
 långvariga trogna och oförvitliga tjent, har jag af egen
 vilja utlagat Sockenhemmens Protokollet utredat, latit utse
 honom Allmogens uti Socken Socken, afwors denna min af
 vil uti innehålligt besannat den intyggen Herr Bruck Patronen
 Wasaffjerna förut afgifvit Afwors Jacob Nybackas upphörande
 härnäst för jag, för att belöna Jacob Nybacka för dess
 trogna och oförvitliga tjent, som ibland tjänstetjend
 är så sällsynt, samt uppmuntra andra att efterfölja
 Nybackas gifna exempel af trohet, redlighet, flit och
 samtyckligt anhaltas att Högwälborn Herr Prädicanten
 daren samt Högwärdige Hushållnings Sällskapet
 hugga Jacob Nybacka med hushållnings sällskapets
 wär, som för drifv arbete och flit utdela; Och att
 att erbjuda för hvad sagda Medalj kommer att kostad.

Tramhärdat med djupaste wördnad.

Högwälborn Herr Prädicanten och Riddaren
 samt
 Högwärdige Hushållnings Sällskapet

Sock.

Att Nyölmaren Jacob Nybacka uti min af-
 wors Paders tid tjentat i Kockens egendom i Säll-
 kyra Socken och Merikart By; 17 ltr, samt
 under min tid 23 år eller till samman 40 Årens
 i sagda ställe, under hvilken tid han uppfört sig the-
 redligt och troget, samt at Nybacka som jem-
 wal betraktat såsom Sägstälare, alltid adagalat
 et Nyktert och Beskedligt upförande, warden
 härmedelst till bevis lemnat. Wasa, 17 April 17
 1834.

Herr Dir. Wasasterna



ku,
 the,
 igs
 for
 ar
 ison
 lade
 utan
 wal,
 t,
 en's
 tid,
 n)
 32

Herr Dir.

Utdrag af Protocollit hållet vid allmän Sock-
ningsstämma i Siikkyri den 17. April 1834.

= = = = =

Företrodde Kapellänen Magister J. D. Alenius
och förmäde sig vara annodad af Herr Apothe-
karen Johan Henric Lindbäck, som nyligen blif-
vit ägare af Kolcki, i denna Sockens Merikeast
by belägna, hemman med derunder hörande Säg-
verk, Jullqvam etc, att hvara Socknemännen, hu-
ruvida de hade något erindra emot Herr Apothe-
karens tillstånd, att hos kejserliga Hushållnings
Sällskapet ansöka om någon penning belöning för
Mjölvarn Jacob Nybäck, som i omkring 40. år
tjänat på Kolcki dels såsom Mjölvarn, dels såsom
Sägspällare. Socknemännen häröfver befrågade, hade
icke allenast icke något att häremot invända, utan
intygade enhälligt, att Jacob Nybäck gjort sig väl-
fortjent till någon utmärkelse för ett beständigt,
nyttigt och troget uppförande, samt yttrade gemensamt

Jom tillfredsställelse öfver den uppmärksamhet
 Apothekaren skänkte en trogen arbetare, som gått
 i en annan tjänst, men som uppmanad af
 Apothekarens uppmärksamhet och friskostighet
 länge torde gå med trohet och nit Herr Apo-
 tekaren tillhanda. - Uppläst och vidkänd. Tid och
 reskost.

På Sockestämman Vagnar
 Lauri Forsman.
 Pastor.

Jacob Hannuxela. Thomas Hannuxela. Jacob Eli Soini
 † † †
 Johan Ello.
 †



Örnjaktens Emils Memorial!

Den heders Vagn af Sjöfver Höglöfliga Högstliga Svenska
 Hushållnings Sällskapet, i söndad Memorial af den 5^{de}
 April detta år, anmodat mig att vid något höglidigare tillfälle
 utdelat åt Gårdsfogden, i Harknas Säteri härstades, Christian
 Heden, för hans trogen tjänst hos Capitainen Salborn Herr

Otto Jock; blev Söndagen den 11 följande Maj efter
 Gudstjenst, med ett för tillfället lämpligt tal af underlydande
 åt fregden Christian Heden i en talrik församling närvarande
 med; Varom jag i ödmjukhet jag äran undermittat till
 Sagan den 7 Junii 1834

Gustaf
 Jock
 Kapten i Sagan

Ödmjukt Memorial.

Sedan Kjöfers Finska Hushållnings Sällskapet, jämte Me-
 morial af den 2. innevarande Junii, behagat tillfändas mig ett
 silfver fältspänne och dertill hörande band, med anmodan att
 deltaga. Sjäfn hederstänkan för trogen och långvarig tjenst,
 vid något höglidigare tillfälle åt Drängfogden i Franqis
 gård, Matts Ericson Gots tillfälle; så har sådant, efter förut
 gången tjenlig frångörelse; blifvit vid slutad gudstjenst
 och i församlingens gemiska talrika närvaro, i denna Tam-
 mela Moderkyrka verkställt för lidne gårdag, eller den så
 kallade midsummars dagen; hvarvid undertecknad, med
 ett kort för tillfället lämpadt tal, tjenstgjoron i allmän-
 het till trohet, flit och sedighet uppmuntrade.

Hvilket jag härmed har den äran att till Kjöfers
 Hushållnings Sällskaps kännedom i ödmjukhet inberätta.
 Tammele den 24. Junii 1834.

Nils M. Tolpo.
 P: & P: L.

Till Högliga och Högförliga Finska Hushållnings Sällskapet.

Kjöferliga Finska Hushållnings Sällskapet: Abs.

Ödmjukt Memorial.

Till följe af Högstnordade Memorialit af den
 12. dets åren 1761, insändes härmed af Prän-
 drens härskades, Johan Henricsson Kumbus
 och Herman Alexandersson Simolas vägnar
 den uttalade Lönen för de belönings Snyggen
 Kejsarliga öfversta Houshållnings Sällska-
 ppen tillerkänt deras Aringar Alexander Philip-
 son och Michael Aelsson, för långvarig och trogen
 tjänst utgörande Nio Riksdahler Tio Skilling-
 gar Pranio för hvardera, med Aderton Riksd-
 dahler Tjugud Skillinge öfverst Pranio, under
 förhoppning, att Herra Secretarien till sin-
 lighet med Hensänder ifrågasvarande Siffver
 Hatt öfverhuden med därtill hörande Prand i afförskone-
 de a tillställning af vederbörande. Petaja vepi
 den 17 Julii 1761.

han
 kapte
 efter
 Strömberg
 11

Herr Secretarien vid Kejsarliga öfversta Houshållnings Sällskapet i Stockholm.

13 Aug. 1834.

N^o 1801. 95.

Ödmjukaste Memorial

Den Högvärdiga Kejsarliga Husförvaltnings Sällskapet har jag äran inberätta, att jag, till Ödmjukaste följande af Sällskapets wördade Memorial af den 2 Junii detta år, wid allmän Sorbne Stämman i Wiborgs finska kyrka den 27 följande Julii, efter ett kort för tillfället lämpligt tal, höglidligen tillkännade

Drängarne Lars Hansson Kigunen och Petter
son Niippo svarar på de för tio-årig
för Hem Härederhofdingen Magnus Laronius
tindelade gifverspännen med dertill hörande
Ålborgs pastorat Albrechtsö den 7 Augusti.

Carl Gustaf C
Pastor i Ålborg

N^o 405

Din Högvärdiga Kungliga Svenska Hushållnings & Skole

Sept. 1834

aa

N^o 1804. JJ

Ödmjukaste Memorial!

Jake förr är föfledne Söndag, den 24.
dennes, har jag, iansende till Drängfogden
Johan Widéns irakade sjukdom, kunnat
tillfälla i Säämäki kyrka, efter slutad
Gudsdyrsk, med ett för tillfället lämpligt
Tal,

Tal, det bemäldte Drenghögde af Finska Huskällnings-Sällskapet
Silfver Plattsänne med dertill hörande
för elva års trogen tjenst ä denna
Lottila Gard, hos Herrs Heradsförding
Gustaf Adolf Blåfeld; swarans på
härmedelt i största ödmjukhet till
siga Finska Huskällnings-Sällskapet
berättas Säsmäki-Prestegård den
Augusti 1834.

Fredric Hellström

Till Kjörliga Finska Huskällnings Sällskapet

Till Högvallofliga Kjörliga Finska Huskällnings Sällskapet

den 8 September 1834.
A. U.
i. S. p. A.
af F.

1834.
A. U.
i. S. p. A.
af F.

N^o 1807.
101. 11.

N^o 1805
100.

Ödmjukaste Memorial!

Hos Kjörliga Huskällnings-Sällskapet
anhåller jag allerödmjukast att Bigan-Finger
borg-Hyvarinen måtte begrnas med en mer
därlig af Silfver, för långvarig och trogen
tjenst hos mig, och för i sådant affeende be-

lagga Brestberis öfver Singsborg Högvaris
 Christendomskeuskap, afvensom Utö
 ur Badasjoki Sockens Sockneftemmo
 roll för den 31. Mars innevarande år
 utredande af hennes frejd; hvarjemte
 för binder mig att vidkannas kostnad
 för anskaffandet af ofvannämnda
 dailon. Badasjoki den 19. Augusti 1834

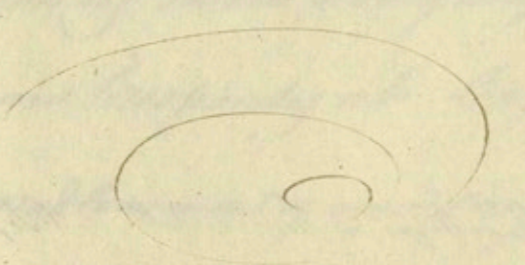
Georg Magnusson
 Capitaine, ägare af M...
 och Sakala Puffhälle
 dasjoki Socken.

den 8. September 1834.
 A. U.
 S. p. B.
 476

N: 1807.
 101

Välborna Herr Stats Secreterare!

Högst. Prinsens Huskällnings Sällskapet kallade mig af den
 12. Sept. Maj har jag haft hedret emottaga och utse
 den mig ödmjukast underärta mig beloppet af den
 afgitt till Sällskapet af dess medlemmar god
 erlaggar.



i Stad af hvilka Herr Bergmästarens vore
 ginnad ad hos Kejsarliga Sinska Huskällnings
 Sällskapet till lämpelig belöning för brogen
 tjenst på sin bekostnad förestå Johan

m=
 ger
 2
 7
 11
 12
 13
 14
 15
 16
 17
 18
 19
 20
 21
 22
 23
 24
 25
 26
 27
 28
 29
 30
 31
 32
 33
 34
 35
 36
 37
 38
 39
 40
 41
 42
 43
 44
 45
 46
 47
 48
 49
 50

Tänke tager jeg mig friheden her bliv
Secretarens infinnede min adrijske anholden,
härstades i hest år tjendende dreng, Johan Joh-
mälle af Sällskapet, för ofröffelig tjenst, i min
händelse någon praisande belöning, hest år
af sifver, och får i fädant offrende biträdd
af de vid Allmän Sällskapet i Tyrvä-
nd, den 20 sept. Juli, fört Protokoll.

Med frakomligt klöghetning har
publisera

Käbome blev Kato Secretarerna

Tavastefors & Kaldentabla d. 4. sept. 1834.

Singulär
tjenare
Gust. Peder

Till Kejsarliga Sinska Hushållnings Sällskapet.

Utdrag af Protokollet fört vid allmän
dagligt pålysk kyrkostämmas med
Tyrvända Kapell församling af Katto-
la Pastorat i Tyrvända kyrka den
20 Juli 1834.

S 2.

Drengen stes i Sahden tabla gård Johan Johans-
son har tjenst sedan på 12^{te} året dussades
och förut med sin mellantiden afdragas
Enligt dess husebonds Herr Bergmästaren
Sällskapet begär av husebonds och bestyrsket
församlingens medlemmar of onindres samlingen
här af and Johan Johanssons bitändelosa fräjd,
i stöd af hvilka Herr Bergmästaren vore
sinnad and hos Kejsarliga Sinska Hushållnings
Sällskapet till lämpelig belöning för brogen
tjenst på sin bekostnad förestå Johan

Johanson, hvarford Herr Bergmästare
alltså kungades del af detta Protokoll,

Rätteligen utdraget insygas

Ex officio

Gunn. Lindgren
Stads

8 Oct. 1824
28 Oct. D. U.
1 Nov. i. S. p. D.
1 Dec. of 6

Nr. 1820.

103

Ödmjukaste Memorial!

Med anledning af bifogade Pro-
tocollo Utdrag får jag i största öf-
msiuktet hos Kjöperliga Finstra Hus-
hållnings Sällskapet annåla Drogen
Anders Halinen från Järnas Lathens

Till Kjöperliga Finstra Husållnings Sällskapet.

Kuasmala ley till till erhållande
ligt hederstucken för långvarigt
tragen tjent. Fästas den 29
ber 1844.

Carl Gust. Höpfer
Fyrsköterde.

Till Kejsertliga Finnska Hushållnings Sällskapet.

Till Kejsertliga Finnska Hushållnings Sällskapet.

Utdrag af Protokoll,
hållit vid allmän Facknebbm-
na i Fästas Säckens Fjörsta
den 7 September 1844.

S. 2.

Rusthållaren Staffan Kuasmala för en Kuas-
mala ley hade hos underförhand Ordförande uttalat,
att Drogen Anders Halinen, som länge och
traget tjent hos Kuasmala, måtte hos Kejsertliga
Finnska Hushållnings Sällskapet anmälas till
erhållande af vanligt utmärkelse stucken för
långvarig och tragen tjent, samt Facknebbverne
karäfer höras; i anledning hvaraf Säckens
hoerne nu uppmanades att karam utläsa sig,
och förenade de sig entydligt med Kuasmala i
det yttrande, att bemänte Anders Halinen,
som är född 1769, i mera än trettio års tid
afbrutit tjent, dels hos merbemänte Kuas-
mala nu mera aflidne fader, dels och för
det närvarande hos honom själv, samt att
Halinen under hela denna tid af är städe
utmärkt sig genom drift, trohet och flit,
samt nyktert och ärligt uppförande, i före-
ning med en sällsynt ähaga och ett om-
sorgsfullt nit för sin Hushållnings Gåsta, så-
som om det varit hans eget, hvarföre
Facknebbverne utfögo honom kapua gjort
sig särdeles väl förtjent att begrnas med

förnämnde hedersföresen, till erhålla
hvaraf han alltså skulle ha till
Finska Hushållnings Sällskapet anm
Tid och ort förutskäpne.

Carl Gust. Nyström
Contr. Rätt och Kyrkoherde.

Till K. M. J. Finska Hushållnings Sällskapet.

1834.
D. U.
i S. p. B.
ofl.

insända af Pastor Bergström.
Stämning af den 7 April.

Allerödmjukaste afskrifning.

N: 1839.

105.

107.

För sam-
804/äger
Lanningar,
ndel be-
delst in

yracus
st.

och

För sin i 26 år hos mig förättade trognad tjänst
anhåller jag i djupaste ömhet att Höglaf-
lige K. M. J. Finska Hushållnings Sällskapet
wärdet höjgsmästigt. huzna min Dräng
Johan Jönsson, med ett emot ha utgjort

Svarende utmärkelse tillika eller Nedens
 bestående hellest i ett sällsamt hättband
 jag förbindes mig att bidraga med
 alla föreskrifven kostnad. Jag har dock
 hita antommit och blifvit genom
 herr Kapellens i församlingen, Herr
 Mikael Bergroth, förklarat sig villig
 om samman medelti afvörthrande här
 gifva nödig omsorg - Under afvaktad
 gunglig villkänighet, har jag äran att
 påse svindnad framhända

Höglöfliga Kjöperliga Finiska Husk
 Sällskapet

af
 J. Gunnar
 Högkervi pih.
 Lejare

Allersönjukt
 Herra

Pehr Jönsson Tallin.
 Tyttis Herran och ägare af
 Herrs gemman i Pihlajav.
 af Herrs Pastorat

Till Kjöperliga Finiska Huskällnings Sällskapet.

Därunder Jöran Jönsson, tjenaude i Tallin-
 lae Herrman i nedannämnda församling,
 holliken är goda är Ottufu Sjukhusdrottens
 Lyra 1774. har, med stadsförsord redlig vän-
 del och ägande nöjaktig christendoms
 frunskap, hinderlöst nyttjat Nådamedlen,
 örför, samt att han är utmärkt mycket
 och klåd Jafon ut trogen tjenaude samt
 idag arbetare, svarer detta på begäran
 till Ödevis meddelat Pihlajav. den 3^{de}
 September 1874.

C. M. Bergroth.
 Kapellens i Pihlajav.
 Herr af Herrs Pastorat

Försam-
 804/äger
 Samningar,
 ndel be-
 delst in-
 yraeus
 hier.
 och



Protokoll hållet vid offentligt Kapell
stämma i Pehlagavessi församling den
10. Augusti 1874.

Försam-
lingens
indel be-
delst in

Bonden Pehr Jönsson Sällin, från denna
Pehlagavessi Kapell församling af Neurus
Pastorat samt Wafa Law, har, hos underbeck
nad Sjögren, anmält sig vara förenad
att hos Höglofliga Kjöperliga Sinfka
Kushällnings Sällskapet anställa Jönsson
Jönsson Jönsson, till erhållande af vederbe- och
löning, för, hos sig förrättad Tjugux årig,
trogen tjänst och anbalut till församlingen,
hvarude i detta ärende, i anledning hvar
Kapellboerne blifvit i laga tid af under-
tecknad hertig, i samförståndt afseende
sammantrallade; och då denna sak i när-
varo af berorde Pehr Sällin nu föredrag,
inlygde samtelige manngroat kufftader
somme gemmens ägare i församlingen, att
samme Jönsson Jönsson i 26. år hert
a Sällin gemens, och förrättat sin tjänst
med fullgodt redlighet och flit, samt att
han varit utmärkt syetler hela sin

Du: 1834
 16 p. : D. G.
 11. : S. p. B.
 2 Mars 1836.

Nr 1863.
 108.
 109.

Lifetid ändå till denna dag, i anseende
 de utbildigt önskade, i förening med
 de Högskolornas hvar vard, att förnu
 måtte för ett flitigt exemplar i ett
 af Högskolornas Högskolors Högskolor
 Sällskapet utmärkas på sådant sätt
 i sammanhang gjorts sig följande, af.
 Antet härvid var att tillaga, blif detta
 dels på skicket uppläst och justerat
 under skrifvet af åtskilliga hvar
 Gvardegen Bonden och Sjukhus Sällskapet
 Sällskapet tillader, att försett med ett
 ylar härpå, anmälde sig till Högskola
 Sjukhus Sällskapet Högskolors Sällskapet
 utdeskaude af sin här afvarande anför
 sigt. År och dag förutskrifve.
 Högskolors Sällskapet vägnar
 Gvardegen Bonden.

Abrahm Frösteri. Matti Sompi. Johan Sär
 Sjukhus Sällskapet Alderman Bonden
 Matti Lehto. Matti Raitti. Matti
 Sjukhus Sällskapet Bonden.
 M.

Till Högskolornas Högskolors Högskolors Sällskapet.

Högäde Herr Secreterare!

Bekant med det sätt, på hvilket man i tillbörlig och
 lig ordning får vända sig till Kjöperliga Sinska Hus
 hållnings-sällskapet, tager jag mig friheten att till
 fända Högäde Herr Secreteraren hosgäende utdrag
 utur Lokstämmande-protokollet, hvarigenom Bonden

unna Försam=
 a/1804/äger
 ka samningar,
 skandel be=
 medelst in=
 wopraeus
 aster.

Drängen Peter Harkänen kunde benäget
 tas till belöning hos Kejsarliga Hushåll-
 sällskapet. Skulle Hushållnings-sällskapet
 ja honom någon sådan, så får jag ä Pro-
 Henrik Karttunen vägnar anföra, det
 skade att denna belöning skulle bestå uti
 mindre dyrbar prydning. Att kostnaderna
 den samman med det första skola härifrån
 dieras, får jag försäkra. Med fullkomlig
 aktning har äran framhärja

Högädle Herr Secreteraren

ödmjukaste tjänare
 Libelitz den 6^{te} December 1834. A. J. Europæus

Uta Tapio-stammans vägnar
 C. J. M. Bergroth.

Abraham Frönlund	Mo alle Sompi Johau Sä
Kyöskovot	Älderman
Matti Lehto matid.	Matti Rauti in matid.
Fyrtis Seeman	Ordnad.
x	M.

Öbodedrängen Peter Mattson Harkänen ifrån denna Försam-
 lings Mattisentaxby är född år adertonhundra fyra /1804/ äger
 förparlig kändedom af kristna lärans förvärfsta sanningar,
 samt har under en anständig och kristlig lefnadsöändel be-
 höriget åtnjutit de dyra nådemedlen, hvilket härmedelst in-
 tryges. Libelitz den 6^{te} December 1834.

N^o 186.

A. J. Europæus
 Pastor.

för sin nykterhet och arbetsamhet samt redlighet och
 pålitlighet.

På Lokne-stammans vägnar A. J. Europæus.
 Pastor.

Uttåg utur Protocollet, fört vid allmän Loknestämman
i Libelitz Moderkyrkoförsamling, den 5^{te} October 1834.

S. 3.

Bondevärdens Henrik Kartunen ifrån denna Församling
Mattifentaxby N^{ro} 4, önskar att befordra sin Dräng Peter
Märkain för sexton års drogen tjänst till beloning ifrån
Kejserliga Ryska Hushållnings-sällskapet. Härevid hade
församlingens medlemmar ingenting att anmärka, utan
intygades fastmera af dem som närmare kände ofvannäma-
de Peter Märkain att han förtjenade denna utmärkelse. Gåde
för sin nykterhet och arbetsamhet samt redlighet och
pålitlighet.

På Loknestämmans vägnar A. J. Europæus.
Pastor.

ödmjukaste Tjenare
Libelitz den 6^{te} December 1834. A. J. Europæus

U^o Träpeltstämman i Wazorow
Cymmergröth.

Abraham Trontari. Matti Sompi. Johan Sall
Tyrskovirt Alderman Oron
Matti Lehto matto. Matti Rautt. in matto
Tyrsk. Secman Oronde.
M.

December 1844.
Jan: D. U.
Feb: S. afst på B.
Mar: S. 1846

Memorial.

Lowt ägnad af Palacki, emend Lappinich d. i.
Sind helogras Lögmann, Popoff, igemend Ombud,
Krono Linnemann G. Kahlauk, anhöllt om
Lackas - Mannas tilli församlingens förändring, i af-
seende på af honom tilltalat anförning om be-
löning för Drängens ä beordra sig, Nohand
Vickhois och Sigfrid Harkonen, för löngvarig
och loogens tjänst; ju för jag ärand att Lackas
öfverfände utdrag af det med Lackas - Mannas
man fördes i Protocollet i Lofens Pastor i försam-
lingen för jag ärand det intyg, att förändrad
Drängar äro väl frögade och hafva fört en chri-
stelig besvärsmannas - Likväl äro emot dem
anmärkas, att de äro skälliga gånge församling
Lappinich d. i, emend Lappinich d. i, emend
ä Lagen d. i tilli Lackas varit man för
völlande om de tilli sig, ju äro jag mig inte
dette mindre hörd och emend d. i
Koffers Hushållnings - Sällskapet, ymnest fulla

itänke i afseende på den önska belöning
D. Hillt har likväl Herr Kerno-Lansman
Kuhlwiks yttrat den önskan, att i stället för
ett Protocoll föreflygnad Hattfrämmande,
hvarledes måtte beviljas Silfver Hattband
sedan beständ vägt; lemnandes likväl för
berövande af Kejsarl. Hushållnings-Sällskapet
sällsamt bepröfandes. — Leppäwita Per
den 19. December 1834.

Ind. P. Hillt

Sid Kejsarl. Kejsarl. Hushållnings-Säll-
skapet i Åbo.

Utdrag af Protocoll, fört vid All-
män Saken-Stämman i Leppäwita kyrka
den 18. October 1834.

§ 3.

Ytterligare anmätte underbetnad Partes, Herr
Herr Kerno-Lansmannen Herr Lantmästare
G. Kuhlwik, i Ågärens af Palacki, inom Leppä-
wita Saken belagna Säggnad, Popoffs vägnar
anmätte, att nämnde Popoff voro förenad att hos
Kejsarl. Kejsarl. Hushållnings-Sällskapet i
Åbo, anhålla om en belöning, bestående
ett Silfver Hattfrämmande af Otto lads vägt, för
drängens Johan Tirkoin och Sigfried Haski-
nen, för långvarig trogen tjänst, hos Popoff,
Tirkoin 23 år och Haskinen 18 år, och offer-
rade Saken-Stämmans tillstånd, ej mindre af-
vor samfundstjänsten af uppgiften om förenades
drängars tjänstetid, och för öfrigt om deras fröjd
och godlighet — Hvarstämman och Hvar Koponen
från Saken-Stämman sig intygade samlingen af före-
nades uppgifter och vill, såvitt om Tirkoin
och Haskiners guds fröjd, trohet och öfriga
Välbehållande, hvar af dem de öfriga Saken-
Stämmans medlemmar, hvilka hade någon känn-
edom i saken, i stämman, med tillöfnad,
att förenades drängar måtte frögnas med
det den tillräckta antalet, till uppmun-
tran af dem för andra tjänstgörande.

Sid och ut föreflygnad
lyst, justerat och godkändt den 19. Octo

ber 1834.

Dr Larkus - Staumans vägar
Fredriksson

Peter Kankkunen Johan Olsson
P. k. J. O.

Olof Kontinen Anton Korpunen
O. k. A. k.

Johan Kaikonen.
J. K.

Riktigheten af församlingens Protokoll-utdrag
gar - Lapsuunsa Puolesta den 16. Decem
1834.

Fredriksson

1835

1897
113. 4

Utsatts Memorial!

Allt det Öfrängen Johan Johansson, Gänade
i Lakolentaka Gård i Tyrvänsö Staps af Kattala
Gästare, för långvarig och trogen Gjenst, på dess
nuvarande huskonde, Herr Bergmästaren Edv.
Hans bekostnad, tillkändas och med Skriftpud
för den 1. Nummer nästleden är tillfända Katt-
Gänade af Silfvers entigt hillingängen under
rättelst, tillfända den 26. december följande December
efter slutad Guds Gjenst vid allmän Kirko-
Gänade och för tillfända hällid Kort tal
af Herr Läst Mästare G. Lindqvist, till för-
benäddes Gjenst Gänade; Olov
för jag Kjöperliga Tiska Huskänning
Täppkapet härmed ^{värnligen} underrättad. Sava,
Stekus i Landt Gänade, den 10. Jan-
nuarii 1835.

Jörgen Strömberg

Willehelms

35.

Kjöperliga Tiska Huskänning i Åbo.

110.
Kapet
för.
ut
i för.

110.
00
00
00

1835
S. 116

N^o 1899. 114

Odningskapets Memorial!

110.
Kapet
for.
ut
i for.

I anledning af Kjöfverliga Konsta Högskolans
Rättnings Rådskapets, medelst memo-
rial af den 8 följande December med-
delade underrettelse, att Rådskapet,
för 90 års lögen följt, beröfjat Dren-

gen Anders Halinen från Suo-
by och Jachas Lachren och Mattson
Eilfuer, hvilket skulle tillfälligt
snart vederbörande Husande i
den derfore bestämde tiden, för
i myndighet tillkännagifva, att ha
Anders Halinen i berörde måna-
daden upplidit. Jachas den 6 Jan
1845.

Bartholm. Gustaf. Högst.

Till Kjöperliga Finsta Hushållnings Högst.
i Åbo.

51 Jan. 1845
D. U.
S. r. B.
186

N: 1905 #15. 10.

110.
1845. den 25. Januarii, hölls efter fjör-
ton dagar förut för sig gången Tungorulle, Allmän-
Söckne stamma i Nystrads Kyrka, i ändamål
att höra församlingens medlemmar om de hade
någonting att anmärka emot Cooperaerrie
Capitain, Herr Samuel Wilhelm Palens hof-
Höglofliga Kjöperliga Finsta Hushållnings, för-
Sällskapet tilltänkta anmälan och ansökning
om beloning eller hedersstrecken för drungen id fören.
Henric Johanson tjänande å hans agandes
halvra Salmis Ruffhall i Nystrads Sandsför-
samling, för Henric Johansons långvariga
och trogna tjänst som drung hos Herr Capitain
Palen, hans Mor och morsföräldrar uti följande
ordning: först och åtminstone ifrån början af
år 1796 hos Oeconomie Directuren Samuel
el. Palen till dennes död 1803. fortfarande med
samma tjänst hos hans efterlemnade Enka
Anna Christina Palen till hennes främ-
falle år 1823. yttermera hos hennes deras
dotter Pedagogent Jeremias Woldens En-
kefru Amalia Palen samt fortfarande

1895
Jedermera efter den sifframändes död 1825
en dylik tjänst hos dess son merabemålede
Capitain Palén; och sedan församlingens
lemmar blifvit om detta ärende underrättade
och hört ofvannstämde uppgifter, skule inga
anmärkning häremot, utan de intygga
enfälltigt så väl, att Drängen Hennic
son uti ofvannämnde ordning afbrutit i
år, hvilket äfven församlingens Nyttoböcker
visa varit i tjänst uti Herr Capitain Palén
flägt som alltid boct uti detta Pastorat,
och att han derunder gjort sig allmant känd
som troget, påliteligt, kunnigt, driftigt och
betsamt tjenstehjon, samt i öfrigt ådagalagt
ett ärbart, nyktert och anständigt lefverne
antecknades. Äro och dag som ofvann

På Socknestämmans vägnar:

Herrn Sulin

E. W. Gericus

Uppläst och vedkänth som ofvann.

~~Herrn Sulin~~ Herrn Blom M. Lenn

Ephraim Ephraimson Thorell

Heikila

1811

1895

N=1905-110

I handelse Kejs. Fincka Waskhållnings Sällskapet
skulle villfara mig gjorda anhållan att åt Drängen
Hennic Johanson lämna något utmärkelse tecken, för
binder jag mig härmed, att erlagga till Sällskapet
så wäl betalningen för detta tecken, som öfrig därvid före-
fallande kostnad. Åbo d. 30 Jan. 1895.

J. W. Palén

sedermoral efter den siffrämmandes död 1823
en dylik tjänst hos dess för merabemätele

117. 20.
Att Drogen i från Salmis Rust=
häll af Nystrads Landförsamling
Henric Johans son, född i Wehmo
Socken den 2. Januarii år 1767. varit
afbrutit i tjänst hos Hovr Coopvards
Capten Samuel Wilhelm Palén, hans
mor och Morföräldrar tillammans i
39 år, äger förvarliga insigt
i Christendomen, brukar Nåde med=
len samt gjort sig känd för ett
ärligt, nycklert och aufständigt
lefnad, intyggar Nystrad den
26. Januarii 1835.

Bemy: Sulin
Curam Past. Gerens.

25 febr. 1835
S. p. B.
af G.

118. 120.

Wälborne Her Landshofding
Werkeligh Stats Rad, Kammar-
herre och Riddare

af G.

funnt

Kejserliga Finnsk Hersehällning
Sällskapet

Rad,
kanon
af Skap
af frög
af Skan
rätt
2 för
December
tin
Kastor

3.
Egenskap af tillförordnade
formydnare för afledne Hudsleiden
och en af Borgerskapets Aldste
i Wiborgs Stad i Michaila Baidanoffe
minderätige och oförörjde barn,

fu vi hos Malborne Herrens
höfdingen, Verkellige Stats Rådets
Kammaren och Riddaren, för
Kejserliga Finnska Hushållningens
Sällskapet Edmundaust anmäla
pigan Maria Strjander, som
nit och redlighet i tjugu fyra
tid påbrutit tjent hos henne
aflidne i dess lifstid och sedan
desse numera jemväl aflidna
till den belöning, Kejserliga
hushållningens Sällskapet henne för
fortjent hafva; i hvilket aff
utdrag af Protocollit, förde vid
sinu Sockenstämma uti Sibon
Finnska Torslundings kyrka, jem
Prestaberis och det af oss för
Tjentepigas meddelade vittnesbo

119. 120.
härhos bifogas; hvarhos vi förklara
oss beredwillige, att erfatta de
härvid förefallande kostnader.

Med fullkomlig Högaktning hafva
vi äran att framhärda.

Malborne Herrens Landshofdingen,
Verkellige Stats Rådets, Kammar-
herren och Riddarens

Samt
Kejserliga Finnska Hushållningens
Sällskapet

Edmundauste tjentare,
Dmitrij Alenoff
Nicolay Siliverstov.

Frågade bevis

Pigan Maria Hujanen från Helsingfors stad,
hvitken länge tid fönt för Handlanden Budanoff
har med ägande försvarlig Christendoms Konstlärare
H. W. Nattervands beviljelse utlyst. Mot hennes fragd
är i sednare tiden intet anmärkt, men år 1807 skedd
hon, till fölge af Magistratens Beslut, undergått
uppenbar kyrkopliskt tvänne lördagar i rad för
tyfmad, Helsingfors Skriftbl. Albrechts den 14 december
1804.

N 650

Carl Gust. Östling
Th. dot. Prost. & Pastor



121.
Utdrag af Protocollet foret vid All-
män Socknestamma uti Wiborgs Finska
kyrka den 2 November 1837.

§. 2.

Parledning af Handlanden Dmitri Meneff
och Nikolai Silwestroffs drom gjorda begäran
hördes församlingen huruvida frigan Maria Ku-
janen med nit och redlighet tjent hos afdöde
Handlanden och Dats älfte Michael Dudanoff,
den tid af tjugufyra år, som ofvannämda Hand-
lande uppgifvit, och om hennes uppförande för öfrigt
varit af den beskaffenhet, att hon vore värd at
tuggas med beloning af Kejsarliga Finska Hus-
hållninge Sällskapet för långvarig tjent;
och lemnades härvid det vitsord, att Maria
Kujanen verkligen i mycket lång tid varit
i tjent hos afdöde Michael Dudanoff,
och med redlighet samt nit set sin husbonde
allt godt, men huru många år det varit kun-
de ingen erinna sig, hvad åter det beträffar
far huru hon förrut uppfört sig, sade försam-
lingen sådant bäst kunna indömtas af
kyrko-boten; hvarföre jemte detta protocol
ett prestebrev för henne bör till Kejsarliga
Hushållninge Sällskapet ät följas.

Nå Socknestammans vägnar
Paul Gust. Ottelin
Pastor

1835

aa

№ 1917.

129.

Аттестатъ.

Данъ сей предъавительный сего ра-
 ботникъ девицъ Марья Турянъ, въ
 томъ, что она находилась работницею
 при домъ покойнаго Выборскаго Курца
 и городского старинныа Михайла Дмит-
 рьевича Суданова по нижетписанное число
 дватидцать летъ три года и въ продолженіи
 всего сего времени велла себя саними отице-
 ными образомъ, во всехъ отношеніяхъ по
 званію своему; въ особенності же не отице-
 ная и бунителная слуга въ хозяйствен-
 ной Экономіи; въ чемъ мы съ ней сви-
 детельствуемъ. Городе Выборге Августомъ

6. дня 1834 года.

Вансимидииковъ Курца Суданова отекунн.

Лейпцигъ Андрей Николаевичъ
 Выборгскій Курца Суданова



verle

översatt

Översatt.

Reddelt för innehafvaren, karap hustru, Maria
 Maria Gyzane derofren, att hon varit i hustru
 uti afseende Handlanden i Wibora, och
 Stads äfthen Michaila Dmitrijewitsch, Bud-
 danoff, kus till nedannämnde, som hvar
 pyra är samt under hela denne tid uti alla
 offcanden iakttagit utmärkt bidrande uppförande
 men i synnerhet är hon uti hushållet ett
 nitiskt och ussamt hjonstefvoo, hvarom
 vi om henne velat inlyga. Wibora den 6. d.
 Augusti 1834.

De afseende Handlanden Budanoffs arvingars
 vaagnar till förordnade förmynare:
 Dmitri Alenoff, Nivaloj Silivorsloff,
 Handlande i Wibora, Handlande i Wibora,
 (h. d.) (h. d.)
 Öfverfallningens rättskär beflingad.
 Schröderius,
 Skolar, Rad,
 och översatt.

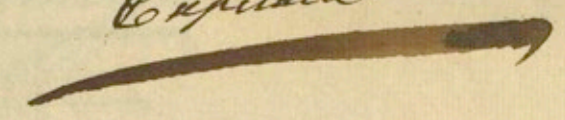
Allt öfverstående vittnesbord är med för-
 hållande öfverensstämmande, sådant
 intyggar sig Embetets wagnar Wibora
 den 15. februari 1835.
 Borgmästare Stof Brand
 och Riddare



Memorial

Till Högvärdiga Sjöfiskerihushåll-
 nings-sällskapet för jag ämnar att i ad-
 vjuktet inberätta, att jag förtunde sig
 Gud eller den Guds ämnarande Järnan,
 efter stödet Guds Guds ämnarande Järnan,
 kung sig och i närvaro af en större mängd
 af Sjöfiskerihushållningens medlemmar, tillstätt Prof-
 ve-fogden a. Wackars Jernbruk, Gabriel
 Jusén, det herrens af Kungliga Hushåll-
 nings-sällskapet tillägga sig jernet

Capitain



Memorial af den 8^{de} jultfordöken där
ber mig tillfanda Silfver-klappan, för
jag först ate ett kort och för tillfället
godt tal för det lida de närvarandes uppr
samhet uppå det med dylika belöninge
lyftade allmant nyttiga ändamålet.
Lepjämte Prestiga. d. den 20. Januari

Fred. Romblom

Sitt Högvärdiga Kejsarliga Siippa H.
hållnings-sällskapet i Åbo

den 28 April 1835

den 21 Mars 1835

N^o 1930. A^o 1930.

125.

N^o 1944.

126.

Odsnyckade Memorial

Den af Vällöfliga Kejsarliga Siippa Hushåll-
nings Sällskapet under den 20. Januari 1834
af Sigan Anna Leiviska tillagde Silfver-
klappan, för 20 års frögen tjänst hos
Bonden Matts Karjalainen, och de af Bonden

Siipen, Johan
beviljade Hatt-

Rubel 15. Kop.

anledning af
denne allartie,

Prestiga

Siipen
Siipen

Sitt Sverimerend vid Kejsar. Siippa Hushåll-
nings-Sällskapet i Åbo, Huvd Lars Annell.

Karl Robert Janne
Capitain

Mem
ber
jag
påd
samke
lyfta
Lep

Michet Hiesklina under den 14 Januari i
rande är tillräckande 100 Rub. B. & Aspign
drift och omtanke vid Notatroz odla
har under skrefrens tillfäll vid på löp
Kogstämman och dervid ha blanda
sig i tal, at Anna Liviska Haldsked ja
24 siffladone Augusti, och at Michet
när 100 Rub. den 17 siffladone Febru
hvilket får till Vällöfliga höjst. Fin
Hushållnings Sällskapet och sijn
inberätt. Taldarne den 24 Februari

C. Aspign

Sitt Högvärdiga höjstliga Sijfsta Hushållnings-Sällskapet i Åbo.

Den 28 April 1835

nr 1944 20

18 April 1835

1. F. Kung

nr 1944
120

Memorial

Den för de, Drängarne i Ploocki Laga, Johan
Tiekain och Sigfrid Barkanen, beviljade att
spänna, Stadsråd Lofen, Jettio Tre Ruler 15. Styr.
B. & Aspign, för jag arad att, i anledning af
de skrifvelse af den 24. julförveken allartia,
hushållnings-Sällskapet. Loppvinda Prestgård
den 7 April 1835.

Fredrikson

Sitt Hushållnings-Sällskapet i Åbo, Hushållnings-Sällskapet i Åbo, Hushållnings-Sällskapet i Åbo.

Hertig Robert Jansson
Kapitän

Jan 28 April 1835

B 1948

194

194

[Faint handwritten text, possibly a list or notes]

[Large block of handwritten text, possibly a letter or report]

[Handwritten text at the bottom of the page]

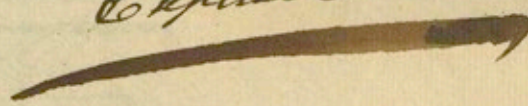
[Faint handwritten text at the bottom of the page]

[Faint handwritten text]

[Faint handwritten text]

[Large block of handwritten text, possibly a letter or report]

Karl Robert Jansson
Kapitän



[Vertical handwritten notes or a list on the right margin]

Den 28 Aprilis 1835
den 21 Maj
den 1 Junii

N:o 1948
125
30.

Ödmjukhets Memorial!

N:o 1948 skickade per post den 5 Maj

Hör det vördade Vårerlige Finsta Herkällning
Sällskapet, för underkänd härmed Ödmjukhet
skicka om Belönning för Drängfogden Nelson Thattson,
som under Tio År Tid, härstället fullgjordt sine
Gjenske äligganden, till min synnerlige betnade
och tillfredsställelse; och för jag nu äran, här i Finsta
jenske vilfoga befordrat Sockenstämme Protokoll, öfver
Nelson Thattson fragd och öfaiige förtygusten,
jemt olexpetens remitterad närbygd Tio (10) riksdaler
Svenskt Wäpne, till Belönningens inlöfande
Norskeägand den 14 April 1835

Carl Robert Tandefelt
Kapitän

För
Herr
Lif
innvalde
ing för
skende
under
toligen
Gustaf
1835

Utdrag af Protokollat, forat vid almann ord
i behoris tid ydlygt. Sotkenstamma, i Guds
adelp Moderssamling Kirke, den 15. Mar 1875.

S. 2

Stu framtrædte Her Capitain Walborn Robert
Tandefelt ifrån Kjøstige Gård, och anmeldte hvor
ledes han var finnad, att hos Kjøstige Singske
Husholdning faldte, søke någon belønning eller
utmærkelse, for sin Drengfoged Adam Matheson, som i
Tids (10) års tid, med færdig flit, trohet, drift
och beskedighed, udfyrdt sine Sindsaligganden
for samlingen hængsler hæng og tilføjede, bekræftede
de samlingen af disse forholdende och forenede sig
med Her Capitain Tandefelt i den onskning, at
benætte Adam Matheson, mætte sig sjelf og andren
til upmuntran, hugnas med noget beris af Høje
Opværelsen Wæbehaq. Til og Ort forstærkede

De Sotkenstammens Wagnar
And. Gottfrid Nordqvist
repligt godkænt og justerast intyge
De Foramlings Wagnar

G. von Gerdtten
Major og Ridder

Adam Røge
Seeman

Anders Stybeeg
Bonde
og Kjøbmand

Anders Røge
Bonde og Wagnar

Parteien var uddragte besyker

A. G. Nordqvist
Kjøbmand

For
Høje
blif
anmeldt
lønning for
Sufende
ar under
renteligen
Gustaf
1875
lige Sotken
Communal
og asau
Sotken
og foramlings

Att Drängfogden i Käskipää Gard af denna För-
 samling, Adam Mattson, Kirken af Oess Hoies-
 bonds Hön Capitän Carl Roberts Lindelöf, belif-
 vit i Kungliga Fincka Houshållnings-Sällskapet anmälde
 och Begommande till erhållande af belöning för
 Mångårig och trogen tjänt, är födt år Ett Tusend
 Sjuhundreda Nittio nio (1799) samt har under
 Lön berömmade och Christelig Wandel, ordentligen
 begått sina salighetsmedel, Sådant betygas, Gustaf
 Edofe Sörkens prästgårds D. 12. Maj 1875.

Anders G. Stenquist
 Rysklands

Sine admiralitet följt af det Högläflige Kungliga Fin-
 cka Houshållnings Sällskapet Kungsvordade Beommande
 af den 6^{te} sifförordade April, för jag härmedelst arau
 överbälla att det af Högläflige Kungliga Fincka
 Houshållnings Sällskapet, at Adlungen Jorau Jorau...



29 Juni 1835

N^o 1964.
181.

[Faint, mirrored handwriting, likely bleed-through from the reverse side of the page]

1835
Odmjukts Memorial.

Sin odmjuktaste följ af det Höglöfliga Kejsersliga Fin-
lands Hushållningssällskapet i Högstvärde Memorial
af den 6^{te} sistförvitade April, för jag härmed vill så
inberätta att det af Höglöfliga Kejsersliga Finlands
Hushållningssällskapet, at Drängen Johan Jönsson

[Handwritten signature]

Sällinlar, höggumfligt beviljade H. att spränna, den
med ena liden höghidlyhet, i nedanförsta
Föreläsning (Kyrkan), af undertrycknad berömd
Sällinlar, höggumfligt - Petilajawep den 27. Jun

1875.

Cypris ergaste.
Fragekän

4 Sept. 1835

aa

Nr 2005

132

Edmunt's Memorial!

Enligt höggumfligt anmodan, far jag vid af
funktig kyrkostämman den 30. i denna månad,
frågade Oringen Johan Maurikson i Salom
Rustgård af Nystads församling, det vilken
Hälsand med utgående språnne, som höll
Sistnas gudstjänst Sällskapet under den 5. ell
inrevarande är, höggumfligt wänt (billaga
Nystad den 31. Augusti 1835.

E. J. Frankmann

Så det höggumfligt höggumfligt Sällskapet

År 1835 den 30. Augusti blef
 vid fjorton dragas förut gälyst
 Nyttoskänna etc af Kjöperiga Sins
 ifrå hudyällninge Sällskapet under
 den 5. Maj innoverande år tillagd
 Silfoer Glattgrann med dertill för
 randa Wänd, hufvudt Drungen i
 Salmis Ruffhåls Fleurig Johansson,
 för Långvarig och Frogen Hufv, och
 bestrafagade detta hufvudt af
 etc kort och för hufvudt Läm-
 nadt fac.

Nyttade den 30. Augusti 1835.

På Nyttoskänna vägnar:

Ernst Camerius.

Phil. och Med. Doct. och
 Nyttoskänna i Nyttodotter
 Nyttoskänna.

Andersson

Johann

Joh. Hansson
Kapellän.

19 Sept. 1835
20 Sept. A. U.
1 Oct. i S. p. B.
5 Nov. ofl.
1 Dec.

n^o 2009.
134.

Ödmjukaste Ansökning!

Önskannde att på något förmuntligt sätt be-
löna och upmuntra Stall Drängens a' minn ar-
gande Tali Gärd i Mellfinge Sockern Eni, Linn-
holms för dens utmärkta trohet och ärlighet,
hvarmed Han under ett anfländigt upförande

Till Högjulegå Finke Hushållning Sällskapet

oafbrutit betjenat mig och minn framledna
Ladw Kammar Rådet och Riddaren La
dus Nyberg i en tid af Aderton år ja
gunde tidtals varit ombetrad upfiktin af
dus arbeten hvilka Har med flit och
delis ordentlighet hanhaft! anser jag för
angenom pligt att oömykakt reommern
Honors Eric Lindholm till den belöring
till Nysfuliga Hushållnings sällskapet finner
norr för en så manvärdig trogen tjänt
och belägger jag i sådant ofruende ett
drag af Protocollit, fördt vid allmän
Stamma i Helsingre Landsförsamling
ha den 10^{de} Maji 1835. Tali Gard i H
ge Sochen den 5. September 1835.

A. Rothens

Utdrag af Protocollit, fördt
vid Allmän Sochenstamma
i Helsingre Landsförsam
lings Sochen den 10^{de}
Maji 1835.

§ 3

Lieutenanten Wälborne Alex A. C. Rothens
hade hos Pastor Embek anmält, att Skuldbren
gen å hans ägande Tali Gard i denna Sochenings
Eric Lindholm, utmärkt troget och ärligt oafbrutet Maji
betjenat både honom och hans Swarfäder, fram
ledne Kammar Rådet m. m. E. J. Nyberg, i en
tid af Aderton (18.) år, och att han därför icke
kunde underlåta, att på något synnerlig sätt be
löna och uppmuntra honom, eller att hos Nys
fuliga Hushållnings sällskapet söka för honom
utverka något hedersteken, som spårade mot
hans trohet och nit, samt förthy anhänglik, att So
chens Medlemmar måtte vid Allmän Sochen
Stamma tillfrågas, om de ej ansåge honom wärd
en sådan belöring. I följe härpå blefvo de talrik
samlade Sochenemännem tillfrågade, hwad

na

de hade sig bekant om ifriga varande ha
 och om de lykte honom fortjena deras for
 Markill svarades allmanh, att Lindholm all
 friskhet, ordentligheten och anstandigh, samt
 sig angelagen om sina skyldigheters uppfyllande
 Presterskapsen intygade och, att han, ehuru redan
 fyra hundra (44) ar gammal, wal bibehallit
 och sin Christendoms Oatthet, agde nojaktigh
 het, behatning, samt tillborligen nyttig, till
 medlem. I grund af allh detta funno vederbor
 tillrackeliga skul forewara, att lemna honom
 holm sin recommendation till wadfaende
 beloning, Kejsarliga Hushallnings-Sallskapet
 funne for godh, att for sa mangaring tro
 tjensh honom tilldelas.

Pratteligen wara utdragen bestyrker

På Pastors Embetets wagnas

Carl Ispegren,
 Adjunkt.

Odmjukit Memorial!

Med antedning af Högloflige Kejsarliga Hushallnings-
 Sallskapet Memorial af den 6^{te} jostvektne Maji
 far jag i odmjukhet inberatta att Drängen Petter
 Mattson Markanen den 6^{te} denner efter slutad Guds-
 tjensfätt i närvaro af en talrikt församlad Allmoge
 emottaga det af Kejsarliga Hushallnings-Sallskapet
 honom jäsom beloning for trogen och langvarig tjensf
 tilldelade hattspanne af silfver. Libelitz den 10^{de} Sep-
 tember 1835.

A. J. Europaeus.

29 Sept. 1845
30 Sept. D. H.
1 Oct. i. S. p. B.
5 Nov. off.
1 Dec. Exped.

Nº 2020.

137

Örnjuktas Memorial

[Faint, mostly illegible handwritten text in Swedish, likely a preface or introduction to the memorial.]

Jag anhåller öfver örnjuktas att Höglofl. Kjöperligt,
Sinnligt Hushållningssällskapet höggvunligt vore latal
pa' mind beköppnad diureta Pigan Maria Matt-
dotter, huelken enligt bilagda handlingar troget
och ordligt tjentat hos mig mer än femton år,
sed för sika förtjenst vantiga utmärkelse me-
daljong. Högstämningens frambidat jag
Höglofl. Kjöperl. Sinnligt Hushållningssällskapet

Örnjuktas
Sjennare
Georg Magnus von Freund.

Handwritten marginal notes on the right edge of the page, including various initials and numbers.

Utrunq uf Dardun Dhammo pro-
locollat fullit i Padasjoki Anglad van
29 Maj 1645.

S 3

Capitaine Ingelborus Gern G. M. von Sicaudt,
wqum uf Saxala oc Michola Kistfull
fuer i Dardun, sumueta mi Dattar till-
fullen, uott yegum Maria Mathi Dattar
uend trost oc flit tjumt sonom ofren
famtou uot tid oc uinnu fort fuer
i sum uen u gnuftuag; ferur foru ba-
ruilda Gern Capitaine, som for kapt-
liqut Sirkul Gud fullringt Dattar
yut uagum uer fullu ou uagum, yu
uot balofruad, uend u laudu fuer u
lounig for uer uer yu son, uilla uatou
ou Dardun uer uer uer uer uer uer
gut uot uer uer uer uer uer uer
Lund Maria Mathi Dattar godu frag
oc uer uer uer uer uer uer uer
pu uer uer uer uer uer uer uer
uagum Gern Capitaine uer uer uer
fuer uer uer uer uer uer uer uer
uer uer uer uer uer uer uer uer

Ud oc ut foru uer uer

David Sjila
Saxman
H

Mathi Sjila
Sylla
Kystuorid
Contract Prop-
T

Chiquia Maria Mathsdatter i trüff
 hos äfver Capitain Wulborun von
 Ficaudt sin yu Doytlands wunt,
 som född år 1797, äger för sin
 lig Gristandens Eintrug, god
 frugt, wüthigst till wada mad
 Enes wüel ad till sig tanstue,
 wu samu god wud; wüillst
 wuignom utyget wu wud.
 Paderbörki d 19 September 1699.
 Gassindquith
 Contrach Proff-

M. Mathsdatter
 20 Maj 1797

Capitain Wulborun von Ficaudt
 Doytlands wunt, som född år 1797,
 äger för sin lig Gristandens Eintrug,
 god frugt, wüthigst till wada mad
 Enes wüel ad till sig tanstue,
 wu samu god wud; wüillst
 wuignom utyget wu wud.

Gassindquith
 Contrach Proff-

3 Oct. 1835
14 Jan. i. D. U.
18 — i. S. p. B.
1 febr. i. S. aff.
17 Jan. i. Spökhuset af G. S.

N^o 2024
140.

Umbets Memorial!

På derom af Extra Ordinarii Landmätaren G.
M. von Fieandt gjord anbefalen, har jag såran här bilaget,
till Kjöperliga Finnska Hushållnings Sällskapet infända
Protokollet, vid anställd Säknessamma i Sulkava —
Säkens kyrka, den 25. Januarii innevarande år, i
anledning af bemälda Extra Landmätares tillhän-
tagifne önskan, att hos Kjöperliga Finnska Hus-
hållnings Sällskapet vinna någon lämplig belöning af-
förlid Drong Johan Spara för långvarig trogen tjänst,
jemte ett af von Fieandt utgifvit bevis, deri han
förklarar sig beredd vilja, att i händelse Johan Spara
skulle belönas med en Medalj, betala kostnaden
Och har jag såvida Johan Sparas berömliga förhållan-
de beqvitt af Presterskapet och församlingen utser-
dad, anset mig böra runderställa von Fieandt an-
ställau. Landkansliet i Helsing den 24. Septem-
ber 1835.

J. Nordenheim

N^o 2131.

H. M. M. M.

Kjöperliga Finnska Hushållnings Sällskapet i Åbo.

Wdtag af Protokoll, som blifve
i sit ferd vid allm. Særkeren
Skammari i Sulkaveri församling
lingd. Kysten, efter slutad Gudst.
tjenst, Söndagen den 24. Janua
arii 1844.

Sedan församlingen verkant, att Særkeren
Skammari affsände på nedanstående an
nen blifwit, enligt utskift, förtaga de
uti följande ordning:

1. Extra Landtmilitären Wälborne Herr Gu
staf von Tienand, ägare af Strömstid -
Skammari i denna församling, företrod
de och anmätte, det han önskade, att drens
gen Johan Spor, hvilken tjent honom
och hans efliedne Fader, Capitainen och Rid
daren G. M. von Tienand på samma hem
men uti mer än Tolv (12) år tid, skulle ef
Kejserlige Finnska Hushållningi Sillsk
het erhålla någon belöning för sin
långvarige och trogne tjent uti sagde
Hus, och emedan församlingen en
källigt uttyordade för delaktigt om
nämnde Johan Spor, daglig het, så
skulle Protokoll Wdtag härvid, i för
berättat affsände utfärdas. Ort och
tid föreskrifves

P. Særkeren Skammari Wägnar
Fred. Astorius
Pastor

Minneste min Örnge Johansson af kaiserliga Sles-
 höldnings Sällskapet anses förtjent af någon heders be-
 löning, för dess mångåriga trogne tjänst i min afledne
 faders och minns hus, hertigen heders belöning såsom han
 och jag helst önska blefva en silfver medalj,
 att bäras på bröstet, så förbindes jag mig härmed
 att till kaiserliga Sleshöldnings Sällskapet betala
 kostnaden för jagade heders belöning, Salthava den 28.

Mosli 1835.

G. M. von Jacarz
 kaiserliga kändare i krigens
 Land.



12
 13
 14
 15
 16
 17
 18
 19
 20
 21
 22
 23
 24
 25
 26
 27
 28
 29
 30
 31
 32
 33
 34
 35
 36
 37
 38
 39
 40
 41
 42
 43
 44
 45
 46
 47
 48
 49
 50
 51
 52
 53
 54
 55
 56
 57
 58
 59
 60
 61
 62
 63
 64
 65
 66
 67
 68
 69
 70
 71
 72
 73
 74
 75
 76
 77
 78
 79
 80
 81
 82
 83
 84
 85
 86
 87
 88
 89
 90
 91
 92
 93
 94
 95
 96
 97
 98
 99
 100

All den unge Johan Sparre från denna församling i Rysby är född år 1509, äger god fragd och ofelldig skick samt kunskap, samt ordentligen beaktat H. H. Mattward, församlingens, såsom rekommendation för honom till besättning för långvarig brögen spenst, härmed och insygd. Sålunda den 19. September 1744.

N:o 46
 1746

Fred. Scoring
 Rysbyherde

1
 2
 3
 4
 5
 6
 7
 8
 9
 10
 11
 12
 13
 14
 15
 16
 17
 18
 19
 20
 21
 22
 23
 24
 25
 26
 27
 28
 29
 30
 31
 32
 33
 34
 35
 36
 37
 38
 39
 40
 41
 42
 43
 44
 45
 46
 47
 48
 49
 50
 51
 52
 53
 54
 55
 56
 57
 58
 59
 60
 61
 62
 63
 64
 65
 66
 67
 68
 69
 70
 71
 72
 73
 74
 75
 76
 77
 78
 79
 80
 81
 82
 83
 84
 85
 86
 87
 88
 89
 90
 91
 92
 93
 94
 95
 96
 97
 98
 99
 100

Sjuttonåriga trogna Drenge-Jens i Korsumäki
hemman i Nivijärvi by af Neuru Sotken,
vanligt silfver hattband, utgå Bonden Erik
Andersson Korsumäkis bekräftad, förgunn
beviljad. - Neuru den 15. September 1835.

Herm. Keller
Kyrkoherde i Neuru

Till Högvallofija Kejsarliga Fincka Kusthållnings
Stapel i Åbo.

Utdrag af Protokoll, hållet
vid en i laga tid pålyst öffen-
telij kyrkostämma med de till
Neuru Pastorat hörande Nivijär-
vi och Niemisvesi Byars invånare,
hvilke af Eldari Kapten Kyrken
sij begagna, i nyssnämnde Ka-
pell Kyrka, den 26. Julij 1835.

§. 1.

Bonden Erik Andersson Korsumäki från Ni-
vijärvi by och Neuru Sotken företrädde härvid
och anhöu, att Drogen Peter Henriksson, för
dessa Sjuttonåriga trogna Drenge-Jens i
Erik Anderssons innehafvande Korsumäki hem-
man, måtte varda hos Kejsarliga Fincka Kust-
hållnings Stälskapet i behörig ordning re-
sunderad till erhållande af det för fädane per-
soner vanliga heders-tecknet af ett silfver hatt-
band, hvarför och Erik Andersson utfäste sig
att kostnaden bestrida. Och sedan ej mindre
riktigheten af Erik Anderssons förenämnde upp-
gift om Peter Henrikssons trogna och långva-
riga Jens, än den sistnämndes föröfrigt inkt,
taga mycket och kländerlösa uppförande,
blifud af de Nivijärvi och Niemisvesi Byarnas
enhälligt ortodade, förklarade underskrifven
ordförande sig villig, att detta ärende hos höjbe-
märdte Stälskapet annala, önskande så mycket

hellre ifrågavarande hedersstreckens beviljande
som i detta Pastorat finnes högt så äro
tyon, hvilka af en slikt utmärkelse god
fortjente.

Utgifaf och godkändt, i denna: Tid och
föreskrifne.

Da Kyrkostämmans vägnar:

Hermsöellen.

Henrik Hautala. Anders Ramala.

H

H

Henrik Tjeder. Henrik Nygård.

H

A

Utdragets entlighet med
Original Protokoll
går: Neuru den 15. Sept
ber 1835.

Hermsöellen
Kyrkostämde i

22 Oct. 1835
31 Oct. D. U.
8 Nov. i S. p. B.
1 Dec. i S. p. B.

nr 3032
146.

Smått-Memorial.

Som Herads-Domaren i Michel Par
kianad från denna Sackens kung
Lanzanda by och Herads-Mändmann
med Fredrik Titz från Mustimäki
by, Jimade att, för sine drängen, Pa
Konen för drängen Erik Kimmunen,
och Titz för drängen Johan Josef
hos högvallofliga Kejsarliga Kungliga
Hushållnings- och Skapet göra
ansökning om belöning för trogen
och långvarig tjänst, anhållet om
Sacken-Stamma, för att i detta

afseende ³hona ¹Löf-samlingen, eller
man, ⁷jä ⁷för ⁷jag ⁷arad ⁷att ⁷haka
⁷Spurstyra ⁷Ullbrag ⁷af ⁷det ⁷vid ⁷Jam
⁷Saken ⁷Stamma ⁷förde ⁷Protocoll
Sällika ⁷för ⁷jag ⁷ä ⁷Emilias ⁷vägn
lemda ⁷det ⁷intyg, ⁷att ⁷Drängarne ⁷ä
Kinnunen ⁷och ⁷Johans ⁷Ullbrag
utmärkt ⁷jag ⁷egenom ⁷en ⁷ordentl
och ⁷Christelig ⁷beskrivande, ⁷h
för ⁷af ⁷seu ⁷jag ⁷en ⁷skild ⁷för ⁷te
stycke ⁷deas ⁷belöande ⁷en

Den ⁷uti ⁷hos ⁷gämda ⁷Protocoll
drag ⁷omordade ⁷skriftliga ⁷afhandl
gen ⁷emellan ⁷Barads ⁷Somas ⁷Park
med ⁷och ⁷hans ⁷Dräng ⁷Kinnunen
jag ⁷väl ⁷icke ⁷hast ⁷tillfälle ⁷att ⁷se,
teor ⁷min ⁷likväl ⁷hunn ⁷vara ⁷af
god, ⁷att ⁷Parkes ⁷uppgift ⁷om ⁷de
hall ⁷är ⁷enlig ⁷med ⁷Jamningen,
dov ⁷jag ⁷typer ⁷det ⁷oiffraknaktade
troende ⁷till ⁷hans ⁷redlighet ⁷och ⁷up
riktighet.

Färdning ⁷af ⁷Barads ⁷Nämnd
Sitz ⁷uppgift, ⁷att ⁷Drängens ⁷Ullbrag
hos ⁷konung ⁷gent ⁷1818 ⁷offentl,
jag ⁷anmärka, ⁷att ⁷jag ⁷efter ⁷an

147
3
närmare ⁷undersökning ⁷funnit, ⁷det
Ullbrag ⁷gent ⁷hos ⁷Sitz ⁷i ⁷en ⁷fortfält
ning ⁷endast ⁷14. ⁷år, ⁷hvar ⁷efter ⁷hans,
år ⁷1831 ⁷och ⁷1832, ⁷gent ⁷uppå ⁷ett ⁷år
nat ⁷Kinnunen ⁷i ⁷Jammarby, ⁷des ⁷från
han ⁷af ⁷flyttat ⁷till ⁷Sitz, ⁷hos ⁷hvilken
han ⁷för ⁷det ⁷narvarande ⁷år ⁷gent
var ⁷Nämnden ⁷Sitz ⁷välkända
karakter ⁷stärker ⁷min ⁷uti ⁷den ⁷af ⁷seu
tygelse, ⁷att ⁷han ⁷icke ⁷med ⁷af ⁷sigt, ⁷utan
anting ⁷af ⁷glömska ⁷eller ⁷miss
förstånd, ⁷till ⁷Protocoll ⁷af ⁷seu
de ⁷med ⁷från ⁷verkliga ⁷förhållan
det ⁷af ⁷seu ⁷hand ⁷uppgift

Slutligen ⁷för ⁷jag ⁷arad ⁷med ⁷dela,
att ⁷Parkens ⁷och ⁷Sitz ⁷gift ⁷min
till ⁷hanna, ⁷det ⁷deas ⁷viskan ⁷ore,
att ⁷föresända ⁷Drängar ⁷Johans ⁷de
dett ⁷ansägs ⁷besattigade, ⁷och ⁷be
löningar, ⁷beständ ⁷i ⁷en ⁷med ⁷af ⁷Sitz
af ⁷C. ⁷Lods ⁷vigt, ⁷för ⁷Drängens ⁷Erik
Kinnunen, ⁷och ⁷en ⁷Sitz ⁷Dräng ⁷af
C. ⁷Lods ⁷vigt, ⁷för ⁷Drängens ⁷Johans ⁷Ull
Jind; ⁷men ⁷skulle ⁷Dräng ⁷icke ⁷hunn
bevilt, ⁷sa ⁷ankallar ⁷Sitz ⁷i ⁷det ⁷fallet

om ett vanligt Skatt-spänn af lifvans
Alla (S.)-Lands rikt, för nysslunda
Utsjände Lappnunds Postgård den
October 1835.

Anders Pannback

Sitt Högvärdiga Kungl. Svenska
hållnings-Sällskapet i Åbo.

Utdrag af Protokoll, först i All-
mans Saken-Stamma i Leppä-
vita församlingens kyrka den 13.
September 1835.

§. 3.

Hon undertecknad Pastor hade Herads-
Domaren & Michel Parkonen från Kuv-
jälansunda anhållit om Saken-Stam-
ma, för att höra församlingens allm-
hemmar i afseende å af honom till-
tänkt Ansökning hos Kungliga Fin-
ans-Hushållnings-Sällskapet i Åbo
om belöning för trogen och långvarig
tjänst, för hos Parkonen i tjänst va-
rande Svärgens Erik Kinnunen, hvil-
ket uti en förtjällning tjänst hos Åbo-
vads-Domaren i fjorton års tid, hvar-
ter han afflyttat, men efter en kortare
tid, försäro åter ingått i samma tjänst
och därmed fortsatt intill nuvarande
tid, afbrutt i Alla och ett häft ästid.
Så afsejt vittgjorde Herads-Domaren
Parkonen om Kinnunens trohet, nit och
arbetfärdigt samt öfriga välförhål-
lande, med järdels beömda
Herred gjorde någon af Saken-Stam-

man, medlemmar den ommärkning, att
 nämnd vare att inför medel förord Valagomen
 and dräng, enligt en emellan Partion
 och Kinnunen ingångna skriftlig afhandling
 hvaremot Partionens genomt, att en
 Partionens och Kinnunen uppfatt och
 Hvaris-Plattens i orten stadfastad skriftlig
 Afhandling verkställd förefinner, af det
 innehåll, att om Kinnunen, dardes inga
 ringar äger, skulle de uti Partiof, ty
 så tillfaller hela hans gårdstingskap Partio
 allena, med förbehåll för gäst all fram
 med tjänste afflyttas, så äger han att med
 all sin ägendom, af hvad namn det
 må, med att Kinnunen för öfrigt vare
 ligt tjänstehjon

Hvaris-Domaren Partiof, uppgift om
 missy tjänstetid medgafs, afseende hans
 ord om Kinnunens trakt, nit, arbetssamt
 och öfriga välförhållande befunnades af
 den dom och förhållandets ägde någon
 skap - Och tillflykts Sacku-Stammens
 medlemmar enhälligt, att Kinnunen
 till någon profunder belöning ackommande
 Li kalder, hade Hvaris-Namndomaren
 Fredrik Titz för en illustration i en
 del afseende anhaltit om Sacku-Sta
 ma, emedan han vare förmad att anha
 and belöning för samman förtjänster

af dräng Johan Olafin, hvilket under en
 hos honom afbrutt fortfallt tjänstetid af
 Aderton år, utmärkt sig igenom beömvad
 trohet, nit, arbetssamt och affräftig
 lefnad - Refarmand, hvad sigi Titz fö
 lunda om Olafin utgjufit och vittorad,
 tillflykts Sacku-Stammens medlemmar
 enhälligt, att Olafin måtte till behållande
 af belöning föreställas.

Id och Ort förestrefne
 Myplåt, justeradt och vidkandt den 20. Sep
 tember 1835.
 P. Sacku-Stammens vägnar
 Fredrik Olafin
 Matty Kinnunen. Johan Kaitanen.
 Nils Sandman. Johan Odman. Peter Joh. Langinen
 Johan Odman. Peter Joh. Langinen

Riktigheten af föreständes Protocoll. ut
 drag bestycket - Lappimets Distrikt den 1. Octo
 ber 1835.
 Fredrik Olafin

6 Oct. 1835
B. U.
S. p. B.
S. p. B.

nr 2034
150 5

Utdrag af Protocollit, gielt vid All-
man Sockneffammas uti Hattika Moder-
kyrka den 12. Julii 1835.

S. 1.

Efter beforigt tillkännagivande hos un-
derkyrkan kyrkoherde, att General Majora,
Landshövdingen, Kammarherren och Ridder
rent af flera Orden Högvalborne Herr
Grefve G. M. Armfelt är finnad att
hos kungliga Finnska Hushållnings Säll-
skapet till någon belönings erhållande
anmäla Trädgårds mästaren vid Aminne
gård Carl Fredric Norlin för den många
åriga Tjenst, som han gjort såsom Träd-
gårdsdröng och sedermera såsom Trädgård-
mästare med Traget och flit förvattat hos
högberämda Herr Grefven och Dets fram-
lidne Herr Fader Hans Excellence m. m.
Grefve G. M. Armfelt, blefvo församlind-
gens medlemmar, genom fjörton dagar
förut skedd kungörelse, till denne dag
sammans kallade, för att uti omföränd-
rade afgifva sitt yttrande.

Uppå haron framställd fråga, be-
tyggades de nu tillstades komne Socknemän
enpalligt, att Trädgårds mästaren Norlin

ligen
efter
1835.
ifrån
hos un-
fran
all-
d, P.
uti
tjänst
lingens
huden
lärarin
Mato
id fram
den
get, ar
loth
d ope
to ope
6 ju
for

hvitken befruns hafva tjent vid
 Gård uti Fugafyras års tid, stått
 pått sig myktest och anständig
 med trohet och skicklighet skott
 äligganden; hvarför han af Förfam
 gen i bästa måtto reommenderas
 sig till beloning och androm till
 muntran erhålla någon lämpelig
 märkelse.

Rätteliger vara
 dragit; beslycker
 den 16 Julii 1835
 Dav. Joh. Megele
 kyrkoherde

Ödmjukt Memorial

Jom Trädgårdsmästaren Carl Fredrik Norlin,
 hvilken i 24 års tid varit hos mig anställd i tjänst,
 med utmärkt flik, omtanke och beredvillighet, stått
 för förtäckt de honom anförtrödde gäromål och
 uppdrag, samt i öfrigt adagat ett hedrande och
 anständig uppförande, så har jag härmedelst skö
 lat hos Kejsertliga Hushållnings Sällskapet re
 commendera Norlin till erhållande af en Silfver
 Bägare om 20 Lods vikt, såsom beloning för dess
 viffa nit, trohet och välförhållande. Och jemte det
 jag hos Kejsertliga Hushållnings Sällskapet



sligen
 efter
 835.
 i från
 hos un
 Fran
 halt =
 d, P:
 i uti
 tjänst
 längs
 Furd
 larlin
 Mått
 id jänt
 id om
 get, ar
 loth
 id apt
 id apt
 id ju
 low
 For

för öran anhålla ad, sedan denna belöning
vit Norton beviljad, jag derom måtte bli
så fort jke kan, underrättad, förbinda
mig all ofvanderörda belöningens Bazar
efter utlösa. Belöningens den 31. Dec
1835.

W. A. Amfett

Sin Kungliga Svenska Kusthållningens Sällskapet

Att Trädgårdsmästaren Carl Petrus
Norton i församlingen i S:t. Petri uti
denna församling, född år 1790, är
dill lefvernet arlig och välfräjdad,
samt utan hinder sine Salighets
medel brukar, droghur varder delad
dill bevis linnart. Halika den
16. Julii 1835.

P. J. Mezelius.
Byrskopse.



Sligen
efter
1835.
ifran
hos un
Fran
hall =
d, P.
d uti
Gjinst
lingens
Furd
Larslin
Mato
id fang
d drens
get, ar
Lotto
d apt
to apt
to ju
low
For

20 Januari 1836
27 febr. D. H.
Lokalt i S. p. A.
31 de off

N^o 2076
183

Ödmjukaste Memorial!

Från Kjöperliga Finska Hushållningssällskapet i Åbo anhöller jag i djupaste ödmjukhet om beloning och uppmuntran för minne tjänstgjör: Pigan Greta Ahlén som fänsdotter som tjent hos mig sedan år 1815 om hofven, bestående uti en Mat-

sligen
efter
1835.

ifrån
hos un
Från
hall =
i, Pi
i uti
tjänst
Lingens
Furde
Larvlin
Matte
ia fang
i dems
get, ar

leoth
i oakt
is aske
i ju
on
Jab

Med af Sifer, och Drengen Carl
Jansson som tjent mig sedan år 1833
med tid, bestående af ett Kattspann
med hied af Sifer. Sjadan aff
far jag harnos i lika odnyttket bes
javal Soekneattamno protokolli i an
som Präste buis samfäll för ossan
de tjenstehjon. Afvaktas i Sallvik
ken den 21. December 1835.

Matts Jansson
Närindeman.

Enligt fullmägt genom
O. N. J. Caunary

Fullmägt inu blango!

Sallvik den 21. December 1835.

Matts Johansson

M

Wewiltas:

Johan Selenius Carl Lervær.

erborligen
ska, efter
ber 1835.

sons i fran
ling hos un
muntran
Kushall =
hjon, P
onand uti

ans tjinst, se
samlingens
idlofver de
i forsamlin

man Matts
Stina Jans

under dens
i troget, ar
iska blott

utan och
ogilla och

de och ju

afson

ra. For

Uddrag af Protokollat, holdt ved vederborligen
udlyste Kyrkostämmad udi Sallwiks Kirka, efter
flutad Gudstjenst, onsdagen den 12. October 1835.

S. 2.

I följd af Bonden och Nämndeman Matts Janssons ifrån
hemmanet N: 2. udi Årvaraker af denna församling hos un-
derbetänad Kyrkostämman yttrade önskan, att, till uppmuntran
för troget och långvarig tjenst, genom Kjöperliga Hushåll-
ningssällskapet i Åbo förskaffa sin tjänstehjon, Pi-
gan Grettha Stina Jansdotter, hwilken tjent hos honom uti
19. år, och Drungen Carl Eric Jansson, som varit i hans tjenst
uti 12. års tid, tjenlig beloning, underättades församlingens
medlemmar härmed, med anställand om deras yttrande öfver de-
sa tjänstehjond uppförand, frägd och sedlighet; då församlingens
genom närvarande medlemmar i gemensamt och Nämndeman Matts
Janssons grannar i synnerhet Lemnads Pigan Grettha Stina Jans-
dotter och Drungen Carl Eric Jansson det loford, att de under denna
nu uppmärksammade långvariga tjenstetid uppförth sig troget, ar-
ligt och anständigt, samt derigenom tillvunnit sig uti blott
sitt husbondefolks fortraende och fardelas valbehag, utan och
alla deras vänstkap och välvilja, med hwilka de umgättes och
gjort någon bekantskap; som antecknades. - Uppläst och ju-
stifrad. Datum som ofwan.

På Kyrkostämmans vägnar
Carl Dettl. Sjuelind.

J. F. Romanson. Carl And. Mard. Carl Michelson
bomärke. från Åkerby.

Rätteligen varda utdragit ifrån denna församlingens

föreläsning Kyrkostämmans Protokollsbok;
går af Saltviks Prestgård den 15. Maji 1835.

Carl Dettl. Sjuelius
Kyrkostyrande.

Drengen Carl Eric Jansson, född den 26. November
1803, och Pigan Greta Stina Jansson, född den 18. Mai:
ti 1799, af hvilka den förre tjent hos Bonden och Nämnd-
man uti denna församling afvarade by Matts Jans-
son sedan hösten år 1822, och den senare sedan samma
tid år 1815, äro goda Christendoms-kunskaper, hafva med be-
hörig andagt obelindradt begärt sina Salighets-middel,
samt äro för öfrigt allment kände för en stilla, sedig
och ordentlig lefnad; hvarför de afven, uppå Nämnd-
man Matts Janssons begran, till erhållande af tjentlig be-
löning för trogen och långvarig tjent hos honom ifrån
Kejserliga Hushållnings Sällskapet i Åbo händelst
odnjukteligen rekommenderas. Saltviks Prestgård den
20. Maji 1835.

Carl Dettl. Sjuelius,
Kyrkostyrande.

telij
alt:

langz

st, att

ffva

1 had

stren

arren

to upz

812-

2 till 2a

lorefstäl

32,

konan,

r Jans

upst

ringa

for ho

Herad,

Preft

30 Jan. 1836.
27 Feb. D. 41.
Lokals i L. p. D.
31 d. af Feb.

nr. 2077.

1836

3
Odmjukaste Memorial. 1

[Faint, illegible handwritten text, likely bleed-through from the reverse side of the page.]

Hos Kejserliga Finiska Kusfäll-
nings Selskabet i Åbo anhåller jag aller
Odmjukast om belønning, og oppmuntran
for Drengfogden Matts Isaksen hvil-
kens i alle affeender till nøjes tjent hos
min afledne mand og fedrumera hos mig.

Kyrt Köpferde.

Telig
lald:

langz

at, att

iffa

shad

itken

arren

ls upz

812-

2 till 2a

lovstata

32,

konan,

5 Jaan

upfett

ranja

for ho

konan

rest 2

Jammarräkenskapt i Sjugu år 1835, som
här belönning jag önskade komma att
stå uti ett Hattspanne med bild af
ver. Öfver för i sådant afförande jag
hos lika oadmjukast bifoga såväl som
Hammis protokollet i ämnet, som veder
börligt Präste bevis. Hoga kungens
den 21. December 1835.

Elisabeth Signell
Enka efter aflidne Oeconomus
Directoren Petr Signell.

Enligt fullmägt genom
S. W. Hammar

158. 159.
Heltilig
i Salt.
upå långt
skat, att
skaffa
kan ha
hvilkem
der arren
i del up
år 1812 -
1826. till
ing förestå
1832,
P. Hoffman,
Matth. Jaan
till uti fest
langvariga
den för hö
de justerast

Fullmägt inu P. Hammar.
Hoga, den 21. December 1835.

Elisabeth Signell
Enka efter aflidne
Oeconomus Directoren
Petr Signell
genom dets för
Petr Signell

159

Utdrag af Protokolltet, hållit vid offentligt
och vederborligen udlyft kyrkostämman uti Salt-
viks kyrka den 8. Martii 1835.

S. 1.

S. D. Till välfortjent, uppmuntran för trogen och lång-
varig tjenst, har Erkebisps Directeurskans Eignell önskat, att
genom Kjöperliga Hushållnings Sällskapet i Åbo förflyttad
tjenlig belöning, åt nu merå Drenghögden eller som han har
å orten kallas, Husbond Drenghen Matts Sjåaasson, hvilken
tjenst hos Director Eignell, dels uppå hans under arren-
de innehafde Castelholms och Haga Kungsgårdar och dels uppå
på hans eget ägande Samoda Säterie, ifrån hösten år 1812 -
med undantag af fyra år, eller ifrån flyttningstiden år 1826. till
samma tid år 1830 då han i egen tjänst af Husbond Drenghen förflyttad
arbetet uppå Gernunds Säterie - till Directorens död år 1832,
samt sedermera hos Dets Erkebisps Elisabeth Eignell, född Hoffmann,
till närvarande till uppå Samoda; och lammades honom Matts Sjåaas-
son det vittnes, att han alltid för en ordentlig, nykter, stilla och ser-
dig lefnad, samt vore fortog för sin ärliga, driftiga och långvariga
tjenst hos ett och samma Husbondsfolk fortjent af den för hö-
nom pränkta och tillämnade belöning. - Uppläst och justerad.

Datum som ofvan. På kyrkostämmans vägnar
Carl Dettl. Sjölund.

Daniel Olsson. C. Carlsson. Eric Pettersson
från Antbold. ifrån Näs i Sjöböda.

Pratteligen varda afskrifvit, intygad af Saltviks Prost
gård den 15. Maji 1835.

Carl Dettl. Sjölund,
kyrkoherde.

Att Lärroden Drenghögden Matts Sjuaqson, född den
 4. April 1793, hwilken Enkefru Directurstran Eliza =
 beta Siquell ifrån denna församling, är förmad att hos
 Kejsarliga Hushållnings Sällskapet i Åbo uti all ödmjuk-
 het anmäla till erhållande af tjänlig belöning för Trogen
 och långvarig tjänst, har alltid fört en stilla, ordentlig,
 nykter och sedig lefnad, samt jagom derjämte ägande
 nöjaktlig Christendoms-Kunskap hinderloft nyttigt finna
 Salighets-medel; varden hämmelst, ödmjukeligen inty-
 gath. Salviks Prestgård den 20. Maji 1835.

Carl Axel Sirelius,
 kyrkoherde.

1 febr. 1836.
27 febr. D. 41.
1 char. i L. p. B.
21 22 i L. af C.

N^o 2081. 161.

[Faint, illegible handwriting, likely bleed-through from the reverse side of the page.]

Ödmjukaste Memorial.

Som godkände tjensttygend Catharina Au-
dersdotter Mustoin från Wibergs Socken hos mig
innehåft flize tjenst i fjorton års tid och
derunder med utmärkt nit och trohet fullgjort
alla sina äligganden mig till nöjes och öfrige
tjänare här å orten till ett gagneligt exempel,
altså ser jag mig förundlättn hos Kjöperlöse
Finska husvärdnings sällskapet Ödmjukast
antäcka ett Catharina Mustoin till

Från Kjöperlöse Finska Husvärdnings Sällskapet i Elbo-

beloning och uppmuntran kunde
betroffad, i vanlig ordning till delat
halvsmycke af Silfver med för ändamål
parfonde inscription. Wiborg den 1. Januari
1736.

Andreas Theop
Collegii Secretarius

Till Kejsarliga Finstra Huskällnings-Sällskapet

162.

Utdrag af Protokollt fördt vid Allmän
Sömnestämman den 2 November 1734, uti
Wiborgs Finstra kyrka.

§. 1.

Församlingen i Wiborg, huruvida pigan Catharina
rina Mustonen, som fört hos Titular Rådet
Andreas Theoplett förtion är efter hvarandra, så
uppfört sig, att hon voro vord den beloning och
uppmuntran, som bemalden hennes husbonde är finnad
att att henne begärd af Kejsarliga Finstra Huskällnings
Sällskapet, och förordet dertill entaligt, att man
om henne inte vore annat än godt och att hon
Församlingen vittaligt fört på samma ställe, ifråga
varande tid med redlighet och nit, samt att hon
uppfört sig fört och anständig, hvarför för-
samlingen gerne såge, att hon finge någon beloning,
sig själv till uppmuntran och andra till erinran,
att en fört egenare af en af Höga Äfverheten
belönad.

På Sömnestämmas vägnar
Paul Rust Ollin
Th. Drot. profst & pastor.

Till Kejsarliga Finstra Huskällnings-Sällskapet i Albo-

Wittig till Kejsarliga Finnska Hushållnings Sällskap.

Frinnan Catharina Andersdotter Thustain från Wiborgs stad är född
år 1799. och tjener ännu hos Gouvernements Secretären Andreas Thesloff
dödsanmälan, som på begäran Wittigas. Wiborg den 16. Junii 1855.

N:o 450.

Georg Wilhelm Wronnien,
Phil. Doct., och Diaconus.

Att jag vid Allmän Sorbostämna i Wiborgs Finnska
kyrka den 7 februari detta år, med närm för tillfället
empulerade ord, tillställt jagan Maria Dujanow den lifv.
Bazars Kejsers Finnska Hushållnings Sällskapet hems till-
delat, för långvarig tjänst hos Handlanden Rudanoff, har
jag den äran utberätta. Wiborgs Pastors bol den 8 Marsii
1856
Paul Paul. Otterlin

Wiborgs Kejsers Finnska Hushållnings Sällskapet i Wiborg

15 Mars 1836.
18 Mars: L. 1836.

nr 2108

164.

Embets Memorial.

[Faint, illegible handwritten text, possibly bleed-through from the reverse side of the page.]

Att jag vid Allmän Sockenstämma i Siborgs församling
kyrka den 7 februari detta år, med nägra för tillfället
bemyndigade ord, tillställt mig Maria Cajander den hvar
Cajander Kyrkas församlingens församling hvar till
delat, för lämnande hvar för handlaren Rudanoff, har
jag den äran i beakta. Siborgs pastor den 8 Mars
1836
Paul Rud. Otolin

Fra Kyrkas församlingens församling i Siborgs

Memorial.

Till Högållmogliga Kungens Lijfka
 Husstättungs-Sällskapet för jag äran att
 inbratta, att det der, Sverigorne Erik Kins-
 sonen, från denna Sackens Kungälvskanda
 by, och Johan Mefis från Allertimås-
 by, för hängvarij och togen
 Givet beviljades belöningar, bestående
 att en slatblad af Silfver för den förra,
 och en Pröyare af Silfver för den senare,

blifvit mig tillfanda, juntu vördes
 Memorial af den i. s. v. förmäktad etta
 och nyss förlidne Parthdag, efter stutade
 Gint, försämrade Drängar "högst"
 i församlingens "afsvare" tillställning
 af den med "sybar" tuchfärdigt emat
 Leppsmittas "Martyr" den 7. Apr
 1836.
 Fredrik Larsson

Till Högvärdiga Kjörsf. Sällskapet
 i Abos

1. 6 Juni 1836. Kjörsf. sällskapet i Abos. S. S.
 församling d. 22 Junii tillika med de för Abolition församling
 emedan han icke är Ledamot.

N: 2134.

166. 4

Ödmjukt Memorial

Din Höglofliga Hushållnings Sällskapet har jag
 den äran iufanda ett år Ledamot afgift af Herr
 Lagmannen och Ridaren A. Krogius, afvensom ett år
 afgift af Härede Skrifvarn Ahlgren, anfallande ödmju
 kraft om quitteren i dess medel; förjente jag

ur
 kista
 näst
 med
 med
 i Kjörs
 Kjörs

16 Juni 1896.

N^o 2137
107

har den ära inbetta, att jag den 17 september
efter föregående kungörelse, tillkände mig en
mappon med ett för tillfället lämpligt till
dessa fästet med därtillhörande medallj, för
Tullens finska Husfalls fästet till ägt kom
för 13 års trogen tjänst hos Herrens Gouvenement
Länken Andreas Theodor Wiborgs fästet be
traktat den 31 Maj 1886

Carl Gust. Ollén

Odmjukaste Memorial!

Till K. Majestät. Finska Husfalls Sällskapet.

Till följande af Höglofliga Kejsarliga Finska Hushållers
nings Sällskapet till mig aflämnat 3^{de} vordade särskilda
Memorial af den 31. september Mån, har jag den 29. näst
sekne Maj efter slutad Guds tjänst, uti närvaro af denna
församling talrik författade Medlemmar överlämnat
till följande tjänstehjon uti denna församling de af Kejs
sarliga Hushållnings Sällskapet tillägnade betänningar, n^o 6

til Drengefogden Matts Jansson, fød 17. års tro-
genhed hos afdøde Oeconomie Directøren Eigmeld og
Enkefru, og Drogen Carl Eric Jansson, fød 12. års tro-
genhed hos Nannemann Matts Jansson i Afsnæker,
og et Hattband af Silver, samt en matthæd af Sil-
ver til Pigen Gritta Stina Jansdotter, fød 19. års trogenhed
hos næstnævnte Husbond; Også får det samme Hæm-
vordfamne, inberatta. Salivikens Prestgård den 1. Febr.
1836.

Carl Otto Sjuelius.

16 Juni 1836
1. 27 Oct.
A. 1. 1 Nov.
1. 1 Dec. afsl.

N^o 2138
168.

Ödmjukaste Memorial!

Till erhållande af ett Silver Hattband för
min bekostnad, jagom belöning för många års
trogne tjänster, får hos Höglöflige Kungl.
Svenska Hushållnings Sällskapet jag i Höfsta
Ödmjukhet annals min Drengefogde Jacob Ja-
cobson, hvilken nu för 12^{de} året för sin tjänst
hos mig bevärligen och till mitt fullkomliga

nägje förrättat: Och detas i lika ordning
 insända ej mindre Verdials Dorken mans
 Offentliga Dorken Stamma afsejra Intra
 om rätt förhållandet, än tillkännas
 att jagas jag vunnit kändis om som
 kets värde, Lofen för det samma genast
 till Högvarldslig Ort försändes. Urd
 Prestgård den 13 Junii 1838.

J. E. Wälfors.
 Högskolans i Verdiala

Till Det Höglöfliga Kejsar Hushållnings Sällskapet i Åbo.

Till Höglöfliga Kejsarliga Finiska Hushållnings Sällskapet i Åbo.

Ad Grundfogden i denna församling
 Professor Jakob Järvelin är född den
 27 Januarii år 1804. värdes inför Skom-
 Lärare Robert Hängqvist intygade
 Urdiala d. 22 October 1836

Mr. Blom
 v. Sjöfar och Kapellan
 in da
 lärd
 Wors
 Finsta
 igen
 st
 Gent
 de jar
 H Ja
 vstort
 rdig
 ing
 An
 m
 v. Sjöfar och Kapellan

117

Nid i dag hällen offentlig Soberne Stäm-
mas tillfrågade Undersekrad, dertill or-
derbörigen Befullmäktigad, denna Or-
dinals Församling Ledamöter, em och
huruvida de hade något att invända
emot Nyrköpörens häfsta Högskolans
vordige och Högskole Huvud J. S. Hällfors
ännade anförning hos Kejsarliga Finnska
Hushållnings Sällskapet om någon
belöning åt dess Drängfogde Gfals
Gärbysen. hvilken ärligt och troget tjent
Huvud Nyrköpörens äti 11 års tid; och ju-
rade desse enhälligt, att såsom Gfals Gär-
byson äfven i allmänna lefveret äffort
sig nyttigt och fedigt, vare han värdig
att till Kejsarliga Finnska Hushållnings
Sällskapet berättas ännu. An-
tyger Ordinals d. 15 Maj 1876
A. M. M. M.
v. Pastor och Kapellan

1772 13

[?]
Odmjukt Memorial!

Enligt Memorial af den 31. Septembris Martii,
har jag den 3. i denna Månad tillstått Drungen
Peder Henningsen ett Wadpånne af Silfver med
dettas hörande band, hvilket honom blef för
arat för Sjutton års trogen tjens hos Warden
Erik Andersson Konsumak. Hvilket jag här i

Till följe af Kejsarliga Finiska Hus-
hållnings Sällskapets vordade Skrif-
velse af den 1. Septembris Februari, hvilkas
hän i början af nästredne Januari
Månad af mig inhändigades, blef icke

28 Aug. 1876.

nr 2158.

1772 13

medelt för inberätt.

Neuru den 19. Juli 1876.

Petr. Häufors
Curat. Gexens

Admjukaste Memorial.

Till Kjöfverliga Finiska Hushållnings Sällskapet i U.

Till följe af Kjöfverliga Finiska Hus-
hållnings Sällskapet vordade Skrif-
velse af den 1. Septemb. Februari, hvilkas
hän i början af nästkommande Januari
manat af mig inhandligades, blef icke

2
1772
13
te
af
der
1772
13
1772
13
1772
13

Till Höfveliga Kjöfverliga Finiska Hushållnings Sällskapet i Ubo.

den åt Trädgårdsmästaren
Fredrik Norlin höjgunstigt be-
de silfver löjare, för många-
rens tjänst på Amminne gård, sijn
Midjommars Dag den 24. näst lid-
Junii straxt efter slutad Gud-
anti kyrkan härstädes till No-
med vanlig höjtidlighet öfverle-
nad; hwarem jag härmed för
ödmjukast inberättar. Attika den
Juli 1836.

J. J. Wegelius

Till Högvälförlijade Kejsertliga
Hushållnings Sällskapet i Abo.

26 Oct. 1836.

27 Oct.

1. 1 Nov.

1. 1 Dec. 1836.

1836

183

Ödmjuk Memorial

Som Tjänstinnan Catharina Sunaberg, redan i höj-
ärg tid, med utmärkt, troget och flit tjänst hos mig,
och ännu för nästa år ämnar fortsätta sijn tjänst, och under
samma tid, föresatt insatningen af den sista som i denna
år socknen utgör den hushållnings sällskapet af tillhörig
inkomst, för att ingen anmärkning deröfver blifvit gjord.
Och som sådana tjänstehjon äro mera sällsynta, för jag till
upmuntran för henne, och exempel för andre, härigenom hos
Högvälförlijade Sinska Hushållnings Sällskapet anmäla hen-
ne, så undsändande af någon belöning, hwartid hon under
sijn långvariga och trogna tjänstetid givit sijn förtjänst,
och om det tillåtes, för jag i ödmjukhet föreslå,

på min befohning: en Medaillon af 1. 2 Ducats vikt
och Guld, med inskriften på ena sidan hennes Namn
och på andra sidan: för Kongens Högst all bärings på
i något deklarerat band, Thidket affender
trahas för arän inlämnas utdrag af deröfver hållet
Hämms Protokol som och, behörigt Tillsätt.

Kongo Westegård 21. October 1816.

And. Wilh. Sagerlund
Pastor och kyrkoherde i Kongo

Utdrag af Protokol hållet vid Allmän kyrko-
stämma efter flerdag Gudsstäm i Kongo Markkyrka den
dagen den 4^{de} September 1816.

S 4.

Som Prästen och kyrkoherden Högarevördige och Magistern Herr
And. Wilhelm Sagerlund förklarade sig jäfvis, framstälde Under-
skrifven Pastor och kyrkoherde för församlingens församlade Medlemmar
med: att Herr Prästen vore sinnadhas Högarevördige sinna Högarevördige
hämningssacktagot i Oduglighet anhöll, att på egen befoh-
ning för långvarig och kongens Högst, så någon beloning af-
Pigan Fru Catharina Lundberg på Kongo Sörstans Preste-
gård, som redan 12. åren till dess hade med trohet och flit tjent, och
ännu nästa år ännu förflotta sin tjent på samma ställe, hvil-
ket församlingens ledamöter adonert erkändt, samt för-
äfrigt vill beordade hennes orliga och berömda uppförande.

Sadant urser i kyrkostämning utgafas entygadt
af Herr Prästen
Pastor och kyrkoherde

Utläst och af församlingens godkändt den 11. September 1816. intyga
Joh. Johansson
Gatman
Johan Petter Mathsson
Bonaz
Michel Michelson
Kramby Westergård
Michel Lindholm
ifran Prostlas Snedje

Att Nigin Eva Catharina Lundberg ifrån Torpo
Prestgård, född 1805, äger god Christendomskun-
skap, och är hand för ett flida och anständigtt upp-
förande, samt behörigen brukat sinu Salighets
medel, intygar af Torpo Prestgård den 21. October
1836.

M. Jägerlund
Pastor och kyrkoherde.

2
kan-
n-
i
te
adov-
lett
elk-
are
göt,
al-
e

4. Nov. 1836
25. Nov. D. U.
8. Dec. i L. p. B.
14. Jan. 1836

Nr. 2188 1146

Utdrag af Løskneftinnis Protokoll
gødt hældt ved Almindelig Løskneftinnis
samme i Christene Kirke Søndagen den 4 September 1836.

§. 3.

Til Følge af Heradsrådgivningen Højadde
Herr Gustaf Wilhelm Branders for under-
tegnede Curam yderligere ønsket, det hans
Dræng Anders Lickens måtte hos Højfærdige
Finske Hushævnings Selskabet rekvireres
deres til nogen Belønning for trogen Gjenf
uti halvt års Tid, deraf han vel selv er
i egenstap af Drængfogde Josephats hans
Hushævnings a' hans a' Arrende innehafvan-
de Leanne Hoffmann N^o 2 og 3 i Sun-
data by samt de återstående Fem åren
a' desse begge junte hans Skatte Løghet
N^o 1 i Jamma by, blefvs Løskneftinnis

Finske Hushævnings Selskabet.

Jom till afgörande af Saken, emellan
angelägenheter voro i dag sammankalla
härutinnan hörd, hvilka icke allenast
jannade välberäade Herr Hara och hof
ges uppgift om Anders Lütkins ha
honom innehafde kalfärlige Gjent,
och tillade, det aftanämnde Lütka
är allmänt känd för sin utomordent
arbetsdrift och redlighet. — För
härvid förefallande Kaptnader, af
namn de vara mä, lofvade ännu
Herr Hara och hofdinge ansvara. —
dermera tillfades vederbörande ad
Utdrag af detta Protokoll anmäla för
K. Majestätliga Finska Hushållnings Sälls
skapet i Åbo. — Protokollt justeras
på stället. Tid och Ort förutskedd.

På Lokstämman
Åbo
Åbo

Gustaf Hujun Nils Majuri Johan Matilain
M. M. I. M.
Magnus Nyro Samuel Matilma Magnus Palm
M. K. S. H. M. P.

Att mittstående Protokoll blifvit riktigt
utdragit från Lokstämman Protokoll No:
ken, antygar —

Åbo
Åbo

2
kan
w
te
= adov
=
l-tatt
1.
all
are
det
s)
al

Drängen Anders Lückert från medans-
nämnde församling Pundala by, är född
femtio århundrade två / 1802 / och har
med egande god fragd och nöjaktig Chri-
stendoms Kunskap Salighets Medlen Bru-
kat, hvilket härigenom warden inty-
gadt. Christina den 2 November,
1876.

C. W. Buchtman
(Curam Past. gerens)



179.

Ediniska Memorial

Det af Kejsertliga Finska Hus-hållningssällskapet mig redan den 14^{de} December år 1835 gifna uppdrag, att tillställa Staldrennen i för Tali Gård i Hel-singe Saken Erik Lindholm, et. hätt spänne af Silber, som af Sällskapet blifit honorerat till er. hönt, för 18 år i trogen tjänst i samma ställe, har af mellankomne hinder icke kunnat verkställas för än Söndagen efter niofemman i november, är, vid samma tillfälle som Församlingens Natthand Ungdom uti närvaro af en talrik folksamling - första gånge bevisat Heliga Natthand: Säkert har jag härigenom på begäran velat inberätta till Kejsar. Hus-hållningssällskapet.

Helsingfors den 30^{de} November 1836.

[Signature]
A. S. P.

11 febr. 1837.

13 Mars i S. afel.

nr 26.

184.

Edmuntskrift Memorial.

I anledning af Kjöperlige Sinska Hushållnings Sällskapet Sällskaps-
 näringsvande: Att de förre Sjöver Medaillonerna, nu mera vore olamp-
 lige; och att hvar och en Husbonde ägde föreslå, hvad han på egen
 behofnad ville gifva åt en trogen och mångårig tjänare, ansåg jag
 mig icke kunna föreslå mindre beloning åt Pigan Eva Catharina
 Lundberg af
 Vroppo Prestegård, för dess i tretton år hos underkänne författat
 utmärkt trognad och pålitliga tjänst, än en litet medaillon af aders-
 son Karaty Gull.

Och sturu Kjöperlige Sinska Hushållnings Sällskapet, redan ansatt
 henne berättigad till beloning, men icke beviljat henne den föreslagna
 medaillon i Gull, såsom aders metall är hittills varit vanligt, och
 så får jag i anledning af de förut inlämnade documenten, ytterligare
 edmuntskriften anhålla, hos Kjöperliga Sinska Hushållnings Sällskapet,
 om den gamla belonings medaillon af Sjöver, med tjänlig på
 skrivt, att efter vanligheten offentligast tilläggas Pigan Eva Catha-
 rina Lundberg, liksom utan den förut åtföljande treden, men i
 dess ställe, ett Coleurs piden band.

Vroppo Prestegård d. 4. Februarii 1837

M. Lagerlund.
 P. A. P. P.

viljas och meddelas minn Drenge Carl by
 Aberg för Nitton årig videlig och trog
 tjenst, under vilken att jag för hafva
 derforre ansevarar. Åbo den 20. Mars 1817.

Carl Magnus Hoffstedt
 f.d. Regiments Sadelmakare
 och Rikshälsare Kap. i
 Postållan i Borgby by vid
 Sothen

Utdrag af Protocollet hållet med Teles
 vid Sagrigen pålyst Allmänna Söke
 rättämman i Sjöbo kyrkas öfver & hos
 Jöns Gudstjensd Söndagens den affstätt
 13 November 1836, i närvaro af i omkring
 kyrkans församling och Erik auktorit. P.
 möge.

§ 5.

Till följ af hvad Jordens dagar förut blifvit ifrån Hvervet
 Predikstolens erkänningsvit, fördrag under församlingens
 förrättande Vice Pastor, Herrs Regements Sadelmakare, Mar-
 ren Carl Magnus Hoffstedts begäran, hvitken
 ej war närvarande, att Söknemännarna om bemänte
 Herrs Drenge a Stålis Postållan i Borgby Carl
 Gustaf Aberg, är hvitken Han ifrån Höögveder
 lörlig ord ämnat igenligt wedermäta af sin
 erkänsla för nämnde Drenge ej så mycket lång-
 variga tjenste tid af Nitton 1/2 år, utan fast-
 mera för hans utmärkte trägna bemödande att
 uppfylla sin halletse, wille benäget afgifva
 ett lödant inryggande, som med kändedom
 af meranämnde Drenge wore öfveransvarande,
 hafvandes bemänte Herr ej mindre sin egen
 tillfredspäuelse härvid till föremål, än dess
 uppmuntran hans söker uti upplysta allmän-
 nas bifall till christliga och medborgertiga
 dygder, hvilka föllan erua den synbara
 belönningens. I anledning således härpå
 utredde, att ämnade Drenge är 1817 kom-

3

in-
 Teles
 u. 4.
 So. n
 H
 kapsell
 1837
 P.
 4

med i tjänst hos Herr Koopffstedt på Stöcks
att han ifrån neppnämnde är till närvarande
med undantag af ett år eller 1825, oafst
tjänst på detta Postställe, samt att han genom
sitt utvandel lika mycket gjort sig akt
värd af andra, som förtjent af sin
des hedrande erkänslas. Detta inlägg
af Herr Regements Sadelmakaren Koopff
genom Protorollens Utdrag skulle så de
nades af Sotkammännen lika ömring
det ädelmodigt af Herr Koopffstedt be
Önd och Tid som ofrån.

Åker, Skogst.

Kypläst ut godkänd i Sibbo kyrka
dagen den 20 November 1826, ind

Åker, Skogst.

Carl Salik. Anders Ollas. Jonas P
Gustaf Bussfröns.

Utdragets ritning utspårer.

Åker, Skogst.

Postställe i Bergslagen
Sotkan

in-

Att Drengens Carl Gustaf Åberg, hvilken Teles
i Aderton/18/ år tid innehaft drengtjänst hos
Regements Sadelmakaren Carl Magnus Koopffstedt
i Stöcks Postställe i Bergslagen under denna församling,
är född år 1796, äger försvartig Christenoms P.
hans fragn, han gjort sig känd genom ett oafst
ligt och ansfändigt förhållande, samt Sotkammärens
medlem tillhörigen beqagnad, warden i affendel u. 4.
i belönings ansfänding för hans dragna tjänst, här
med på beqaran indragad. Sibbo den 22 Mars
1826.

Åker, Skogst.
S. P. Uic. Papor.



Bo. n

Star

Kapsell
1837

9.

4.

Den 20 Juni 1837
i 4 del. D. H.
i 7. S. p. B.

nr 80
1837

191.

oppriin-
unifftelee,

Ödmjukt Memorial!

N. O. P.

S. J. L. U. 4.

17. 18. w

Den 21. Juni blef uti Presterskapets öfveringristen
varo, Ahlmanstra Skole= Ungdomen härstär-
des af mig examinerad och befunns hafva

Säufhops
uti 1837

klberg.
George

Prof. Haller i Pöngelby och
Löcher

summit den förkofran i innan och utan
ning) som Lärarens bilagge förteckning ut
och hvarvid befinns att deras Lärare alla
fortfarit med sin förut ådagalagd ^{svämlig} flit ut
ras undervisning. Under denna Vår Term
sa. 14. Gästvar (och 3 fliktor) nyttit undervis
uti innan och utanläsning, samt 5. Gästvar
vil ofvade att skrifva, hvilka likväl
icke funnit tid den fullkomlighet all yrk
kunde uppfandas för flera än En.

Ätta Barn hafva lifvat under Skolgängen
medförd kost och 9. H. hafva blifvit under
af församlingen.

Nangalala den 13 Julii 1837

Pehr G. Rikberg
Curam past Gerung

Postalla i Burgley by
Sachsen

189. 1.

191.

oppin-
unifsteles

N. O. P.

s. f. t. u. 4.

17. 18. w

engvisten

Sällskapet
Julii 1837

Rikberg.

Gerung

2
 Förteckning på de Barn som dödfödda i Ahlén i Kangasala Wär Termin år 1827

Nummer	Barnens		Föräldrarnas		Barnens		Barns	Hvorn Mång i Kangasala Termin	Hvorn Mång i Kangasala Termin	Hvorn Mång i Kangasala Termin	Hvorn Mång i Kangasala Termin	Hvorn Mång i Kangasala Termin	Hvorn Mång i Kangasala Termin	Hvorn Mång i Kangasala Termin	Hvorn Mång i Kangasala Termin
	Namn	Ålder	Namn	Stånd	Nästan gäfvor ut flit	Liden och hvilken									
720.	Johan Gustaf	1827.	Adolf	Torpars	svick flitig	ledig flitig	Ruokkala	—	hela	x	x				
721.	August	1829.	Isa	jo	jo	jo	jo	—	jo	x					
722.	Johan Gustaf	1828.	Thomas	Lutningsman	begripelig	jo	jo	Jokias	—	2.					abf.
723.	Carl	1829.	Carl	Fiskares	jo	jo	jo	Sotqis	—	hela					
724.	Maja Anna	1830.	Anders	Arneaf	jo	jo	jo	Pichala	—	2.					
725.	Johan Gustaf	1828.	Matta	Lutningsman	jo	jo	jo	Mäyrä	—	3.					abf.
726.	Henric	1828.	Matta	Torpars	fröghest	jo	jo	Sitama	—	jo					abf.
727.	Carl Gustaf	1828.	Carl	h. bande	begripelig	jo	behålla	Köyrä	—	hela	x	xx			1
728.	Hedvig	1827.	Michel	Arbets Carl	jo	jo	jo	fattig Tarpila	—	jo	x	xx			
729.	Wilhelm	1829.	Matta	Arneaf.	jo	jo	jo	Hayo	—	2.					1
730.	Simon	1829.	Simon	Torpars	jo	jo	jo	Jantinjemi	—	3.		x			
731.	August	1830.	Gustaf	Smed	jo	jo	jo	Jokias	—	jo					
732.	August	1827.	Matta Lovell	Arbets Carl	jo	jo	jo	Räkölä	—	jo					abf.
716.	Johanna	1822.	Gustaf	h. bande	jo	jo	jo	behålla Tarpila	fr. vörn	hela	xx				
698.	August	1828.	And: sviftadja	Arneaf	jo	jo	jo	fattig Kyrkoby	fr. vörn	jo	x	xx	xxx		1
669.	Johan	1829.	Johan	Arneaf	jo	jo	jo	jo	2. 2.	jo	2.	x	xx	xxx	x
697.	Johan	1830.	Matta	Arbets Carl	jo	jo	jo	Tarpila	2.	jo	2.	x	xx		1

~~M. Ahlén~~

Pehr G. Rikberg
Curam post Genus

Äfjes harjoita nuoruudestas, Työhön ja oppiin -
juur voimmaftas, se vanha Ikaäs kaunistelee,
ja hedelmän jiuul löiffäs tuottek.

A. B. C. D. E. F. G. H. I. J. K. L. M. N. O. P.

Q. R. S. T. U. V. W. X. Y. Z. Å. Ö.

a. b. c. d. e. f. g. h. i. j. k. l. m. n. o. p. q. r. s. t. u. v.

x. y. Z. Å. Ö.

Nri 1. 2. 3. 4. 5. 6. 7. 8. 9. 10. 11. 12. 13. 14. 15. 16. 17. 18.

Kangasalta se 21. p. kesä - kuussa 1837.

J. F. Rosengvist

Atleuuz

Opvanstående Väckning, Lemnas under Husfälls-Sällskaps
Höggenliga präfning, Kangasala den 13. Juli 1837

Pehr G. Rikberg.
Ceram. pap. Geung

Räkning öfver utgifterna vid Aldmanfka Skolan
i Kangasala När Termin in 1837 in.

5. Färran med	R. 5.
1. Ell. Ejus	10.
4. Wäcken Papper	10.
Pennan för	1. 40.
Bläck till Skolans behof för	24.
	37.
Summa 27.	

Kangasala den 21. Juni 1837
W. Alenius

Öfvanstående Räkning, lemnas under Hushålls-Sällskapet
Högskoleliga pröfning. Kangasala den 13. Juli 1837

Pehr G. Rikberg.
Cenam. post. George

12 April 1847

25 May D. U.

10 — i. p. D.

8 June i. p. D.

1847

193

Kärvalla Herr Lennart!

Min älskade, vid namn Kusma Hava
ditt barn, har redan i Tolf år varit i min tjänst,
dermed kan ännu förskräckas af som har under den
na sin tjänstetid ej allena gäta mig tillganda
med rindighet af upmärksamhet, utan ett vandt förhållande
trogen, exempelvis som äro mera tillgäta det det

[Signature]

Högskolan i Frankfurt am Main
Königsplatz 10
Frankfurt

hvarnda klassen af Almuas, af sig i anledning
afskade att kunna skaffa någon nyare utmärkt
del för sin värförskande, del och till nyupptä
konst af exempel i allmänhet; In anfäller sig ädva
kraft att god kyrkliga församlingens förskaffa
för denna krusa handskain anmält till färd
beläning för vandrings beviljning förskaffa för
sin bröder hvar. Koffhanden dervid vill sig be
af skall, In punkt sig för underättelse om belegg
Lafsa äras att de upfordring medlar öfverstora
Högskolan af krusa handskain hvarskild färd
Lafsa både bevilj af professor vid Liebelitz
Tajnske kyrkliga församling Leontij Moskoff, förvid
Handskain är lyck, af protokollet för vid allmän
noppänning i Liebelitz moderkyrka.

Med fullkomlig försäkning för sig äras färd
blifver

Konstl. Rev. Teutunary

Liebelitz den 21. Marts 1837.



admiral
Högskolan
Joh. Kallstrom
händförling

Leixen Religjörmin Tunnstaja Liberia pidajuffa
Kontiansalmen kylästä Tengimies Kufna Kufman
poisa Harkirainen Löydy Kiran historia Kirjan
jälkeen syntyneksi vuonna 1800; Christi Nifen upon
päiväpäät Lundee, - Kerran Ehtolista on rau-
dinut jona suodifestti; mutoin Käyttö, seppä on
näyttänä kehelli fyden. Jona minun kättä on
kattar uufesa olluna vuodesta 1825^{te} Liberia kera
din kändydingin keltömin tyginä alla nimi-
fettyn päivän asti. Todistetan Teibolista dina
13 päivänä Marti Kuussa vuonna 1836^{na}

No 37

D. Markoff
Kirjasto



Utdrag utur Protocollet, fört vid Allmän Sockenstämma
i Libelitz Moderkyrkoförsamling den 31^{de} Julii 1836.

S. 2.

Församlingen, derom underrättad, att Herr Klarsköfvingen
Källström är förtjänt att annåta sin Dräng Kusma Har-
dikain för elfva årig trogen tjensst på Simananniemi-
gård hos Kejsarliga Finsta Hushållsällskapet till
belöningo erhållande, afgåfro alldeles enhälligt det
intyg, att Hardikain, förd i denna Sockens Konti-
lantalmity, alltid gjort sig känd för en redlig ordent-
telig och nykter karl, hvilket intyg underskrefven,
hos hvilken han dessförinnan tjensst, icke kunde
underlåta att bekräfta.

På Sockenstämmans vägnar, under Herr Prosten
Europaci frånvaro

A. J. Kiljander
v. pastor

And. Ahkain	Wassilä Lihavain	Joh. Marrikain
N ^o 7 Korpivaara	N ^o 2 Kottelanpelmi	N ^o 2 Vinianta
Erasmus Silvendoin	Amos Haloin	Hans Merdoin
N ^o 2 Kaalamo	N ^o 1 Pihlain	N ^o 40 Sotkuma

Affskriftens riktighet, intygat A. J. Europacus
Pastor,

25 April 1837.

2 May D. U.

10 - i S. P.

15 Juni i S. P.

N^o 52.
190.

Den Højloflige Kjöns finske Huskælings
Selskab!

Suligt hord nærlønde hændinger utvise,
her Skutskapper Daniel Wiskari Men
Juzi vedeligen, troget, og du mit fuld
Kondigaste Nøje hos mig tjent i Hjem
och tra år, och af församlingens blifvit juura

vardig att till belöning förestås; jag vägar
före i djupaste ämynskhet anhålla det
kari eller fngi för desz pålyfunda fört
tu uppa min förskjutande beakt
högvarstigt omätte begrnas med en
Medalj att i hys bäst på halsen.

Med djup rördnad framhåller

Lazlof Kijung Huskällningsfästka

Örnymkaste

Hörsare

Peter Tschusoff
Grosshandlare i Wiborg
derstades boende.

den 8 May 1837.

N: 56.

199

Örnymkaste Memorial!

199

Högadde Herr Stats Secretaren och Ridder!

J den förhoppning att Herr Stats Secretaren
och Ridder ej för illa upptager att jag direkt
någon kiefända Herr Stats Secretaren hos
föregående intage den Kijung finska Huskällnings
Pälskapet deri jag för 21. åriga tragte Truste

Öfverlydets Memorial!

198.

P. S. I händelse något i min inlyse vore bristfälligt
erkänner jag ödmjukast att den samma måtte
efter gällande form ändras. P. S.

vårdig till till belöning förestås; jag vågar
före i djupaste ödmjukhet anhålla det
Kari eller Jugi för des pålyfta för
ter uppå min förskjutande beakt
högvarstigt måtte begrnas med en
hållas.

Väger recomendera min Skeppers David
Kari eller Jugi, för jag förstånde mig
Herr Skats Senterans och Skidmans i min
byggd allmänt kända Dick att uppen
förtyrsten ödmjukast anhålla det beky
Herr Skats Senterans afseu insinuer
min ödmjukaste anhållan, samt i händel
den befallas, med det förste, och om sk
kunde, även före mig somman utverk
at Mauner denna hederberisning, kon
jag förbindes mig att vid förste under
sen om utgifterne deris, desamma
nogs med tarksamhet till Herr Skats Sen
rens öfverstyres.

Med sam vördnad framträdans
Herr Skats Senterans och Skidmans

Ödmjukaste tjänare

Petter Schussloff
Grofshandlare i Viborg

Viborg den 19. Aprilis
1837

den 8 May 1837.

nr 56.

199

Öfverlydets Memorial!

vårdig och till belöfning föreställd; jag vågar
före i djupaste ömmykhet anhålla det
kari eller fragi för des pålygnade följ
te rypa min förskjutande beakt
högvarstigt måtte begras med en
halden.

[Faint, mostly illegible handwritten text, possibly bleed-through from the reverse side of the page. A small red wax seal is visible on the page.]

Den försäkrad emigrationsiga Hjälpaktid ody
denne den breni, den förtjänande brogub
ody i fwan unuval iöjultiga iöppönan.
de, fwa Wouden Simon Simons Sou Sir
Kala fwa Örijarvi Wdy i Sieri Sargall-
af Thalajoki Dole, on skult utta fwi Siew-
Ligud

Fjerdig Brita Pähls dotter Wachtola genom
 något försök till Gudsordens utövande
 och som ett exempel i kristelig
 och Gudsfrömmighet tillförsäkras genom
 denna jag blifwit annodad, som jag
 skolkat vilken mig gifsum siggning
 utthå med öfverlig recommendation, jag
 i denna saken till bestämmda tjänsten
 hjon äro Lalskyrka, och till dess ippri
 samtycke samt till Laldant Gjestaljon
 job migou uttänksman iippri
 och dritt till följande uttryck. Wachtola
 Sihalas bavit om sin Fjerdig Brita, jämte
 de kigens försäkran som jag anu
 jagob bifoga. Kalajokki d. 26 April 1837

J. P. P. P.
 Kalajokki m. m.

Fjerdig Brita Pähls dotter Wachtola har
 hos undertecknad tjent i Sjuga åta
 ars tid och nagodt derutafser samt
 under denna tjenspe tid varit, fäst
 Menning i wanliga Lwinuo-arbeten,
 trogen, lydaktig, driftig och arbetsfäst,
 hvilket gärmed intyges. Siewi den
 30. Martii 1837.

Simon Simonsson Sihala
 Herrens innehafware i Ka-
 lajoki Socken och Siewi Kapell.

Berättas

T

Jacob Mikelsson - Cronstadsfson
 Hammar. Drey. Siewi Drey.
 af Thoren. MH R

Ofsannamade person Brita Pähls dotter
 Wachtola född år 1774. har under ägande
 försvarlig eskrifvarens kauskan och orlog
 frågd de dyra nåde medlen obhindrade
 beqagnat, som intyges. Siewi den 30.
 Martii 1837.

Ewert Thoren
 Kapellan.

Enbets Memorial!

Allt det Hattqvinnans af Reserod, som
 Högskoleläraren Jönas Gustafsson, Sjöström
 per tillagt Drängsjöns Sjöman Jä-
 colsson för mångårig trossen tjänst hos
 den kyrkoståndens jämbått Nic. Kån-
 forb i Umeå, tillfört andra dag påst,
 den 27. juldagen Martio efter stads
 Guds tjänst uti kyrkan, Söndag Skapen,
 af den Kantan J. Anundsjö, benäm-
 nade Spandekjon tillstätt, derom för
 jag ännu väntigen Högskoleläraren Jönas
 Gustafsson Sjöström harige-
 som underrättat. I Umeå den 26. Mars 1837

J. J. Sjöström

Wilhelm Söderström

N: 791

Den Högskoleläraren Jönas Gustafsson Sjöström

T

2. 13 Aug. 1837

N: 84

N: 85

202

203

Ödmjukaste Memorial!

Det Högpanne af Lifv. Jom Högstertiga
ga Sjöns Hushållning Sällskapet tillagt
Drängfogden Anders Lütken för holf års tro-
gen tjent hos Hens Hvarstadsdingen G. W.
Brander, har jag Söndagen den 20 Jult.

Sjöns
och jag
Helena

Matts dotter, kunde på min befohnd
tändelas Högstertiga Hushållning Säll-
skapets utmärkerlse Medaljong för
trogen tjent, i hvilket äffende
Säckne stämmu peratorall och prest-
bevis vöröfarut bilägges. På Säsjöki
den 14. Auguste 1837

Ulrica Lovisa Torvell
ruka efter afl. barnetten
Carl Jacob Torvell

ledne Juli efter ständ Guordjent i denna
Korsnings kyrka tillfällt bemalde hjon
hjon; Jädant får jag härigenom i djur
papti odmjukhet inberättat. Christinas
den 4 Augusti 1837.

Christinas
Kurans gerend

N^o 10.

Kejsarliga Finiska Hushållnings Sällskapet i Åbo.

14 Augusti 1837.

11 Oct. D. 11.

11 - S. p. B.

1 Nov. af 6

N^o 85.

203

Ödmjukt Memorial.

Hos Högloftige Kejsertlige Finiska
Hushållnings Sällskapet anhåller jag
odmjukt att Sigan Maria Helena
Matts dotter, kunde på min bekräftad
tiedelas Kejsertlige Hushållnings Säll-
skapets utmärkerulle Medaljong för
trogen tjent, i hvilket äffende
Säckens stämmos protokoll och preft-
bevis vöröfarut bilägges. Pådasjaki
den 14. Augusti 1837.

Ulrica Lovisa Forsell
Enka efter afl. barneten
Carl Jacob Forsell

Utdrag af Protocoll fullt vid all-
män Dordunskammes i Padasjoki ^{hög-}
Lad den 18 Junii 1847.

§ 3

Opif rättas tillfulla utspord Dordun Uman-
nan, om de fader mågnt straxmat utt in-
spändud, utt Eulen Fru Cornetshau Ulrica
Lovisa Forsell god kungsligud Linthud güt-
fullninge Dullshaug, till midsjandud utt
mågou fader obaloring iannadu annu.
Lad pigou maria Helena Matho dotter,
perillend afseren 15 iust lid, med faderled
dropt ord flit ~~per~~ ^{per} ~~per~~ ^{per} ord annu ^{per}
i vammeltu Eulen Fruud Ljung i altho fader-
su famerann fader i Dardun. Sönsparliv-
gund ladram uttas gäfers faderid till Lad-
nu, utt utt su mägnt falden med-
näjn gildud vamm vamm vamm utt
gärd, som barorden pigou faderm utt
dign ligt tjänsfion, medred tjänsfion till
ixyminttran, ofter vamm tannu ^{per}
Lignu givott pig förtjunt utt mägou fader-
lad utannälend. Lid ord ort fader fader

in fidem
facindequith
Contracti Proff-

Lätt yigun Maria Helena Mathis
 dottur, som ier född den 25 april 1810
 och nu i ämbetstid som Föreläsare i
 svenska språket i Alho skola, med god
 skrifspråkets kunskap och i öfrigt en
 kunnig och berömd lärare samt
 det samhällets medlem, intygar.
 Padasjoki den 12 augusti 1847.
 G. G. Lindqvist
 Contr. Prof.

här
 i bes
 ten
 i
 and
 och

12. 13. Sept. 1857
24. Oct. S. U.
17. — Sp. B.
d. 1 Nov. 1857

1792
200

Ödmjukaste Memorial

Den Sjunde af Sept. 1857
Kyrkans församling
anmält sig under den 10. Sept. 1857
bifoga kyrkans församlingens församling
mängder och kyrkans församling
den 10. Sept. 1857

Min Kyrka församling församling
änno ödmjukaste anhåller, at emot erlaggade bevilning
undsa något stentigt utmärkelse tecken, till upmärksamhet
och bevilning för Sivan Ulrica Michels Dotter, vilken
såsom här har ödmjukast bilagd kyrkans församling
berogar, under et färdigt tryck och stentigt utmärkelse
de stentigt har mig, M. A. S.
Nolljo Gård i Urdiala socker af Svanstolens som den 10.
september 1857.

J. J. J. J. J.
Capitän

Stålet uppläst, giffen och godkändt
På Socken Stämman vägnar
J. E. Hånfors.
Kyrkans

Mats Koppila Henri Kampuri Zachris Peps
Naras Domare sex man sex man
H

Ställningen utmärkelse J. J. J. J. J.

Utdrag ur Sörkes Stämme Protocoll
det den 30 Juli 1807

§ 2

Som Ägaren af Nolljö Allodiet Saterio Herr
Kaptenen Valterus Johan Furubjelm
anmält sig vara förenad att hos det Höj-
löflige Kjöperlige Hushållnings Rådskapet för
månärlige och tryne Gjenster hos honom
till välordig belöning anmäla Kam-
mar Pigan Ulrica Michels dotter, och
Forsamlingens Viksord därför vill om
honne erhåler; alltså bekräftar Forsamlingens
Häron löfligen understånde, Medlemmen en nu
tillsporde om i fråga varande persons för-
gjenske af den tillkänkte belöningen: Hvar på
allmannt Antygades att Ulrica Michels dotter
född 24 1809 gärdets troget och med kerömlij flit
uli 11 års tid, hvarmed Nyon Communions Or-
den är entij, varit uli Valterus aldti Herr Ka-
pitens Gjenst. Och yttredes dets tillika den
onstman så denne hanna flit och trohet höj-
gymstij bekräftar till tillij uppmantra för
honne att fram dela vidare förtgå om för
andra så om flite utmärkes för sigla. Li
stälut upplijst, giffers och godkänd Antygge

På Sörkes Stämme vägnar
J. E. Häufiger
Kirkoherde.

Mans Keppila Henri Kampuri Laetris Pupa
Naras Domare H H H
H H H

Ställuligen utskrifte J. E. Häufiger

[Faint, illegible handwritten text on the left page]

[Faint handwritten signature or mark on the left page]

1. 25 Oct. 1837.

Kungliga Landets till Jernvärderna.

U. d. 9 Nov.

S. d. 1 Dec.

104
208

Embets Memorial:

Biläggande int af handlanden i denna Stad Peltor Tshusoff till mig uti ingifwen afskrifning, det Wonde om jag David Johansson Mikkari eller Enge från Niemis by i Seppälvaari Söken, hvilken i en lång tid af år varit i Tshusoffs tjänst, o. h. derunder utmärkt sig för trohet o. h. redlighet, kunde genom mig hos Kungliga Hushållnings Rådet förefås till någon lampelig belöning, för jag äran till Kungliga Hushållning Rådets upptypta bepröfande afver kunna, späd afseende Tshusoffs lo garan om den sökte utmärkelsen för nämnde tjänstetjänst må för tjina. Wiborg å Landt Kamrätt, den 20. October 1837.

C. G. Mannerheim

1852.

A. A. Tamelander

Kungliga Kungliga Hushållning Rådet i No.

Utdrag af Protokollit, fört vid Allmänna Sockersamlingen i Borgå Domkyrka den 12 November 1827.

R. 9

- den 20 Dec. 1827.
- den 11 Febr. A. U.
- den 15 — S. p. B.
- den 3 Apr. af G.
- den 28 Maj. af G.

nr 121.
209

Hos Högberiga Finska Hushållnings Sällskapet får jag äran härmed att anmäla Drängfogden i Kulla Gärd, Henrik Henriksen. För belöning för hans långvariga och trogna tjänst, och, emedan det jag, till närmare utredande af förhållandet, bilägger Utdrag af Protokollit, fört vid allmänna Sockersamlingen den 12 november 1827, honom på det bästa rekommendera.

Såsom lämplig belöning skulle jag föreslå en Silfver penning med behörig prästkrift och önskar ad Sjef för Öfrida kyrkstad.

Ödmjukt anhållande, att denna offentliga belöning må bemäktas Henrik Henriksen förordnadt tilldelas här jag äran med öfver vördnad försäkran

Ödmjukt Tjenare
 Jacob. Ohlman
 Sedan 1815 äjare af Kulla Gärd.

Utdrag af Protocoll, förd vid Allmänna Säk-
samman: Storgi Domkyrkan den 12 November
1827.

S. 9

Högäde Den Secretar!

Emedan jag ej känner, hvem er annalen af sörjörans kostoffu-
ket för flykten; anhåller jag ömmycket, att De Secretarens god-
hetsfullt vidtager för ändamålet uti nämnda nödiga medel och
jag har äran med sams höjaktning försöka De Secre-
tarens ömmycke Tjenare

Jacob Ahman Öron

Jacob Ahman
Öron

211.

Utdrag af Protocoll, fört vid Allmänna Säk-
samman i Borgä Domkyrka den 18 November
1827.

8. 2.

211.

Högäde Herr Secretaren!

Med anledning af ärade Skrifvelsen af den 9 dennes får jag äran
härmedelst anhålla, det Herr Secretaren godhetsfullt vilde hos Hus-
hållningsfästskapet i vanlig väg-litvål få spara som det sig göra
läter - anmäla det i förra Beslutets omnämnde ärendet och der-
jemte ombeförja beställning af en 25 lods Silfverbägar, som,
da meddelas tilldelande af Högskolestyrelsens yttryckeligen är för-
tyddt, skulle utgöra belöning åt Drängfogden Henrik Hennings
Sjönart & Secretaren sedan behöfvat utgifva kopraden,
skall jag tacksammligen den ännu erfatta.

Om ärendet ej kan lösas afjörat förr, än i februari må-
nad, är väl ledsamt, men det verkar ej sädela, om blott döds-
fall ej mellankommer.

Med gamm högaktning har jag äran framskanda &
Secretaren

Odmjukt Tjerner

Jacob. Ahmon. Don

Borgä den 14 Decemb 1827.

Utdrag af Protocoll, förd vid Allmänna Sökt-
seffningen i Borgå Domkyrka den 12 November
1827.

§. 2.

Domprosterna anmälde, att Kew Consul Othman förinläst sig sina
finnad, att hos Kjöperliga Finska Hushållnings Sällskapet anmäla
Drenghogden ä Kullo Gärd, Henric, Henricson, till någon be-
löning för hans långvariga och trogna tjers på sagde gård, och
anmodade nu Domprosterna församlingens ledamöter, att afgifva
sitt oförbehållna yttrande om bemänte Henric, Henricson, som
är född år 1774, och sedan hösten år 1807. tjers såsom Drengh-
fogde ä meranämnde Kullo Gärd, hvarjemte Domprosterna
omnämnde, att Henric, Henricson äger försvarlig skiffensoms-
kunnskap, är välfregdad och brukar Nådemedlen, samt är gift
med Anna Kullström. Församlingens ledamöter hände ej an-
nat vittorord, än det som voro bemänte Henric, Henricson,
till fördel, förklarande, att den långa tid, under hvilken han
blifvit beqagnad såsom Drenghogde, redan voro ett tillförlitligt
bevis på hans duglighet, och Kullo byamän ifynnerhet, gif-
vo honom ett hedrande intyg, om nyttverket, dret och pålit-
lighet, samt utspade, att han, andra till uppmuntran, måtte
blifva med någon offentelig belöning uti rikshömmen.

Räteligen vunn utnytt, besycker
Magnus Alopaeus.
Domprost i Borgå.

ing
li = Sune-
li = ten
w
Laget

aa

nr 125

215

nr 131

214

5

Ödmjukt Memorial.

Det följande Hyattspränne, som K. K. förtliga Finska
Kuststrättnings Sällskapet tillagnat Grensen
å Borgby Stöhis Coars Gustaf Åberg för
19 års trogen tjent, blev uppå 14 dagars för-
utskedd Publication i denna Förfamling

3

Sedan Ligan Catharina Simonsdotters troget ock
oförviteligen, enligt allen ödmjukast bilagde Hyatt-
tio stämmes Protocoll, tjent mig till tio års tid, så
sås hos Det K. K. förtliga Finska Kuststrättnings
Sällskapet jag i detta ödmjukhet anhåller att,

ing
li = Pene-
li = ten
w
Laget

kyrka Söndagen efter slutad gudstjänst
 10 innevarande månad, sedan ett för tillfället
 lämpligt rum blifvit hälid, lemnadt nämnda
 Drenge uti församlingens närvaro å det
 fastast; hvilket, äfvensom att de Nijö
 klar af Herr Spödbetaren Nyöckerförelse
 husnämningstara, som välsamallt Sällskapet
 tillfänd denna församling, för att christliga
 Landbrukare äudelas, mig iichandak
 mid, för iin det Neogyltarade Keiserliga
 Finsta Kurhänningssällskapet jag öder
 haft inberätta. Siöbo den 14 Decemb
 1876

Olof Nyström
 s. l. v. Präst.

den 8 Sept Januarii 1878
 N. O. G.
 s. 15 i S. p. A.
 s. 2 febr. aff.
 s. 28 - början af en

nr 131.

214

Aller Edmjuktaste Memorial!

Sedan Pigan Catharina Simonsdatter troget och
 oförviteligen, enligt aller Edmjuktaste bilagde Kyrke-
 brostämme Protocoll, hient mig uti tio års tid, för
 för hos det Höghöfliga Keiserliga Finsta Husstället
 många Sällskapet jag i litra Edmjuktaste anhålla att,

ing
 ls = Pene-
 l = sta
 w
 Kyrket

Catharina Simonsdotter, färdig beloning för sin färdiga
bestyrskets längre tjänste tid, kunde belönas med en
medaillon med vidhängande krad af silfver, hvil-
ket jag jemväl vördsammat härmidest fö-
der mig att lösa.

Frånhärdas med djupa vördnad

Högvärdiga Högberliga Sinska Hushållningssällskapet

Udöms den 4. Octob. 1837.

Allerhöghets
Sinnad

[Signature]

2. 15. 1838

B. i. L. appl.

N: 133.

216.

215.

Jag Catharina Simonsdotter från Skiffmaki, Län-
mansbol, är född år 1793, samt hand för arlig och
välfröjd, hvilket vittord, samt all hon tro-
get och oförviteligen i sin års tid tjunt i afvar-
nande Länsmansbol hos den Expedition-Befäl-
lingsmännen och hono. Länsmannen, Wiryen,
af församlingens medlemmas uti offentlig kyr-
kastamma blifvit erkändt och befunnat, i-
afseende å den Befallningsman Wiryen tillhänk-
la samman har sigt. Sinska Hushållningssäl-
skapet om erhållande af några beloning för
Caisa Simonsdotter för dess långvariga trogna
tjänst, hvilket Belopp från Wimo den 1. No-
vem. 1837.

[Signature]
Papas.

af
=
ning
Hels.
dail.
Gene-
ten
id
Kopet

Catharina Stenanc datter, fäpnd beloning för sin fälans
betyttas längre tjentst tid, kunde beqväl med en
medaillon med vidhängande kedja af Silfver, hvilka
jag jemväl vordfamnat härmed till för

2. 15 7 - 1838
S. S. upp.

N: 133.
210.

Ödmjukaste Memorial!

Till följe af Högvordadt Memorial af
den 1^{te} fjiftlidne November, får jag här me=
delst för Det Höglofliga Kejsar: Hushållning
Sällskapet öran tillkännagifva att den Hals=
kedja af Silfver med dertill hörande Medail=
onen

onen
den
w
Laget

lon, som Pigan Ulrica Michels dotter för U
 ärs Frogen Ljus hos Herr Capitainen Johan F
 hjeton a Koffjö Gård i denne Socken, blifvit be
 viljad, den fjögunde jette (26) nys förtidne
 cember eller Andra Dag Jukt efter slutad Gudd
 henne högtidligen tillställes. Ulrica Prestg
 den 4 Januarii 1838.

J. E. Mäccfors.

Till Det Höglöfliga Kejsrliga Finsta Hushållnings
 Skapet i Åbo.

24 Feb. 1838

1 Mars: S.

nr 146.

8

217

218

Memorial

Att den af Kejsrliga Finsta Hushållnings
 Sällskapet, pigan Maria Helena Maths
 dotter från Åbo Frälse Hemman, beviljade
 och tillfände silfver halskedja med eler
 till hörande Medaillon, om Nyårs eler
 gen innevarande år, i denna Sockens Ryt
 Ra efter slutad Gudstjenst, af underskreft
 ven, berörde pigan offentligen tillstäl
 les; varden härigenom vördsamme-ligen ante
 mädot. Padasjoki den 27 Januarii 1838.

J. A. Lindquist.

Hvilka gård: hvorn jag har äran härmedes ädmykt
 inberätt.

Borgå den 22 Mars 1838. Magnus Alopaeus.

Gene-
 sta
 id
 Kapet

den 26 Mars 1878

1. 2. 3. 4. 5. 6. 7. 8. 9. 10. 11. 12.

22

nr 168

218

Ödmjukt Memorial.

Till följe af kejsertliga Finstra Hushållnings-Sällskapet's Memorial af den 28 sifftrade Februari har jag sifftrade Söndag den 18 innevarande Martii i Borgå kyrka förordt efter flötdad Gudstjenst tillfälligt Örensprofeten Henrik Henningsson den Sittverbägare, som ät följde jagde Memorial, och som tillfälligt honom beviljat för trettio års Fogen tjent på Kullo gård: hwaron jag har äran härmede upi Ödmjukt inberakta.

Borgå den 22 Martii 1878. Magnus Alopæus.

Gene-
sta
id
kapet

Till Det Höglofliga Kejsertliga Finstra Hushållnings Sällskapet i Abo.

26 April 1838
26 May D. U.
1 June i S. off.

N: 177.
214

Önsjukt Memorial

Anmodad af Euke fru Confulinnan Haebman, den Gene-
ral Majoren och Riddaren Peter Theploff samt den Öfversten
och Riddaren Brandt, äfvensom den Collegii Assessoren Jöhan
Theploff, att i Höfvelns Kejsers: Jyrka Husalls Sällskapet

anmäla deras trogne tjänare till undsände af den belöning, som
med Kejsers Konigl. Hushålls Sällskapet beqväm drängfogder, dräng
och piger för nitiskt tjänst i samma ställe i längre tid, har jag
den äran att ingående utdrag ur Säknefästämnes protokollerna för
den 18 December 1836 och 28 Januari detta år, förny indena
att drängen Lars Jukarinen tjänat hos Duke von Wastman
med trohet och nit säsom dräng framt 18 år; Iris Lindqvist hos
Herr General Majoren och Riddaren Petter Thesliff säsom dräng
fogde i tio år; Anna Maria Harkänen hos Ingenieur Öfver-
sten Wrant säsom pigga i tio år, och Johan Georgson Pulkki
samt dess hustru Maria Matus dotter säsom dräng och pigga
hos Herr Collegii Assessor Thesliff i tolf år; och har jag
derjante bort vittra, att alla dessa personer med god kännet
af sin Christendom förnat en hedrande vandel, förvars de
till höggenstij ätänke ödmjukast recomenderas. Wiborg den
14 April 1838

Paul Rud. Ottilin
pastor i Wiborg

Till Höglöfliga Kejsers Konigl. Hushålls Sällskapet

Intygas, att följande, för långvarig trogen tjänst till belöning
föresagde personer äro födde, drängen Lars Larsen Juka-
rinen 1794, drängfogden Erik Lindqvist 1794, pigga Anna
Maria Andersdotter Harkänen 1804, drängen Johan Georg-
son Pulkki den 27 April 1796 och hans hustrus Maria
Matus dotter den 12 April 1802; hvilka alla med för-
svorlig Christendomskunskap bevänt Herrans Natt-
vand. Pappars Embedet i Wiborg, den 8 Maji 1838,

N^o 219.

August Melander,
Past. Adj.

Utdrag ur Protocollat, fört vid Allmians
Sjörätt dazas förut pålyst, Socknestämman i Wiloms
Socksens kyrka, lördagen den 28 Januarii 1838.

§ 1.

Vidare begärdes församlingens vittnes börd för följande fyra
Sjörätt, att hvilka deras huströndes önskskaffsän hyssteli
ga finsta huströndes Sällskapet utverka migat he ders
beckan till belöning för långvarig trogen tjänst. Därför
ma fläta, numligen för Herr General Majoren P. Thorsell
dränngade Eric Lindqvist, för tio ånj tjänst på Länns
gård, Herr Ingenieur Obersten Brandt och Anna
Maria Andersdotters Märkanen i Skuden äfven för tio ånj
tjänst, och Herr Collegii Professoren Johan Thorsells
dotter och hustru Johan Georgs son Peltki och hans hustru
Maria Mattsdotters för tio ånj tjänst i Savola gård.
De hysstade kunnat af församlingen, som sade sig fullkom
ligen noga kända dessa personer, bekräftade, att de ver
keligen tjänat förenämnde hysst bönder det angifne
antalet år, och i allmänna sammankommanden alltid
varit anförde för ordentligt och redligt.

På Socknestämman vägnar:

Carl Gust. Ottelin

Uppläst och godkänt den lördagen den 11 Febr. 1838

Elias Cheskanen
Egenhändig

Adolf Wäijän
M

Elias Markus
s

24 Sept 1838.

10 Oct. 1838.

22

N^o 199

299
L.H.

Embets Memorial

År jag den 19 Augusti efter Göttes Guldbröst uti Uppsala
 Sjöka Ryska högtidliga, i närvaro af en talrik menighet,
 som var samlat till afsesvarer en Lönns Installation, till
 Skötsel Drängar Lars Johanson, Drängfogden Eric Lundqvist
 Sjös Maria Håkman, Drängar Johan Nulthi och dess
 hustru Maria Kallsten samt de af Ryska Sjöka Skrifvelsen
 Skrifvelsen den tillämpliga belöningen för Lönns tjänst,
 her jag ären inbunden. Uppsala den 27 Augusti 1838.

Paul Paul Ottelin

i Skrifvelsen Sjöka Skrifvelsen Skrifvelsen : Åbo -

Barbours

[Faint, illegible handwriting, likely bleed-through from the reverse side of the page]

